



WINBOT **MINI**

Instruction Manual

Important Safety Instructions

When using an electrical appliance, basic precautions should always be followed, including the following:

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS APPLIANCE.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

1. This appliance can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. The appliance is not to be used if it has been dropped, if there are visible signs of damage or if it is leaking. Keep the appliance out of reach of children when it is energized.
2. Do not use and charge the Appliance in extremely hot or cold environments (below 0°C/32°F or above 40°C/104°F, above 85% humidity), or it may affect battery life span.
3. The Appliance can be used to clean exterior windows if it is properly tethered to a safe position with the Carabiner, winds are calm, and it is not raining or snowing.
4. Before use, please use the Carabiner to lock the safety tether to a strong indoor railing, and make sure WINBOT is securely attached to it.
5. Do not leave the Appliance unattended when using it. To prevent bodily injury or property damage caused by accidental falling of the Appliance, please make sure there are no people, animals, or valuable, fragile objects under the working area of WINBOT.
6. Do not use the Appliance in whole gale storms and force-10 winds, or in areas where the altitude exceeds 2000 meters (6562 feet).
7. Please ensure the Appliance is plugged in while it is cleaning. The Appliance has a Safety Battery that charges during use. The Safety Battery powers the Appliance if it becomes unplugged or the electricity fails.
8. Do not leave the Appliance unattended when it is plugged in.
9. For household use ONLY (including exterior window). Do not use the Appliance in commercial or industrial environments.
10. Do not use on broken or uneven glass, such as glass with static cling stickers, advertising posters, or raised patterns, so as to prevent glass breaking or Appliance's falling. Do not

use on surfaces with gaps, such as a piece of glass with gaps or holes, or two pieces of adjacent, frameless glass with a gap between them, so as to prevent the Appliance from falling due to poor attachment.

11. Only use accessories recommended or supplied by the manufacturer. Only use the Power Adapter supplied by the manufacturer.
12. Please make sure your power supply voltage matches the power voltage marked on the Power Adapter.
13. Do not use the Appliance on a framed glass with a frame smaller than 5 mm (0.2 in).
14. Do not use on glass less than 3 mm (0.12 in) thick or mirrors less than 4 mm (0.16 in) thick.
15. Do not use on glass or mirrors with a handle height of 70~105 mm (2.76~ 4.13 in).
16. Do not use the Appliance on greasy windows.
17. When used in high humidity environment, the cleaning performance will be affected.
18. Store the Appliance away from heat and flammable materials.
19. In rainy weather, do not use the Appliance on the exterior window to avoid the risk of Appliance's damage or falling.
20. Do not use the Appliance if it does not firmly attach to the glass or has visible signs of damage.

21. To reduce the risk of electrical shock, do not put the Appliance in water or other liquid. Do not place or store Appliance where it can fall or be pulled into a tub or sink.
22. Do not touch power plug with wet hands.
23. When charging the Appliance, do not place it on other electrical appliances and keep it away from fire and liquid.
24. Take care not to damage the power cord. Do not pull on or carry the Appliance by the power cord, use the power cord as a handle, close a window on the power cord, or put heavy weights on the power cord. Keep power cord away from hot surfaces.
25. Do not use with a damaged power cord or receptacle. Do not use the Appliance if it is not working properly, has been dropped, damaged, or come in contact with water. It must be repaired by the manufacturer or its service agent in order to avoid a hazard.
26. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent in order to avoid a hazard.
27. The plug must be removed from the receptacle before cleaning or maintaining the Appliance. Do not unplug the Power Adapter by pulling on the power cord.

28. The Safety Battery must be replaced by the manufacturer or its service agent in order to avoid a hazard.
29. The Safety Battery must be removed and discarded according to local laws and regulations before disposal of the Appliance.
30. The Appliance must be disconnected from the receptacle before removing the battery for disposal of the Appliance.
31. Please dispose of used batteries according to local laws and regulations.
32. Do not incinerate the Appliance even if it is severely damaged. The battery can explode in a fire.
33. The Appliance must be used in accordance with the directions in this Instruction Manual. The company cannot be held liable or responsible for any damages or injuries caused by improper use.
- 34. WARNING:** For the purposes of recharging the battery, only use the detachable supply unit GM95-240375-D provided with this Appliance.
35. The robot contains batteries that are only replaceable by skilled persons.
36. The plug and the Power Adapter must be used indoor.
37. If the insulated glass, which WINBOT is

working on, is leaking, remove WINBOT immediately after cleaning is completed.

38. Before cleaning, please observe the area to attach WINBOT for any small particles. If there are any, please remove them or switch to a particle-free area to avoid scratching the glass.
39. Clean the Mopping Pad in time and make sure that any small particles on it are completely removed to avoid scratching the glass.
40. The appliance is only to be used with the unit provided.
41. Keep the appliance out of reach of children when it is energized or cooling down.
42. The appliance has to be unplugged after use and before carrying out user maintenance on the appliance.

To satisfy RF exposure requirements, a separation distance of 20 cm or more should be maintained between this device and persons during device operation.

To ensure compliance, operations at closer than this distance is not recommended. The antenna used for this transmitter must not be co-located in conjunction with any other antenna or transmitter.

	Class II
	Short-circuit-proof safety isolating transformer
	Switch mode power supply
	For indoor use only
	Direct current
	Alternating current

For EU Countries

For EU Declaration of Conformity information, visit
<https://www.ecovacs.com/global/compliance>

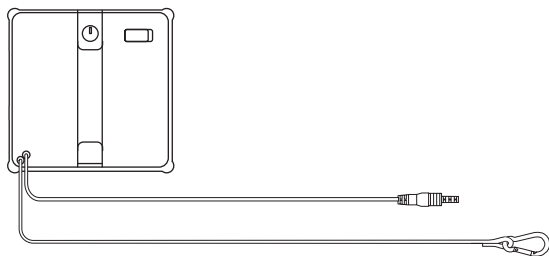


Correct Disposal of this Product

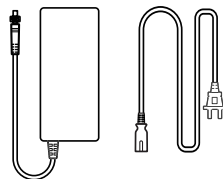
This marking indicates that this product should not be disposed of with other household waste throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To recycle your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can safely recycle this product.

1. Product Contents

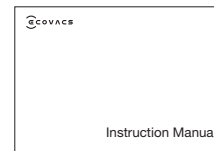
Package Contents



WINBOT + Safety Rope



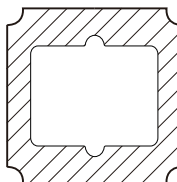
Power Adapter + Power Cord



Instruction Manual



ECOVACS WINBOT Cleaning Solution

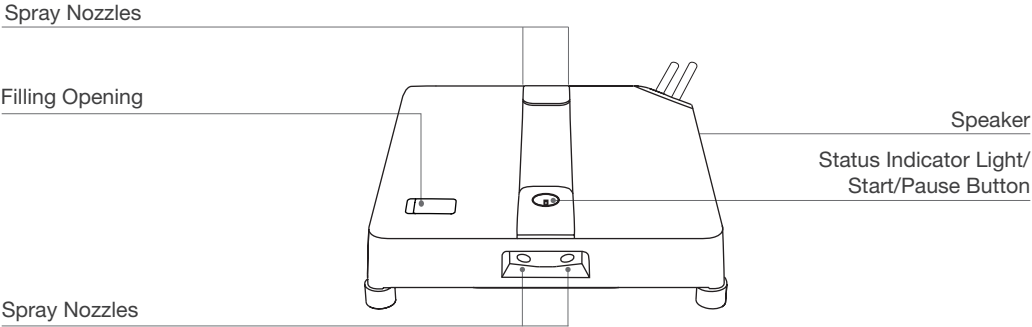


Mopping Pad

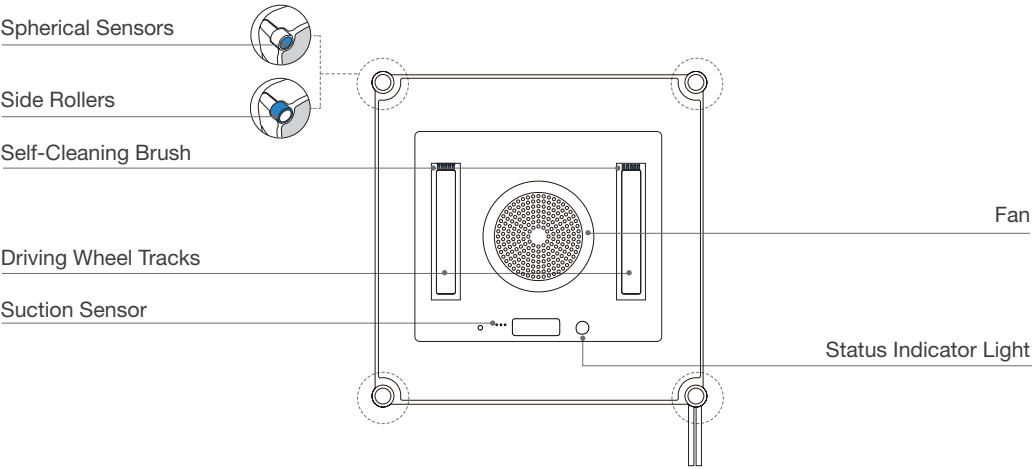
* Figures and illustrations are for reference only and may differ from actual product appearance.

Product Diagram

WINBOT



Bottom View

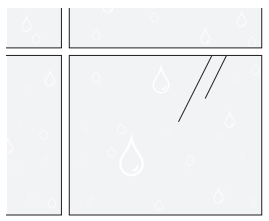


2. Notes Before Cleaning

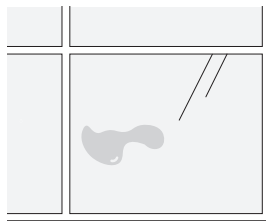
The following situations are not recommended for using WINBOT:

- 1 **Do not use WINBOT on windows with condensation or oil stains or in extremely cold or hot environments.**

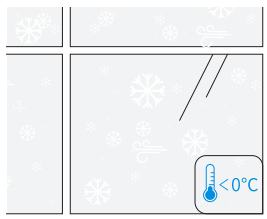
WINBOT may have difficulty moving in the following conditions.



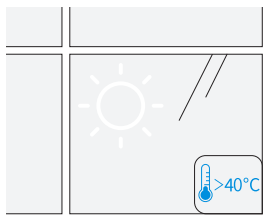
Condensation



Oil stains



Below 0°C

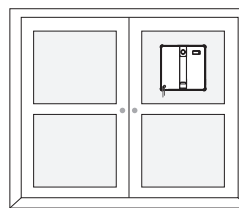


Above 40°C

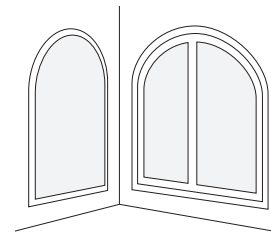
 WINBOT delivers optimal performance on dry surfaces and in temperatures above 0°C .

- 2 **Do not use WINBOT on windows that are too small or have irregular shapes.**

WINBOT cannot move around in the following conditions.



Small Glass

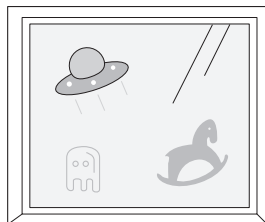


Irregular Shapes

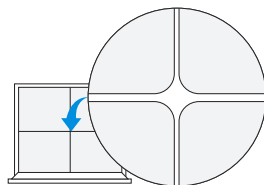
 WINBOT delivers optimal performance on square and large windows.

3 Do not use WINBOT on uneven windows.

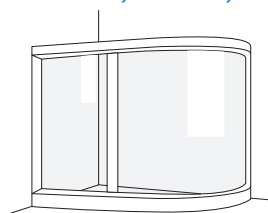
WINBOT may experience insufficient air pressure in the following conditions.



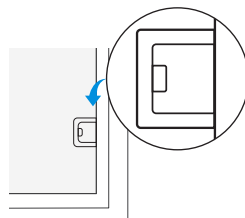
Electrostatic Window Decals, Stickers, etc.



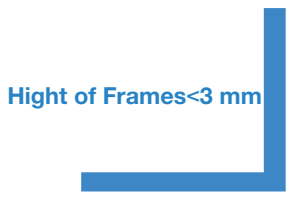
Cracks



Arched Windows



The height of obstacles is less than 4 mm.

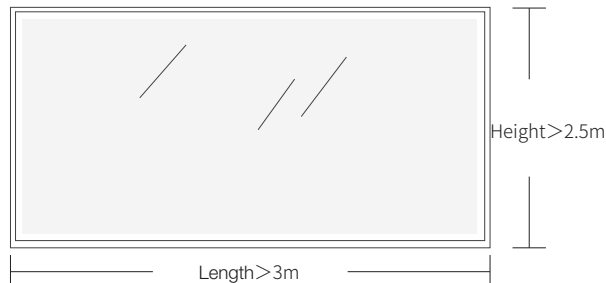


The height of frames is less than 3 mm.

 WINBOT delivers optimal performance on a smooth window surface.

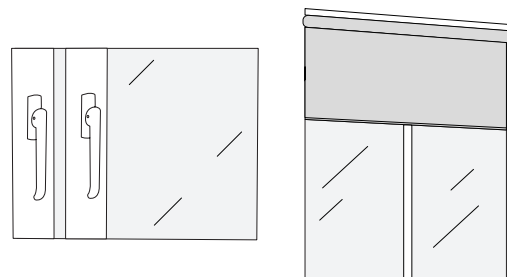
4 Do not use WINBOT on windows that are too large.

WINBOT may fail to complete the task due to the length limitation of the connecting cord.



5 Do not use WINBOT near narrow gaps close to its height.

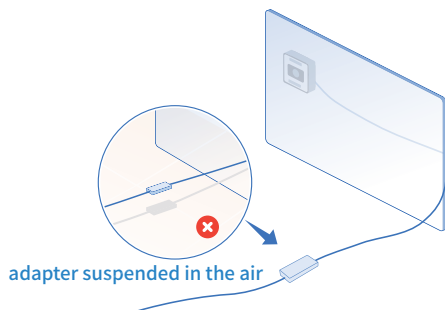
WINBOT may get stuck when nearby narrow spaces, openings or gaps between window handles/door handles/ curtain boxes/ cabinets and surfaces such as walls/windows, are close to its height.



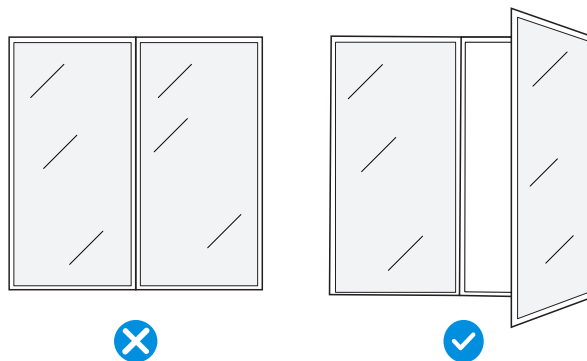
 Try placing WINBOT between the gap to confirm safe passage; if it's stuck, refrain from using the robot there to prevent damage to either itself or surrounding furniture.

6 Do not leave the adapter suspended in the air when cleaning large glass windows.

WINBOT may fall due to prolonged suspension. Therefore, always place the adapter on the ground.

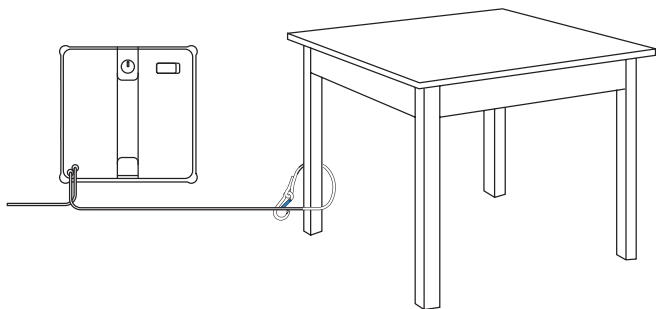


To clean glass panel doors, open the door before attaching WINBOT to avoid WINBOT falling due to narrow door gaps.



Make sure safety rope is connected before use.

Safety rope is assembled by default. Do not disassemble it at will.



3. Preparation before Use

1 Install Mopping Pad

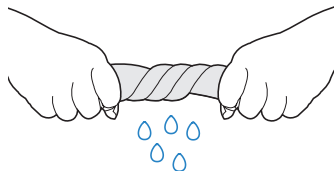
1.Wet the mopping pad

Before using, wet the mopping pad.



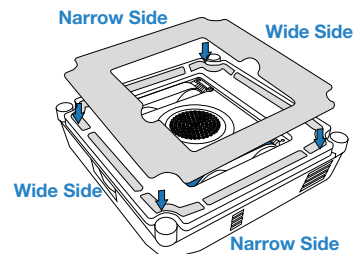
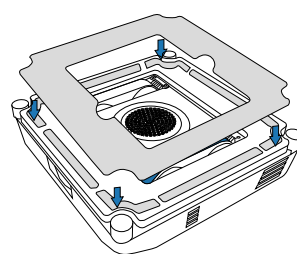
2.Twist the mopping pad

Twist the mopping pad to wring water out. To ensure cleaning performance, wring it out as much as you can.



3.Stick the mopping pad

Stick the mopping pad onto the velcro at the bottom of WINBOT, with its groove corresponding to the blue mark. Then press it with your hands to help the mopping pad stick firmly.



2 Fill up the Water Tank

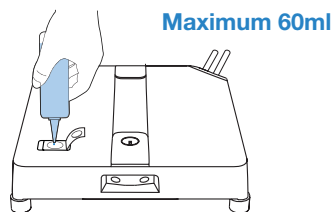
It is recommended to use with ECOVACS WINBOT cleaning solution. The maximum volume of the reservoir is about 60ml. In the fast cleaning mode, the full water tank can spray water continuously for about 20 m².

Do not add too much cleaning solution to overflow the reservoir.

Do not add purified water and filtered water.

Please use ECOVACS WINBOT cleaning solution. Using other cleaners could have an adverse effect on cleaning performance.

If the cleaning solution is used up, you can temporarily use tap water instead. Using the ECOVACS WINBOT cleaning solution can have a better cleaning performance.



Note:

1. Do not put your fingers into the filling opening.

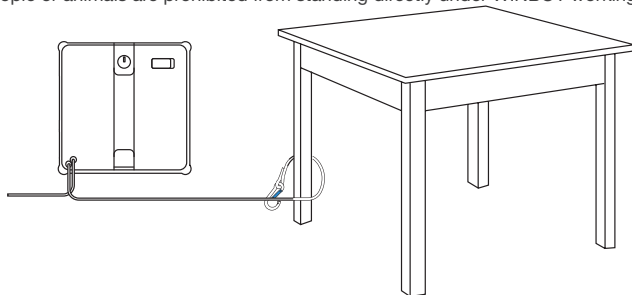
2. Wipe the water droplets on the body and the four spray outlets clean, so as not to affect the normal operation.

3 Tie the Safety Rope

Properly tie the safety rope to a stable object that cannot be easily moved (e.g. table leg, chair leg, bed leg, sofa leg, curtain rod, stair handrail, etc.), and lock the carabiner as shown below.

Note: Please make sure to use under supervision.

People or animals are prohibited from standing directly under WINBOT working area. Make sure there are no valuable or fragile objects under this area.



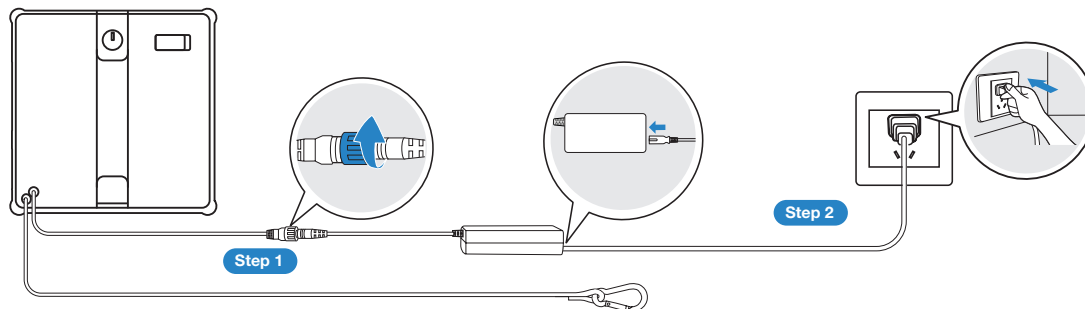
To ensure safety, please make sure to secure the carabiner before use.

* It is recommended to fasten the safety rope with the carabiner on a firm and safe metal railing.

4 Connect WINBOT Power Cord, Power Adapter and Plug.

Please ensure the battery is fully charged before using. Charging time will be approximately 3 hours.

- * Do not cut the power off when WINBOT is running, otherwise it may lead to the risk of falling.
- * It is particularly emphasized that the aviation plug needs to be firmly connected.

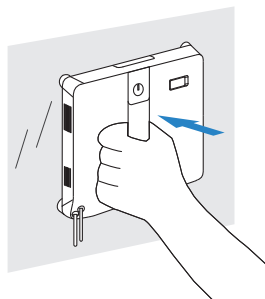
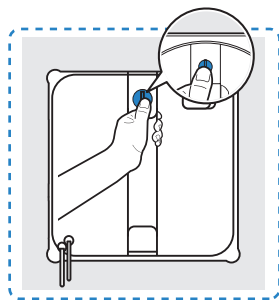


Connect correctly in the order shown above. Improper connection may cause charging abnormalities or damage to the battery.

4. Quick Start

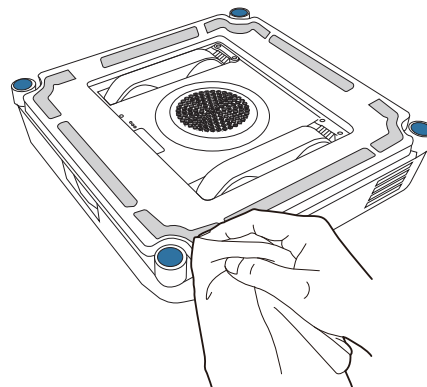
1 Start

1. Connect the power supply and long press the WINBOT start button for 2 seconds.
 2. After hearing the fan start, place the bottom of the WINBOT (the side with the mopping pad) on the glass. WINBOT will adhere to the window automatically and start cleaning.
- * Do not stick the WINBOT too close to the edge when cleaning the frameless glass. It is recommended to be more than 10cm away from the edge.
 - * WINBOT can only clean flat surfaces. Please make sure that the glass thickness is not less than 3mm.
 - * Do not put the fan close to hair and other small objects after power on, so as not to block the fan.
 - * Before cleaning, ensure a clean area larger than WINBOT's size, then attach to windows.
 - * Please dry the water droplets at the spray outlet before cleaning.
 - * Do not stand below or near the WINBOT while it is cleaning.



2 Maintenance during Cleaning

For heavily stained glass, please wash or replace the mopping pad several times and clean the four spherical sensors in time.

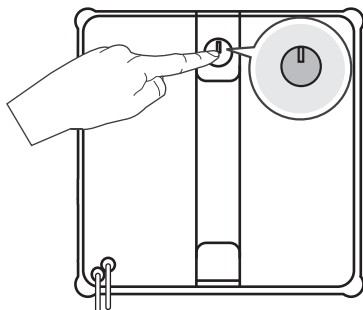


* Clean in time when the mopping pad is dirty. Make sure that the small particles on the mopping pad are completely removed to avoid scratching the glass.

3 Finish

Pause

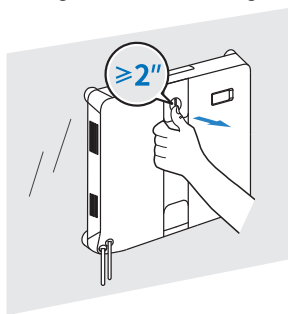
During cleaning, press  on WINBOT or pause it via App.



Remove WINBOT

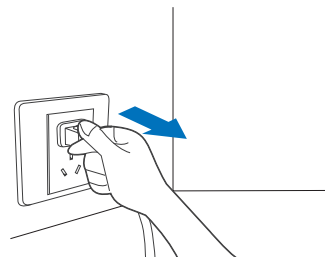
When cleaning is complete, WINBOT will return to the starting position and beep. Please hold the handle tightly. **Long press**  **for 2 seconds**, and remove it after the fan stops working.

* Please pour out the cleaning solution after cleaning.

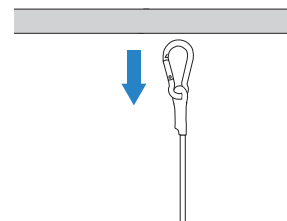
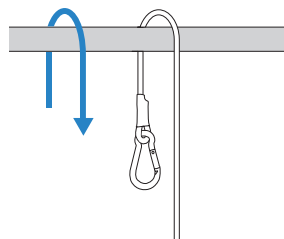


Power Off

Turn off the power to shut down.

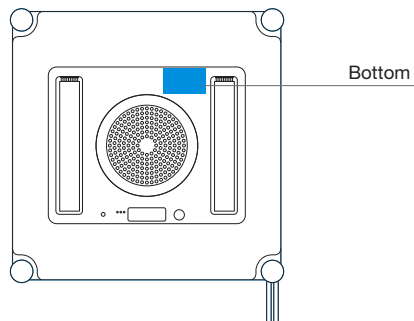


Unfasten Safety Rope



5. Download The ECOVACS HOME APP

1. Scan the QR Code under the Top Cover to download the App.



2. Scan the QR code or search and download the ECOVACS HOME App in the app store.



Note: When installation completed, please complete registration, login and network connection according to the guidance in the App.

6. Technical Specifications

WINBOT Model	WG841-01	Power Adapter Model	GM95-240375-D
Rated Input	24V --- 3.75A	Input:	100-240V~ 50-60Hz 2.5A
Rated Power	90W	Output:	24V --- 3.75A
WINBOT dimensions (L × W × H mm)	215*215*55		
Off/Standby Mode Power	Less than 0.50W		
Frequency Bands	2400-2483.5 MHz		

Output power of the wireless module is less than 100 mW.

Note: Technical and design specifications may be changed for continues product improvement.

Wichtige Sicherheitshinweise

Beim Gebrauch eines elektrischen Gerätes sind einige grundlegende Sicherheitshinweise zu beachten. Dazu gehören auch die folgenden Hinweise:

LIES ALLE ANWEISUNGEN VOR GEBRAUCH DIESES GERÄTES. BEWAHRE DIESE ANLEITUNG AUF.

1. Dieses Gerät ist zur Verwendung durch Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder fehlenden Erfahrungen und Kenntnissen geeignet, sofern sie beaufsichtigt werden oder angeleitet werden, wie das Gerät sicher zu handhaben ist, und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen das Gerät nicht als Spielzeug verwenden. Das Gerät darf nicht verwendet werden, wenn es heruntergefallen ist, sichtbare Beschädigungen aufweist oder ausläuft. Halte das Gerät von Kindern fern, wenn es in Betrieb ist.
2. Das Gerät darf nicht in extrem heißen oder kalten Umgebungen verwendet oder aufgeladen werden (unter 0 °C oder über 40 °C, über 85 % Luftfeuchtigkeit), da dies die Akkulebensdauer beeinträchtigen kann.
3. Das Gerät kann zur Reinigung von

Außenfenstern verwendet werden, wenn es richtig mit dem Karabinerhaken befestigt ist, kein starker Wind weht und es nicht regnet oder schneit.

4. Verwende vor Gebrauch den Karabinerhaken, um das Sicherungsseil an einem stabilen Geländer im Raum zu befestigen. Vergewissere dich, dass WINBOT sicher befestigt ist.
5. Lasse das Gerät während der Verwendung nicht unbeaufsichtigt. Stelle sicher, dass sich keine Personen, Tiere oder wertvolle, zerbrechliche Gegenstände unter dem Arbeitsbereich von WINBOT befinden. So beugst du Verletzungen oder Sachschäden durch versehentliches Herunterfallen des Geräts vor.
6. Verwende das Gerät nicht bei Orkanstürmen und Windstärke 10, oder in Gebieten, die auf einer Höhe von über 2000 Metern liegen.
7. Stelle sicher, dass das Gerät während der Reinigung an die Stromversorgung angeschlossen ist. Das Gerät verfügt über einen Sicherheitsakku, der während des Gebrauchs aufgeladen wird. Der Sicherheitsakku versorgt das Gerät mit Strom, wenn es vom Stromnetz getrennt wird oder der Strom ausfällt.
8. Lasse das angeschlossene Gerät nicht unbeaufsichtigt stehen.
9. Verwende das Gerät AUSSCHLIEßLICH im Haushalt (einschließlich Außenfenster).

Setze das Gerät nicht in gewerblichen oder industriellen Umgebungen ein.

10. Verwende das Gerät nicht auf zerbrochenen oder unebenen Fenstern, z. B. Fenster mit Aufklebern, Werbeplakaten oder hervorstehenden Mustern, um Glasbruch oder ein Herunterfallen des Geräts zu vermeiden. Verwende das Gerät nicht auf lückenhaften Oberflächen, wie z. B. Fensterflächen mit Lücken oder Löchern oder zwei sich nebeneinander befindenden, rahmenlosen Fenstern mit Lücken. So verhinderst du, dass das Gerät aufgrund mangelhafter Befestigung herunterfällt.
11. Verwende ausschließlich empfohlene oder vom Hersteller gelieferte Zubehörteile. Verwende nur den Netzteiladapter, der vom Hersteller mitgeliefert wird.
12. Stelle sicher, dass die Netzspannung mit der auf dem Typenschild des Netzteils angegebenen Netzspannung übereinstimmt.
13. Verwende das Gerät nicht für gerahmte Glasflächen, wenn die Rahmenstärke geringer als 5 mm ist.
14. Verwende das Gerät nicht auf Glasflächen mit einer Dicke von weniger als 3 mm oder Spiegeln mit einer Dicke von weniger als 4 mm.
15. Verwende das Gerät nicht auf Glasflächen oder Spiegeln mit einer Griffhöhe von 70 bis 105 mm.
16. Setze das Gerät nicht auf verschmierten Fenstern ein.
17. Bei der Verwendung in Umgebungen mit hoher Luftfeuchtigkeit wird die Reinigungsleistung beeinträchtigt.
18. Bewahre das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen oder entflammaren Materialien auf.
19. Verwende das Gerät bei Regenwetter nicht an Außenfenstern, um zu vermeiden, dass das Gerät beschädigt wird oder herunterfällt.
20. Verwende das Gerät nicht, wenn es nicht fest am Glas haftet oder sichtbar beschädigt ist.
21. Tauche das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten, um die Gefahr von Elektroschocks zu minimieren. Stelle das Gerät nicht an Orten ab, an denen es in eine Wanne oder Spüle fallen oder gezogen werden kann.
22. Berühre das Netzkabel nicht mit nassen Händen.
23. Platziere das Gerät während des Aufladens nicht auf anderen elektrischen Geräten, und lasse es nicht in die Nähe von Feuer und Flüssigkeiten kommen.
24. Achte darauf, dass das Netzkabel nicht beschädigt wird. Ziehe oder trage das Gerät nicht am Netzkabel, verwende das Netzkabel nicht als Griff, klemme das Netzkabel nicht im Fenster ein und stelle keine schweren Gegenstände auf das Netzkabel. Halte das Netzkabel von heißen Flächen fern.

25. Verwende das Gerät nicht, wenn das Netzkabel oder die Steckdose beschädigt ist. Verwende das Gerät nicht, wenn es nicht einwandfrei funktioniert oder es heruntergefallen, beschädigt oder mit Wasser in Berührung gekommen ist. Die Reparatur muss durch den Hersteller oder dessen Kundendienst durchgeführt werden, um Gefahren zu vermeiden.
26. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch den Hersteller oder dessen Kundendienst ausgewechselt werden, damit es keine Gefahr darstellt.
27. Vor dem Reinigen oder Warten des Geräts muss der Stecker aus der Steckdose gezogen werden. Ziehe nicht am Netzkabel, um den Netzteiladapter zu trennen.
28. Der Sicherheitsakku muss gegebenenfalls durch den Hersteller oder dessen Kundendienst ausgewechselt werden, um Gefahren zu vermeiden.
29. Vor dem Entsorgen des Geräts muss der Sicherheitsakku entfernt und den örtlichen Gesetzen und Vorschriften entsprechend entsorgt werden.
30. Vor dem Herausnehmen des Akkus zur Entsorgung des Geräts muss der Stecker aus der Steckdose gezogen werden.
31. Gebrauchte Akkus sind den örtlichen Gesetzen und Vorschriften entsprechend zu entsorgen.
32. Verbrenne das Gerät nicht, auch wenn es stark beschädigt ist. Die Akkus können durch das Feuer explodieren.
33. Verwende das Gerät immer gemäß den Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung. Das Unternehmen übernimmt keine Haftung für Verletzungen und Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung entstehen.
34. **WARNUNG:** Verwende zum Wiederaufladen des Akkus ausschließlich das mit dem Gerät mitgelieferte, abnehmbare Netzteil GM95-240375-D.
35. Der Roboter enthält Akkus, die nur durch geschultes Personal ausgewechselt werden dürfen.
36. Der Stecker und der Netzteiladapter dürfen nur im Innenbereich verwendet werden.
37. Wenn die Glasfläche, an der das Gerät gerade arbeitet, undicht ist, entferne den WINBOT sofort nach Abschluss der Reinigung.
38. Untersuche vor der Reinigung den Bereich zum Anbringen des WINBOT auf kleine Partikel. Falls vorhanden, entferne die Partikel, oder bringe das Gerät an einem Bereich ohne Partikel an, um Kratzer auf dem Glas zu vermeiden.
39. Reinige das Wischtuch rechtzeitig und achte darauf, dass alle kleinen Partikel vollständig entfernt wurden, um Kratzer auf dem Glas zu vermeiden.
40. Das Gerät darf nur mit der bereitgestellten Einheit verwendet werden.

41. Halten Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern, wenn es unter Spannung steht oder abkühlt.
42. Das Gerät muss nach dem Gebrauch und vor der Wartung durch den Benutzer vom Stromnetz getrennt werden.

Um den Anforderungen der HF-Strahlenbelastungsrichtlinien zu entsprechen, ist beim Betrieb dieses Gerätes ein Mindestabstand von 20 cm zwischen dem Gerät und Personen einzuhalten.

Um die Einhaltung der Richtlinien zu gewährleisten, sollte der Abstand beim Betrieb nicht geringer sein. Die für diesen Sender verwendete Antenne darf nicht in Verbindung mit anderen Antennen oder Sendern aufgestellt werden.

	Klasse II
	Kurzschlussfester Sicherheitstransformator
	Schaltnetzteil
	Nur zur Verwendung in Innenräumen vorgesehen
	Gleichstrom
	Wechselstrom

Für EU-Länder

Informationen zur EU-Konformitätserklärung findest du unter <https://www.ecovacs.com/global/compliance>.

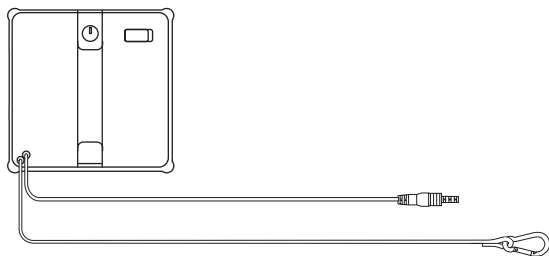


Ordnungsgemäße Entsorgung dieses Produkts

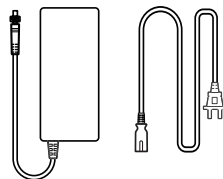
Diese Kennzeichnung gibt an, dass das Produkt EU-weit nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. Recycle das Gerät verantwortungsvoll, um die nachhaltige Wiederverwendung der Materialien zu unterstützen und mögliche Umwelt- oder Gesundheitsschäden durch eine unkontrollierte Abfallentsorgung zu vermeiden. Verwende zum Recyclen deines gebrauchten Geräts entsprechende Rückgabe- und Sammelsysteme, oder wende dich an den Händler, bei dem du das Gerät gekauft hast. Er kann das Produkt sicher entsorgen.

1. Lieferumfang des Produkts

Packungsinhalt



WINBOT + Sicherungsseil



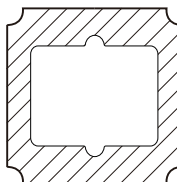
Netzteil + Netzkabel



Betriebsanleitung



ECOVACS WINBOT Reinigungsmittel

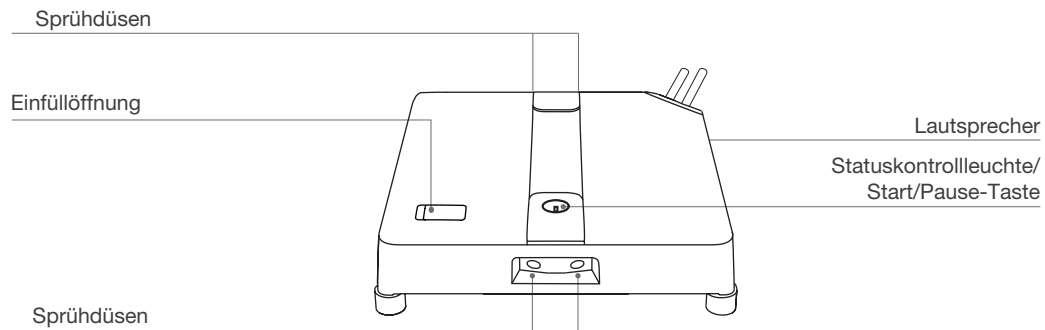


Wischmopp

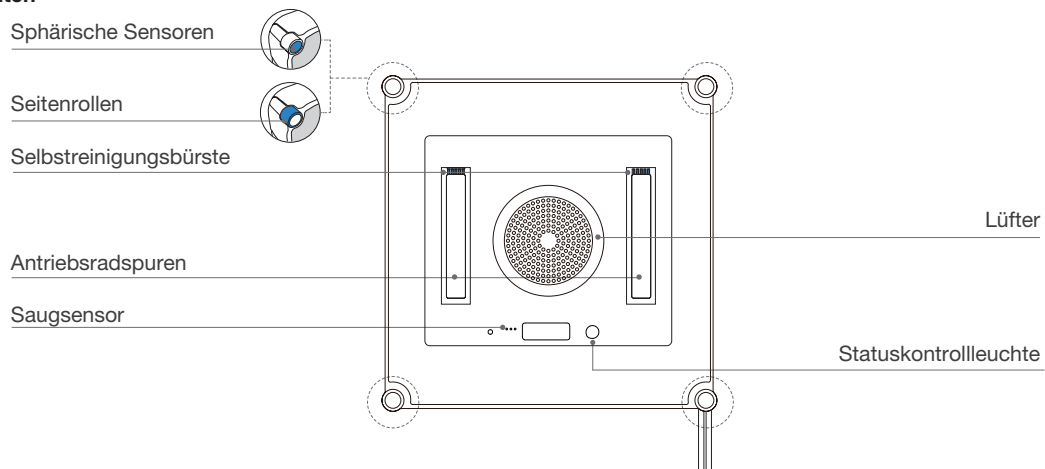
* Abbildungen und Illustrationen dienen nur zu Referenzzwecken und können vom tatsächlichen Aussehen des Produkts abweichen.

Produktdiagramm

WINBOT



Ansicht von unten



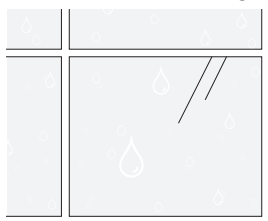
2. Schnellstart

2.1 Hinweise vor der Reinigung

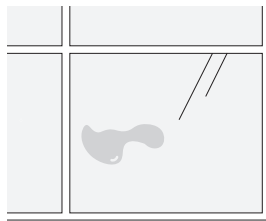
In den folgenden Situationen wird die Verwendung des WINBOT nicht empfohlen:

- 1 **Verwenden Sie den WINBOT nicht auf Fenstern mit Kondenswasser oder Ölflecken oder in extrem kalten oder heißen Umgebungen.**

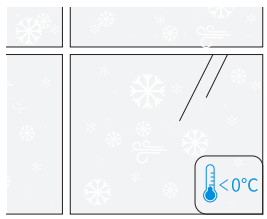
Unter den folgenden Bedingungen hat der WINBOT möglicherweise Probleme bei der Fortbewegung:



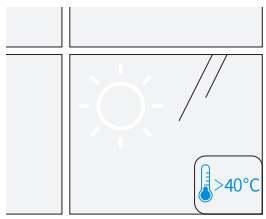
Kondensation



Ölflecken



Unter 0 °C

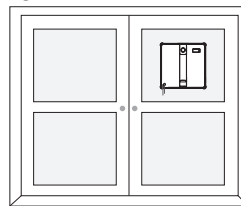


Über 40 °C

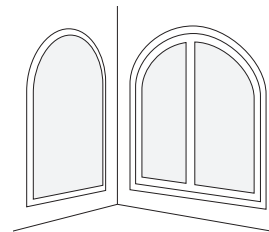
 Der WINBOT erbringt seine optimale Leistung auf trockenen Oberflächen und bei Temperaturen über 0 °C .

- 2 **Verwenden Sie den WINBOT nicht auf Fenstern, die zu klein sind oder unregelmäßige Formen aufweisen.**

Unter den folgenden Bedingungen kann sich der WINBOT nicht bewegen:



Kleine Glasfläche

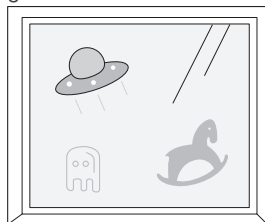


Unregelmäßige Formen

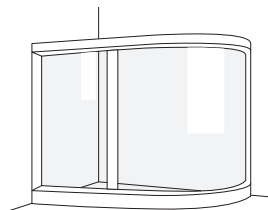
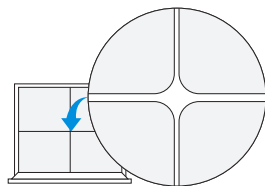
 Der WINBOT erbringt seine optimale Leistung auf quadratischen und großen Fenstern.

3 Verwenden Sie den WINBOT nicht auf unebenen Fenstern.

Unter den folgenden Bedingungen ist der Luftdruck am WINBOT möglicherweise unzureichend:



Elektrostatische Fensterklebblätter, Aufkleber usw. Risse



Gewölbte Fenster

Rahmenhöhe < 3 mm



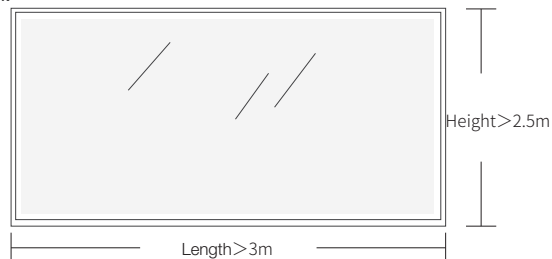
Die Rahmenhöhe beträgt weniger als 3 mm.



Der WINBOT liefert seine optimale Leistung auf einer glatten Fensteroberfläche.

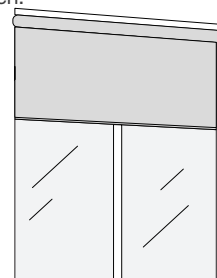
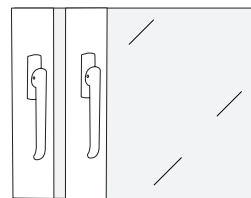
4 Verwenden Sie den WINBOT nicht auf zu großen Fenstern.

Aufgrund der eingeschränkten Länge des Verbindungskabels kann es vorkommen, dass der WINBOT die Aufgabe nicht abschließen kann.



5 Verwende den WINBOT nicht in der Nähe von engen Lücken, die seiner Höhe entsprechen.

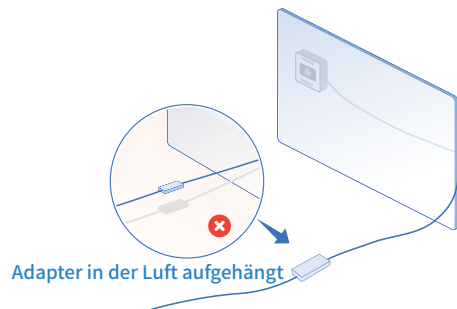
WINBOT kann stecken bleiben, wenn er sich in der Nähe von engen Räumen, Öffnungen oder Lücken zwischen Fenstergriffen/Türgriffen/Gardinenkästen/Schränken und Oberflächen wie Wänden/Fenstern befindet, die seiner Höhe entsprechen.



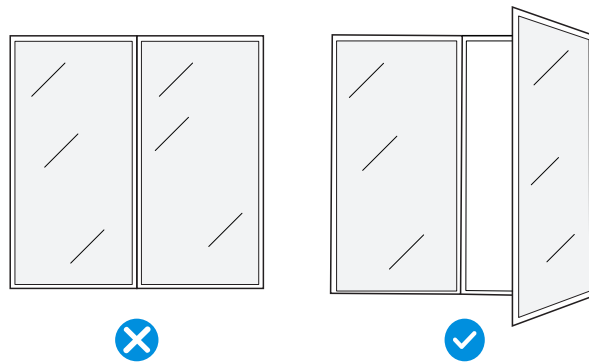
Versuche, den WINBOT in der Lücke zu platzieren, um die sichere Durchfahrt zu bestätigen. Falls er stecken bleibt, vermeide es, den Roboter dort zu verwenden, um Schäden an ihm selbst oder an den umstehenden Möbeln zu verhindern.

6 Lassen Sie den Adapter beim Reinigen großer Glasfenster nicht in der Luft hängen.

Der WINBOT kann durch längeres Hängen fallen. Daher stellen Sie den Adapter immer auf den Boden.

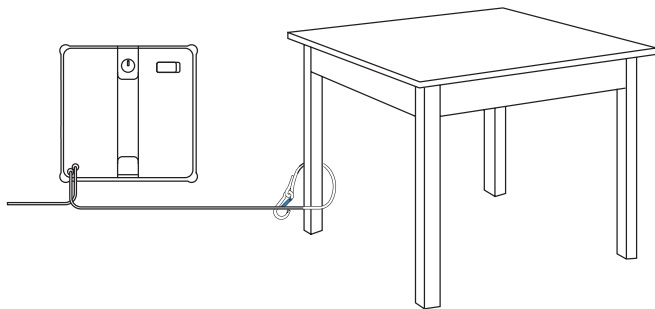


Um Glastüren zu reinigen, öffne die Tür, bevor du den WINBOT anbringen, um zu vermeiden, dass der WINBOT aufgrund enger Türspalten herunterfällt.



Stellen Sie vor der Verwendung sicher, dass das Sicherungsseil angeschlossen wurde.

Das Sicherungsseil ist standardmäßig angebracht. Entfernen Sie es nicht grundlos.



3. Vorbereitung vor der Verwendung

1 Wischmopp installieren

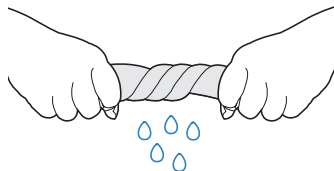
1. Befeuchten Sie den Wischmopp

Befeuchten Sie den Wischmopp vor dem Gebrauch.



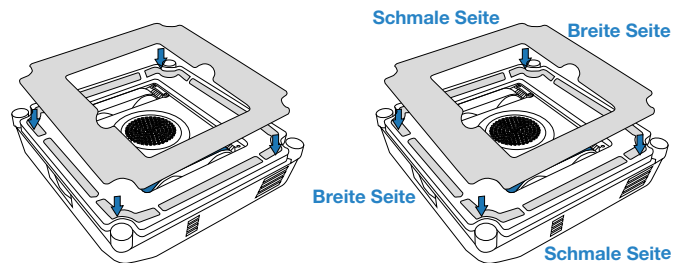
2. Verdrehen Sie den Wischmopp

Verdrehen Sie den Wischmopp, um das Wasser auszuwringen. Um die Reinigungsleistung sicherzustellen, wringen Sie den Wischmopp möglichst gründlich aus.



3. Bringen Sie den Wischmopp an

Bringen Sie den Wischmopp auf dem Klettverschluss an der Unterseite des WINBOT an, sodass die Nut mit der blauen Markierung übereinstimmt. Drücken Sie ihn dann mit den Händen fest an, damit der Wischmopp fest hält.



2 Füllen Sie den Wassertank auf

Die Verwendung mit dem ECOVACS WINBOT Reinigungsmittel wird empfohlen. Das maximale Volumen des Wassertanks beträgt ca. 60 ml. Im Schnellreinigungsmodus reicht der volle Wassertank aus, um etwa 20 m² kontinuierlich mit Wasser zu besprühen.

Geben Sie nicht zu viel Reinigungsmittel hinzu, damit der Wassertank nicht überläuft.

Fügen Sie kein gereinigtes oder gefiltertes Wasser hinzu.

Bitte verwenden Sie das ECOVACS WINBOT Reinigungsmittel. Die Verwendung anderer Reinigungsmittel könnte sich negativ auf die Reinigungsleistung auswirken.

Ist die Reinigungsmittel aufgebraucht, kann übergangsweise stattdessen Leitungswasser verwendet werden. Durch die Verwendung des ECOVACS WINBOT Reinigungsmittels kann eine bessere Reinigungsleistung erzielt werden.



Hinweis:

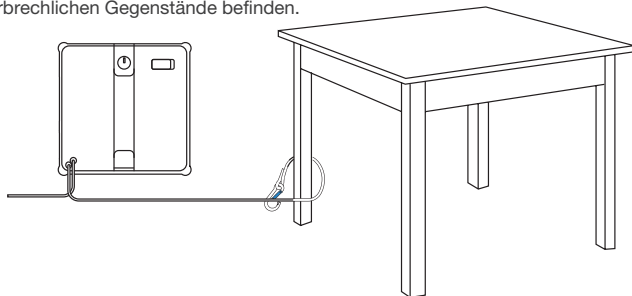
1. Stecken Sie Ihre Finger nicht in die Einfüllöffnung.
2. Wischen Sie die Wassertropfen auf dem Gehäuse und den vier Sprühöffnungen sauber ab, um den normalen Betrieb nicht zu beeinträchtigen.

3 Binden Sie das Sicherungsseil fest

Binden Sie das Sicherungsseil ordnungsgemäß an einem stabilen Gegenstand fest, der nicht leicht bewegt werden kann (z. B. Tischbein, Stuhlbein, Bettbein, Sofabein, Gardinenstange, Treppenhandlauf usw.), und verriegeln Sie den Karabiner wie unten gezeigt.

Hinweis: Bitte verwenden Sie das Gerät nur unter Aufsicht.

Weder Personen noch Tiere dürfen sich direkt unter dem Arbeitsbereich des WINBOT aufhalten. Stellen Sie sicher, dass sich unter diesem Bereich keine wertvollen oder zerbrechlichen Gegenstände befinden.



Aus Sicherheitsgründen müssen Sie darauf achten, dass der Karabiner vor dem Gebrauch gesichert wird.

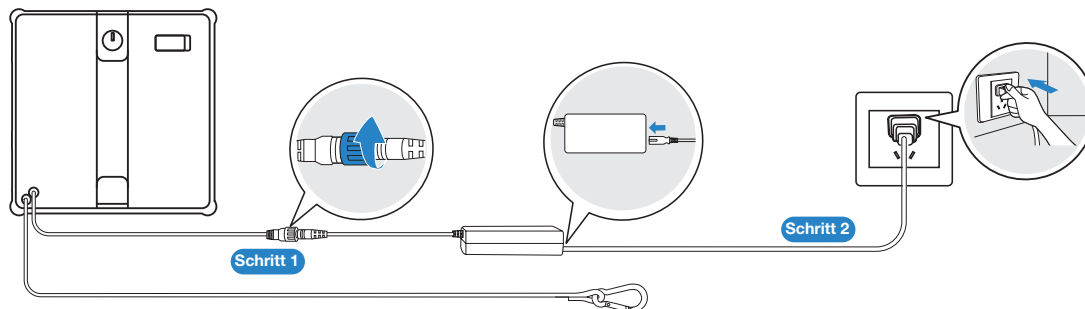
* Es wird empfohlen, das Sicherungsseil mit dem Karabiner an einem festen und sicheren Metallgeländer zu befestigen.

4 Schließen Sie Netzkabel, Netzteil und Stecker des WINBOT an.

Bitte stellen Sie sicher, dass der Akku vor der Verwendung vollständig aufgeladen ist. Die Ladezeit beträgt ca. 3 Stunden.

* Unterbrechen Sie die Stromversorgung nicht, während der WINBOT läuft, da sonst Absturzgefahr besteht.

* Es wird insbesondere darauf hingewiesen, dass der Luftfahrtstecker fest sitzen muss.

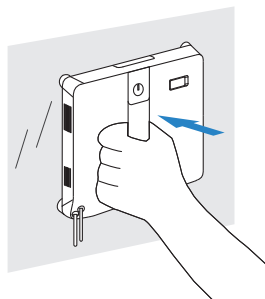
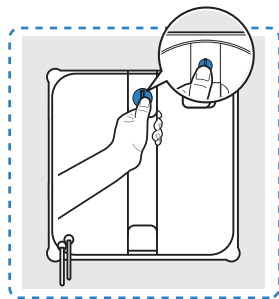


Schließen Sie die Geräte ordnungsgemäß in der oben angegebenen Reihenfolge an. Werden sie unsachgemäß angeschlossen, kann dies zu Ladestörungen oder Beschädigung des Akkus führen.

4. Schnellstart

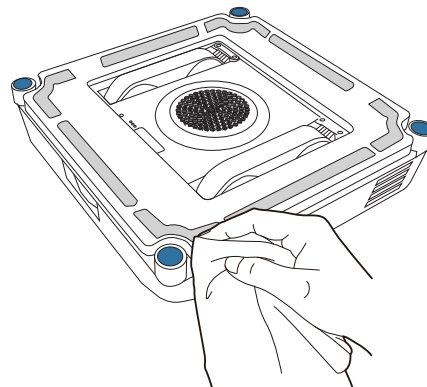
1 Start

1. Schließen Sie die Stromversorgung an und drücken Sie die Starttaste auf dem WINBOT 2 Sekunden lang.
 2. Nachdem Sie hören, dass der Lüfter anläuft, platzieren Sie die Unterseite des WINBOT (die Seite mit dem Wischmopp) auf dem Glas. Der WINBOT haftet automatisch am Fenster und beginnt mit der Reinigung.
- * Bringen Sie den WINBOT beim Reinigen von rahmenlosen Glasflächen nicht zu nah am Rand an. Es wird ein Abstand von mehr als 10 cm zum Rand empfohlen.
 - * Der WINBOT kann nur ebene Oberflächen reinigen. Bitte achten Sie darauf, dass die Glasstärke mindestens 3 mm beträgt.
 - * Platzieren Sie den Lüfter nach dem Einschalten nicht in der Nähe von Haaren oder anderen kleinen Gegenständen, um den Lüfter nicht zu blockieren.
 - * Stelle vor der Reinigung sicher, dass ein sauberer Bereich größer als die Größe des WINBOT ist, und befestige ihn dann an den Fenstern.
 - * Bitte trocknen Sie die Wassertropfen am Sprühauslass vor der Reinigung.
 - * Stellen Sie sich nicht unter oder in die Nähe des WINBOT, während er reinigt.



2 Wartung während der Reinigung

Bei stark verschmutztem Glas waschen bzw. ersetzen Sie den Wischmopp bitte mehrmals und reinigen Sie die vier sphärischen Sensoren rechtzeitig.

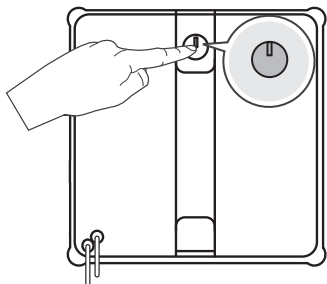


* Reinigen Sie den Wischmopp rechtzeitig, wenn er schmutzig ist. Achten Sie darauf, dass die kleinen Partikel auf dem Wischmopp vollständig entfernt werden, um das Verkratzen des Glases zu vermeiden.

3 Beenden

Unterbrechen

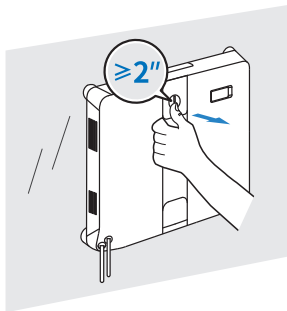
Drücken Sie während der Reinigung  auf dem WINBOT oder pausieren Sie ihn über die App.



Entfernen Sie den WINBOT

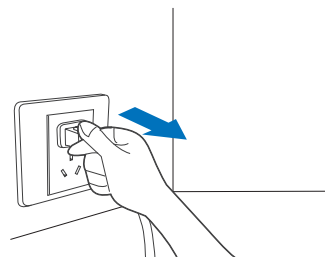
Wenn die Reinigung abgeschlossen ist, kehrt der WINBOT in die Ausgangsposition zurück und gibt einen Piepton aus. Bitte halten Sie den Griff gut fest. **Drücken Sie  2 Sekunden lang** und entfernen Sie ihn, wenn der Lüfter nicht mehr läuft.

* Bitte gießen Sie das Reinigungsmittel nach der Reinigung aus.



Ausschalten

Schalten Sie zum Herunterfahren die Stromversorgung aus.

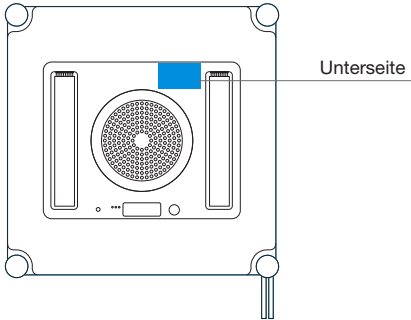


Lösen Sie das Sicherungsseil



5. Laden Sie die ECOVACS Home App herunter

1. Scannen Sie den QR-Code unter der oberen Abdeckung, um die App herunterzuladen.



2. Scannen Sie den QR-Code oder suchen und laden Sie die App ECOVACS HOME im App Store herunter.



Hinweis: Wenn die Installation abgeschlossen ist, schließen Sie bitte die Registrierung, Anmeldung und Netzwerkverbindung gemäß den Anweisungen in der App ab.

6. Technische Spezifikationen

WINBOT-Modell	WG841-01	Netzteilmodell	GM95-240375-D
Nenneingang	24 V === 3,75 A	Eingang:	100 – 240 V~ 50-60 Hz, 2,5 A
Nennleistung	90 W	Ausgabe:	24 V === 3,75 A
WINBOT-Abmessungen (L × B × H mm)	215*215*55		
Aus/Standby-Modus	Weniger als 0,50 W		
Frequency Bands	2400-2483.5 MHz		

Output power of the wireless module is less than 100 mW.

Hinweis: Technische und Design-Spezifikationen können für kontinuierliche Produktverbesserungen geändert werden.

Consignes de sécurité importantes

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, des précautions de base doivent toujours être respectées, dont les suivantes :

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER CET APPAREIL. CONSERVER CES INSTRUCTIONS

1. Cet appareil peut être utilisé par des personnes dont les facultés physiques, sensorielles ou mentales sont diminuées, ou bien qui manquent d'expérience et de connaissances, à la condition qu'elles aient été informées sur la façon de se servir de l'appareil de manière sûre et qu'elles aient compris les risques éventuels. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. L'appareil ne doit pas être utilisé s'il a subi une chute, s'il présente des signes visibles de dommages ou s'il fuit. L'appareil doit être maintenu hors de portée des enfants lorsqu'il est sous tension.
2. Ne pas utiliser et ne pas charger l'appareil dans des environnements extrêmement chauds ou froids (moins de 0°C ou plus de 40°C, au-delà de 85 % d'humidité), car cela pourrait affecter la durée de vie de la batterie.
3. L'appareil peut être utilisé pour nettoyer des vitres extérieures, s'il est bien fixé en position sécurisée avec le mousqueton, dans des conditions de vent modéré, sans pluie ni neige.
4. Avant toute utilisation, utiliser le mousqueton pour verrouiller le cordon de sécurité sur une rampe intérieure solide, et s'assurer que le WINBOT est solidement fixé.
5. Ne pas laisser l'appareil sans surveillance en cours d'utilisation. Pour éviter les blessures corporelles ou les dommages matériels causés par la chute accidentelle de l'appareil, s'assurer qu'aucune personne, animal ou objet fragile ne se trouve sous la zone de travail du WINBOT.
6. Ne pas utiliser cet appareil en cas de tempêtes et de vents de force 10, ou dans des zones d'une altitude de plus de 2 000 mètres.
7. Il convient de s'assurer que l'appareil est branché pendant le nettoyage. L'appareil est équipé d'une batterie de secours qui se charge pendant l'utilisation. La batterie de secours alimente l'appareil s'il se débranche ou en cas de coupure d'électricité.
8. Ne pas laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché.
9. Pour usage domestique UNIQUEMENT (y compris vitre extérieure). Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur ni dans des environnements industriels ou commerciaux.
10. Ne pas utiliser sur du verre cassé ou à la surface irrégulière, tel que du verre où ont été fixés des autocollants statiques, des affiches publicitaires

ou des motifs en relief, afin d'éviter que le verre ne se brise ou que l'appareil ne chute. Ne pas utiliser sur des surfaces présentant des espaces, telles qu'un morceau de verre avec des espaces ou des trous, ou deux morceaux de verre adjacents sans cadre avec un espace entre eux, afin d'éviter que l'appareil ne chute en raison d'une fixation inadéquate.

11. Utiliser uniquement des accessoires recommandés ou vendus par le fabricant. Utiliser uniquement l'adaptateur électrique fournis par le fabricant.
12. S'assurer que la tension d'alimentation correspond à celle indiquée sur l'adaptateur électrique.
13. Ne pas utiliser l'appareil sur une vitre dont l'épaisseur de l'encadrement est inférieure à 5 mm.
14. Ne pas utiliser sur un verre de moins de 3 mm d'épaisseur ou sur des miroirs de moins de 4 mm d'épaisseur.
15. Ne pas utiliser sur du verre ou des miroirs dont la hauteur de la poignée est comprise entre 70 et 105 mm.
16. Ne pas utiliser l'appareil sur des vitres grasses.
17. En cas d'utilisation dans un environnement à forte humidité, les performances de nettoyage seront affectées.
18. Conserver l'appareil à l'abri de la chaleur et des matières inflammables.
19. Par temps de pluie, ne pas utiliser l'appareil sur une fenêtre extérieure pour éviter tout risque de

dommage ou de chute de l'appareil.

20. Ne pas utiliser l'appareil s'il n'est pas fermement fixé à la vitre ou s'il présente des signes visibles de détérioration.
21. Pour réduire les risques d'électrocution, ne pas placer l'appareil dans de l'eau ou tout autre liquide. Ne pas placer ou ranger l'appareil dans un lieu où il peut tomber ou être poussé dans une baignoire ou un évier.
22. Ne pas toucher la fiche d'alimentation avec des mains mouillées.
23. Lors du chargement de l'appareil, ne pas le placer sur d'autres appareils électriques et le maintenir éloigné du feu et de tout liquide.
24. Veiller à ne pas endommager le cordon d'alimentation. Ne pas tirer sur le cordon d'alimentation, ne pas transporter l'appareil en le tenant par le cordon d'alimentation, ne pas utiliser le cordon d'alimentation comme une poignée, ne pas fermer une fenêtre sur le cordon d'alimentation ou ne pas mettre d'objets lourds sur le cordon d'alimentation. Maintenir le cordon d'alimentation à l'écart des surfaces chaudes.
25. Ne pas utiliser l'appareil si le cordon d'alimentation ou le réservoir est endommagé. Ne pas utiliser l'appareil s'il ne fonctionne pas correctement, a subi une chute, a été endommagé ou est entré en contact avec de l'eau. Ils doivent être réparés par le fabricant ou son intermédiaire de service afin

d'éviter tout accident.

26. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou son intermédiaire de service afin d'éviter tout accident.

27. La fiche doit être retirée de la prise avant le nettoyage ou l'entretien de l'appareil. Ne pas débrancher l'adaptateur électrique en tirant sur le cordon d'alimentation.

28. La batterie de secours doit être réparée par le fabricant ou son intermédiaire de service afin d'éviter tout accident.

29. La batterie de secours doit être déposée et mise au rebut conformément aux lois et réglementations locales avant la mise au rebut de l'appareil.

30. L'appareil doit être débranché avant de retirer la batterie pour procéder à la mise au rebut de l'appareil.

31. Mettre au rebut les batteries usagées conformément aux lois et réglementations locales.

32. Ne pas incinérer l'appareil, même s'il est gravement endommagé. La batterie peut exploser sous l'effet du feu.

33. L'appareil doit être utilisé conformément aux instructions figurant dans ce manuel d'instructions. La société ne peut être tenue responsable de tout dommage ou préjudice causé par une utilisation incorrecte.

34. AVERTISSEMENT : N'utiliser que l'unité d'alimentation amovible GM95-240375-D fournie

avec cet appareil pour recharger la batterie.

35. Le robot contient des batteries que seules des personnes qualifiées peuvent remplacer.

36. La prise et l'adaptateur électrique doivent être utilisés en intérieur.

37. En cas de fuite du verre à vide sur lequel opère le WINBOT, le retirer immédiatement après le nettoyage.

38. Avant le nettoyage, veuillez inspecter la zone de fixation du WINBOT pour détecter les petites particules. S'il y en a, veuillez les retirer ou passer à une zone exempte de particules pour éviter de rayer le verre.

39. Il convient de nettoyer le patin de lavage en s'assurant que toutes les petites particules sont complètement retirées pour éviter de rayer le verre.

40. L'appareil ne doit être utilisé qu'avec l'unité fournie.

41. Gardez l'appareil hors de portée des enfants lorsqu'il est sous tension ou en train de refroidir.

42. L'appareil doit être débranché après utilisation et avant d'effectuer toute maintenance par l'utilisateur.

Afin de satisfaire aux exigences de sécurité de la FCC en matière d'exposition aux radiofréquences et aux circuits intégrés, une distance d'au moins 20 cm doit être maintenue entre cet appareil et les individus lorsque l'appareil est en fonctionnement. Pour veiller au respect de ces exigences, il n'est pas conseillé d'utiliser l'appareil à une distance inférieure à celle indiquée. L'antenne utilisée pour cet émetteur ne doit pas se trouver à proximité d'une autre antenne ou d'un autre émetteur.

	Classe II
	Transformateur d'isolement résistant aux courts-circuits
	Alimentation à découpage
	Utiliser uniquement à l'intérieur
	Courant continu
	Courant alternatif

Pour les pays de l'Union européenne

Pour obtenir des informations sur la déclaration de conformité de l'UE, rendez-vous sur <https://www.ecovacs.com/global/compliance>

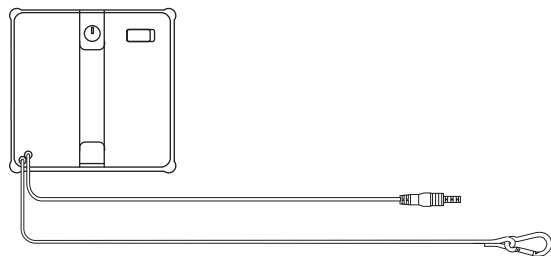


Mise au rebut correcte de ce produit

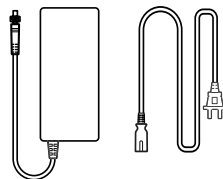
Ce marquage indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les autres déchets ménagers dans toute l'Union européenne. Pour prévenir d'éventuels dommages à l'environnement ou la santé humaine dus à une mise au rebut non contrôlée, recycler l'appareil de façon responsable afin d'assurer la réutilisation durable de ses ressources matérielles. Pour recycler votre appareil usagé, merci d'utiliser le système de retour et de collecte ou de contacter le détaillant qui vous l'a vendu. Il peut recycler ce produit en toute sécurité.

1. Contenu du produit

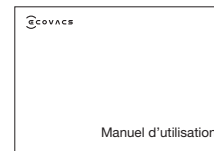
Contenu du colis



WINBOT + Corde de sécurité



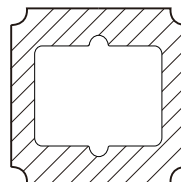
Adaptateur secteur + cordon d'alimentation



Manuel d'utilisation



Solution de nettoyage ECOVACS de WINBOT



Tampon de nettoyage

* Les figures et illustrations sont données à titre indicatif et peuvent différer de l'aspect réel du produit.

Schéma du produit

WINBOT

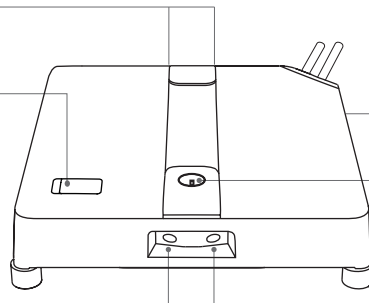
Buses de pulvérisation

Ouverture de remplissage

Haut-parleur

Voyant d'état/
Bouton Démarrer/Pause

Buses de pulvérisation



Vue du dessous

Capteurs sphériques

Rouleaux latéraux

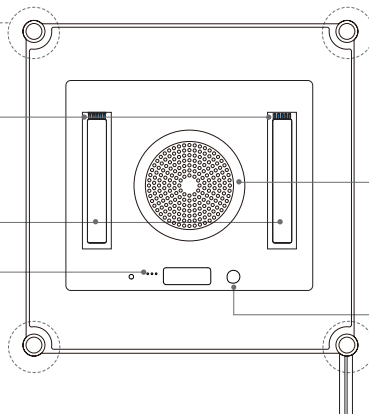
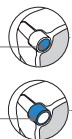
Brosse autonettoyante

Traces de roues motrices

Capteur d'aspiration

Ventilateur

Voyant d'état



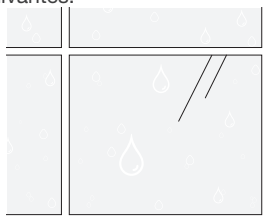
2. Démarrage rapide

2.1 Remarques avant le nettoyage

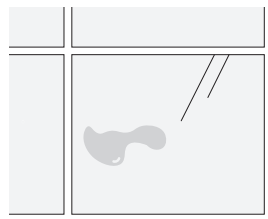
Les situations suivantes ne sont pas recommandées pour l'utilisation de WINBOT :

- 1 **N'utilisez pas WINBOT sur des fenêtres présentant de la condensation ou des taches d'huile. Ne l'utilisez pas dans des environnements extrêmement froids ou chauds.**

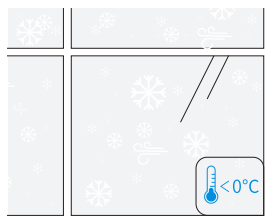
WINBOT peut avoir des difficultés à se déplacer dans les conditions suivantes.



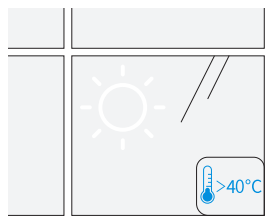
Condensation



Taches d'huile



Température en dessous de 0 °C

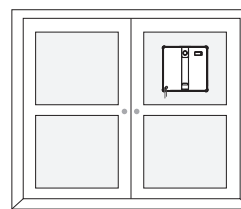


Température au-dessus de 40 °C

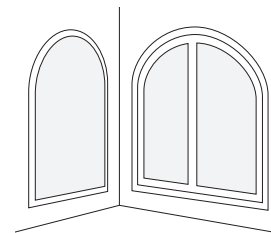
 WINBOT offre des performances optimales sur des surfaces sèches et à des températures supérieures à 0 °C.

- 2 **N'utilisez pas WINBOT sur des fenêtres trop petites ou de formes irrégulières.**

WINBOT ne peut pas se déplacer dans les conditions suivantes.



Petit verre

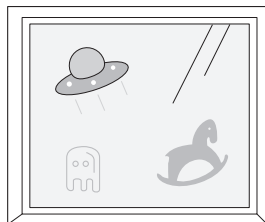


Formes irrégulières

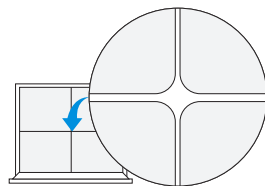
 WINBOT offre des performances optimales sur les fenêtres grandes et carrées.

3 N'utilisez pas WINBOT sur des fenêtres inégales.

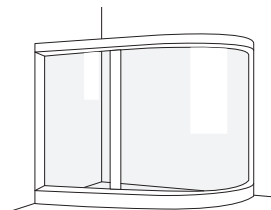
WINBOT peut présenter une pression d'air insuffisante dans les conditions suivantes.



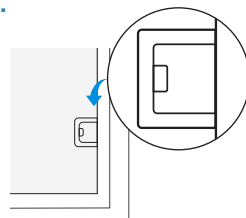
Décalcomanies électrostatiques pour fenêtres, autocollants, etc.



Fissures



Fenêtres cintrées



La hauteur des obstacles est inférieure à 4 mm.

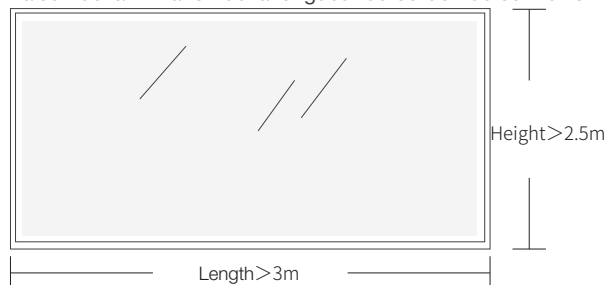


Hauteur des cadres < 3 mm

La hauteur des cadres est inférieure à 3 mm.

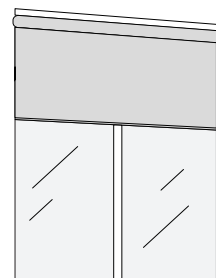
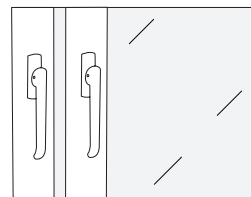
4 N'utilisez pas WINBOT sur des fenêtres trop grandes.

Il se peut que WINBOT ne parvienne pas à terminer la tâche en raison de la limitation de la longueur du cordon de connexion.



5 N'utilisez pas WINBOT à proximité d'espaces étroits proches de sa hauteur.

WINBOT peut rester coincé lorsque les espaces étroits, les ouvertures ou les espaces entre les poignées de fenêtres/poignées de portes/boîtes à rideaux/armoires et les surfaces comme les murs/fenêtres, sont proches de sa hauteur.



Essayez de placer WINBOT entre les interstices pour vérifier qu'il peut passer en toute sécurité. S'il est coincé, n'utilisez pas le robot à cet endroit pour éviter de l'endommager ou d'abîmer les meubles environnants.

 WINBOT offre des performances optimales sur une surface de fenêtre lisse.

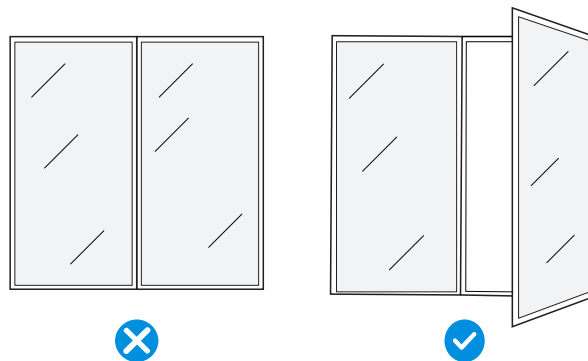


6 Ne laissez pas l' adaptateur suspendu dans les airs lors du nettoyage de grandes vitres.

WINBOT peut tomber en raison d'une suspension prolongée. Par conséquent, placez toujours l'adaptateur au sol.

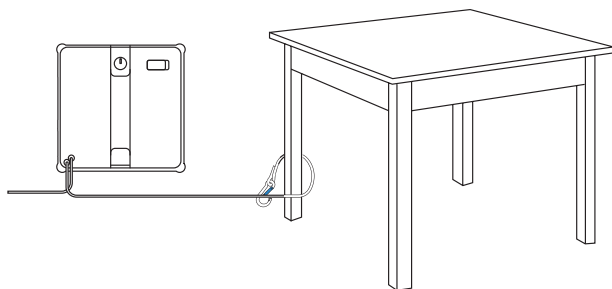


Pour nettoyer les portes à panneaux en verre, ouvrez la porte avant de fixer WINBOT afin d'éviter que le WINBOT ne tombe en raison des espaces étroits de la porte.



Assurez-vous que la corde de sécurité est connectée avant utilisation.

La corde de sécurité est assemblée par défaut. Ne la démontez pas à volonté.



3. Préparation avant utilisation

1 Installer le tampon de nettoyage

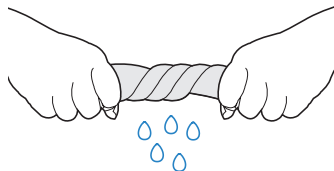
1. Mouiller le tampon de nettoyage

Avant utilisation, mouillez le tampon de nettoyage.



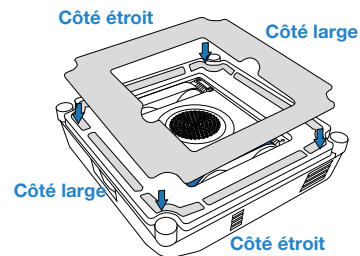
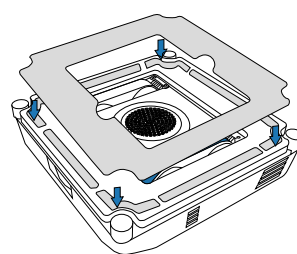
2. Tourner le tampon de nettoyage

Essorez le tampon de nettoyage pour retirer de l'eau. Pour garantir une bonne performance de nettoyage, essorez-le autant que possible.



3. Collez le tampon de nettoyage

Collez le tampon de nettoyage sur le velcro situé au bas du WINBOT, avec sa rainure correspondant à la marque bleue. Appuyez ensuite sur le tampon afin qu'il adhère fermement.



2 Remplir le réservoir d'eau

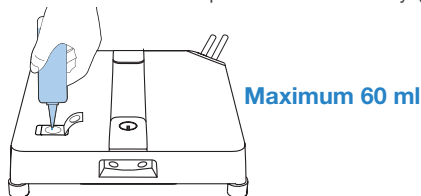
Il est recommandé de l'utiliser avec la solution de nettoyage ECOVACS WINBOT. Le volume maximum du réservoir est d'environ 60 ml. En mode Nettoyage rapide, le réservoir d'eau plein peut pulvériser de l'eau en continu pendant environ 20 m².

N'ajoutez pas trop de solution de nettoyage afin de ne pas faire déborder le réservoir.

N'ajoutez pas d'eau purifiée ni d'eau filtrée.

Veuillez utiliser la solution de nettoyage ECOVACS WINBOT. L'utilisation d'autres nettoyants pourrait avoir un effet négatif sur les performances de nettoyage.

Si la solution de nettoyage est épuisée, vous pouvez utiliser temporairement de l'eau du robinet à la place. L'utilisation de la solution de nettoyage ECOVACS WINBOT peut permettre d'obtenir de meilleures performances de nettoyage.



Remarque :

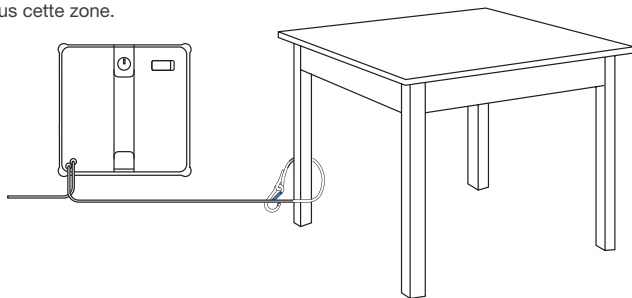
1. Ne mettez pas vos doigts dans l'ouverture de remplissage.
2. Essuyez les gouttelettes d'eau sur le corps et les quatre sorties de pulvérisation afin de ne pas affecter le fonctionnement normal.

3 Attacher la corde de sécurité

Attachez correctement la corde de sécurité à un objet stable qui ne peut pas être facilement déplacé (par exemple, un pied de table, un pied de chaise, un pied de lit, un pied de canapé, une tringle à rideau, une rampe d'escalier, etc.) et verrouillez le mousqueton comme indiqué ci-dessous.

Remarque : Veuillez vous assurer de l'utiliser sous surveillance.

Il est interdit aux personnes et aux animaux de se tenir directement sous la zone de travail de WINBOT. Assurez-vous de toute absence d'objets de valeur ou fragiles sous cette zone.



Pour garantir la sécurité, assurez-vous de bien fixer le mousqueton avant utilisation.

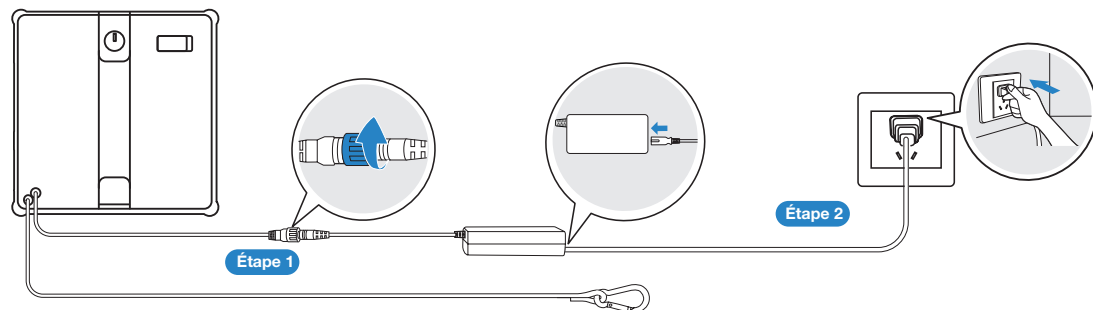
* Il est recommandé de fixer la corde de sécurité avec le mousqueton sur une balustrade métallique solide et sûre.

4 Connectez le cordon d'alimentation WINBOT, l'adaptateur secteur et la prise.

Veuillez vous assurer que la batterie est complètement chargée avant utilisation. Le temps de charge sera d'environ 3 heures.

* Ne coupez pas l'alimentation lorsque WINBOT est en cours d'exécution, sinon cela pourrait entraîner un risque de chute.

* Il est particulièrement souligné que la prise aviation doit être fermement connectée.



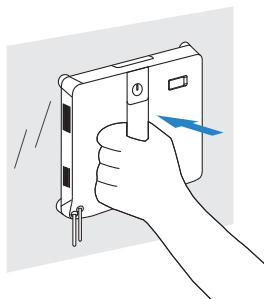
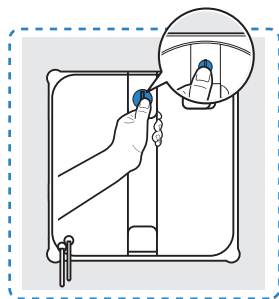
Connectez correctement dans l'ordre indiqué ci-dessus. Une connexion incorrecte peut entraîner des anomalies de charge ou endommager la batterie.

4. Démarrage rapide

1 Démarrer

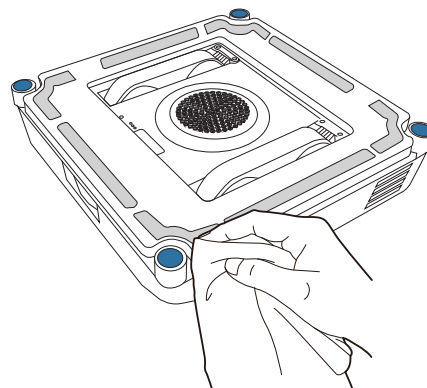
1. Connectez l'alimentation et appuyez longuement sur le bouton de démarrage WINBOT pendant 2 secondes.
2. Après avoir entendu le ventilateur démarrer, placez le bas du WINBOT (le côté avec le tampon de nettoyage) sur la vitre. WINBOT adhère automatiquement à la fenêtre et commence le nettoyage.

- * Ne collez pas le WINBOT trop près du bord lors du nettoyage du verre sans cadre. Il est recommandé de se tenir à plus de 10 cm du bord.
- * WINBOT ne peut nettoyer que les surfaces planes. Veuillez vous assurer que l'épaisseur du verre n'est pas inférieure à 3 mm.
- * Ne placez pas le ventilateur à proximité de cheveux et d'autres petits objets après la mise sous tension, afin de ne pas bloquer le ventilateur.
- * Avant le nettoyage, assurez-vous que la zone est propre et plus grande que la taille de WINBOT, puis fixez-le aux fenêtres.
- * Veuillez sécher les gouttes d'eau à la sortie du pulvérisateur avant le nettoyage.
- * Ne vous tenez pas sous ou près du WINBOT pendant le nettoyage.



2 Maintenance pendant le nettoyage.

Pour les vitres très tachées, veuillez laver ou remplacer le tampon de nettoyage plusieurs fois et nettoyer les quatre capteurs sphériques à temps.

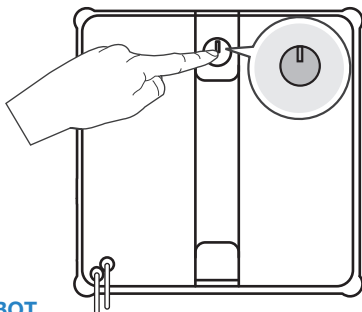


* Nettoyez à temps lorsque le tampon de nettoyage est sale. Assurez-vous que les petites particules présentes sur le tampon de nettoyage sont complètement éliminées afin d'éviter de rayer le verre.

3 Finition

Pause

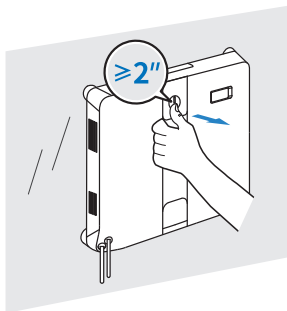
Pendant le nettoyage, appuyez sur  sur WINBOT ou mettez-le en pause via l'application.



Retirer WINBOT

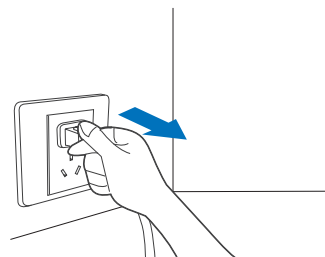
Une fois le nettoyage terminé, WINBOT revient à la position de départ et émet un bip. Veuillez tenir fermement la poignée. **Appuyez et maintenez  enfoncé pendant 2 secondes**, et retirez-le une fois que le ventilateur cesse de fonctionner.

* Veuillez vider la solution de nettoyage après le nettoyage.

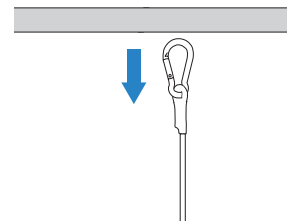
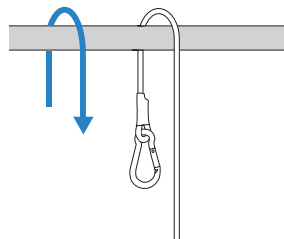


Mise à l'arrêt

Coupez l'alimentation pour arrêter.

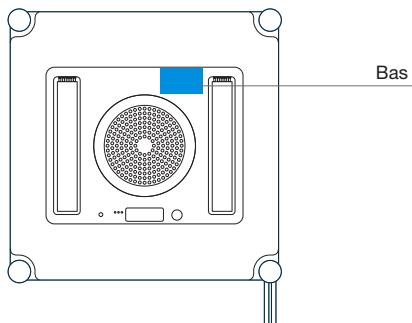


Détacher la corde de sécurité



5. Téléchargez l'application ECOVACS Home

1. Scannez le code QR sous le capot supérieur pour télécharger l'application.



2. Scannez le code QR ou recherchez et téléchargez l'application ECOVACS HOME dans l'App Store.



Remarque : Une fois l'installation terminée, veuillez terminer l'enregistrement, la connexion et la connexion au réseau conformément aux instructions détaillées dans l'application.

6. Caractéristiques techniques

Modèle de WINBOT	WG841-01	Modèle d'adaptateur secteur	GM95-240375-D
Entrée nominale	24 V === 3,75 A	Entrée :	100-240 V ~ 50-60 Hz, 2,5 A
Puissance nominale	90 W	Sortie :	24 V===3,75 A
Dimensions de WINBOT (L x l x H mm)	215 * 215 * 55		
Alimentation en mode Arrêt/Veille	Moins de 0,50 W		
Bandes de fréquence	2 400-2 483,5 MHz		

La puissance de sortie du module sans fil est inférieure à 100 mW.

Remarque : Les spécifications techniques et de conception peuvent être modifiées pour une amélioration continue du produit.

Importanti istruzioni sulla sicurezza

Quando si usa un elettrodomestico, è necessario seguire delle precauzioni di base:

LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI PRIMA DI UTILIZZARE L'APPARECCHIO.

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI

1. Questo apparecchio può essere usato da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o scarsa esperienza e conoscenza, a condizione che abbiano ricevuto assistenza o istruzioni per l'uso dell'apparecchio in un modo sicuro e che comprendano i potenziali rischi correlati. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. L'apparecchio non deve essere usato se è caduto, né se presenta danni visibili o perdite. Tenere l'apparecchio fuori dalla portata dei bambini quando è in funzione.
2. Non utilizzare o caricare l'apparecchio in ambienti estremamente caldi o freddi (al di sotto di 0 °C o al di sopra di 40 °C, al di sopra del 85% di umidità) poiché l'operazione può ripercuotersi sulla durata della batteria.
3. L'apparecchio può essere utilizzato per pulire la parte esterna delle finestre, se collegato

correttamente a una posizione sicura con il moschettone e in condizioni di assenza di vento, pioggia o neve.

4. Prima dell'uso, utilizzare il moschettone per bloccare il cavo di sicurezza su una robusta ringhiera per interni e assicurarsi che WINBOT sia fissato saldamente.
5. Non lasciare l'apparecchio incustodito durante l'uso. Per evitare lesioni personali o danni materiali causati da cadute accidentali dell'apparecchio, assicurarsi che non vi siano persone, animali o oggetti preziosi e fragili sotto l'area di lavoro di WINBOT.
6. Non utilizzare l'apparecchio in caso di tempeste o vento forza 10, o in aree in cui l'altitudine supera i 2000 metri.
7. Assicurarsi che l'apparecchio sia collegato alla presa di corrente durante la pulizia. L'apparecchio è dotato di una batteria di sicurezza che si ricarica durante l'uso. La batteria di sicurezza alimenta l'apparecchio se viene scollegato o in caso di guasto elettrico.
8. Non lasciare l'apparecchio incustodito quando è collegato alla presa di corrente.
9. SOLO per uso domestico (compresa la parte esterna delle finestre). Non utilizzare l'apparecchio in ambienti commerciali o industriali.
10. Non utilizzare su vetri rotti o irregolari, ad

esempio vetri con adesivi statici, poster pubblicitari o motivi sollevati, in modo da evitare la rottura del vetro o la caduta dell'apparecchio. Non utilizzare su superfici con spazi vuoti, come ad esempio una porzione di vetro con spazi o fori, o due porzioni di vetro adiacenti senza telaio con uno spazio tra loro, in modo da evitare la caduta dell'apparecchio a causa di un fissaggio inadeguato.

11. Utilizzare solo accessori consigliati o forniti dal produttore. Utilizzare esclusivamente l'adattatore di alimentazione fornito dal produttore.
12. Assicurarsi che il voltaggio dell'alimentazione corrisponda al voltaggio indicato sull'adattatore di alimentazione.
13. Non utilizzare l'apparecchio su un vetro con un telaio di dimensioni inferiori a 5 mm.
14. Non utilizzare su vetri con spessore inferiore a 3 mm o specchi con spessore inferiore a 4 mm.
15. Non utilizzare su vetri o specchi con altezza della maniglia di 70~105 mm.
16. Non utilizzare l'apparecchio su finestre sporche di unto.
17. Se utilizzato in ambienti ad alta umidità, le prestazioni di pulizia potrebbero risultare compromesse.

18. Riporre l'apparecchio in un luogo lontano da fonti di calore e materiali infiammabili.
19. In condizioni di pioggia, non utilizzare l'apparecchio sulla parte esterna della finestra per evitare il rischio di danni o cadute dell'apparecchio.
20. Non utilizzare l'apparecchio se non è saldamente fissato sul vetro o presenta segni visibili di danneggiamento.
21. Per ridurre il rischio di scosse elettriche, non posizionare l'apparecchio in acqua o in altri liquidi. Non posizionare o riporre l'apparecchio dove è possibile che cada o venga trascinato in un lavandino o una vasca.
22. Non toccare la spina di alimentazione con le mani bagnate.
23. Quando si ricarica l'apparecchio, non posizionarlo sopra altri apparecchi elettrici e tenerlo a distanza da fiamme e liquidi.
24. Fare attenzione a non danneggiare il cavo di alimentazione. Non trascinare o trasportare l'apparecchio tramite il cavo di alimentazione, non utilizzare il cavo di alimentazione a mo' di maniglia, non chiudere una finestra schiacciando il cavo di alimentazione e non posizionarvi oggetti pesanti. Tenere il cavo di alimentazione lontano da superfici calde.
25. Non utilizzare l'apparecchio con prese o cavi di alimentazione danneggiati. Non utilizzare

- l'apparecchio se non funziona correttamente, se è caduto, se è danneggiato o se è venuto in contatto con acqua. In questi casi, sarà necessaria la riparazione da parte del produttore o tramite il servizio clienti per evitare rischi.
26. In caso di danneggiamento del cavo di alimentazione, sarà necessario sostituirlo presso il produttore o tramite il servizio clienti per evitare rischi.
 27. È necessario rimuovere la spina dalla presa di corrente prima di pulire o effettuare operazioni di manutenzione sull'apparecchio. Non scollegare l'adattatore di alimentazione tirando il cavo di alimentazione.
 28. La batteria di sicurezza deve essere sostituita dal produttore o tramite il servizio clienti per evitare rischi.
 29. È necessario rimuovere e smaltire la batteria di sicurezza secondo le leggi e le normative vigenti prima dello smaltimento dell'apparecchio.
 30. L'apparecchio deve essere scollegato dalla presa prima di rimuovere la batteria per lo smaltimento dell'apparecchio.
 31. Gettare le batterie usate secondo le leggi e le normative vigenti.
 32. Non incenerire l'apparecchio anche nel caso in cui sia molto danneggiato. La batteria potrebbe esplodere e provocare un incendio.
 33. Utilizzare l'apparecchio secondo le indicazioni fornite nel presente Manuale d'istruzioni. L'azienda non potrà essere ritenuta responsabile per eventuali danni o infortuni causati da un utilizzo inappropriato.
 34. **AVVERTENZA:** per ricaricare la batteria, utilizzare solo l'unità di alimentazione rimovibile GM95-240375-D fornita con l'apparecchio.
 35. Il robot contiene batterie sostituibili solo da persone competenti.
 36. La spina e l'adattatore di alimentazione devono essere utilizzati in ambienti interni.
 37. Se il vetro sottovuoto su cui è in funzione WINBOT perde, rimuovere l'apparecchio subito dopo aver completato la pulizia.
 38. Prima della pulizia, osservare l'area per il fissaggio di WINBOT per eventuali piccole particelle. Se sono presenti, rimuoverle o passare a un'area priva di particelle per evitare di graffiare il vetro.
 39. Pulire il panno di lavaggio per tempo e assicurarsi che eventuali piccole particelle su di esso siano state rimosse completamente per evitare di graffiare il vetro.
 40. L'apparecchio deve essere utilizzato solo con l'unità fornita.
 41. Tenere l'apparecchio fuori dalla portata dei bambini quando è sotto tensione o in fase di

raffreddamento.

42. L'apparecchio deve essere scollegato dopo l'uso e prima di eseguire qualsiasi operazione di manutenzione da parte dell'utente.

Per soddisfare i requisiti in materia di esposizione RF, è consigliabile mantenere una distanza di 20 cm o più tra il dispositivo e le persone durante il funzionamento dell'apparecchio.

Per garantire la conformità, non è consigliato il funzionamento a distanze ravvicinate. L'antenna utilizzata per questo trasmettitore non deve essere utilizzata in combinazione con altre antenne o trasmettitori.

	Classe II
	Trasformatore isolante di sicurezza anti cortocircuito
	Alimentatore a commutazione
	Solo per uso in interni
	Corrente continua
	Corrente alternata

Per i paesi dell'Unione europea

Per informazioni sulla dichiarazione di conformità UE, visitare il sito Web <https://www.ecovacs.com/global/compliance>

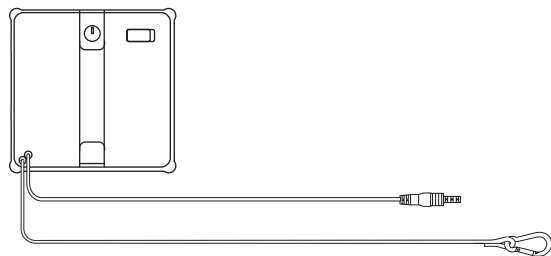


Istruzioni per il corretto smaltimento del prodotto

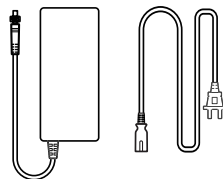
Questo simbolo indica che il prodotto non dovrebbe essere smaltito insieme ad altri rifiuti domestici in tutta l'Unione europea. Per evitare danni all'ambiente o alla salute provocati da uno smaltimento di rifiuti non controllato, riciclare in maniera responsabile per promuovere il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Per riciclare l'apparecchio usato, usare i servizi di ritiro e raccolta o contattare il rivenditore dove è stato acquistato il prodotto, che sarà in grado di smaltirlo correttamente.

1. Contenuto del prodotto

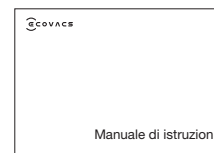
Contenuto della confezione



WINBOT + cavo di sicurezza



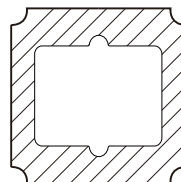
Alimentatore + cavo di alimentazione



Manuale di istruzioni



Soluzione di pulizia ECOVACS WINBOT



Panno di lavaggio

* Le figure e le illustrazioni hanno solo scopo di riferimento e potrebbero differire dall'aspetto effettivo del prodotto.

Schema del prodotto

WINBOT

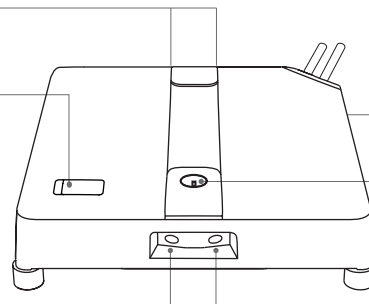
Ugelli a spruzzo

Apertura di riempimento

Altoparlante

Spia di stato/
Pulsante di avvio/pausa

Ugelli a spruzzo



Vista dal basso

Sensori sferici

Rulli laterali

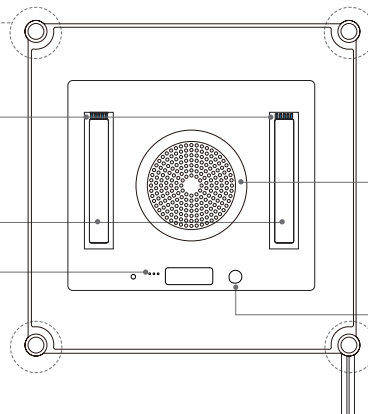
Spazzola per la pulizia automatica

Cingoli delle ruote motrici

Sensore di aspirazione

Ventola

Spia di stato



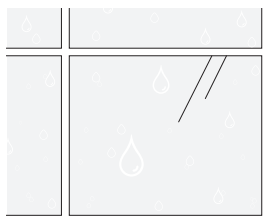
2. Avvio rapido

2.1 Note prima della pulizia

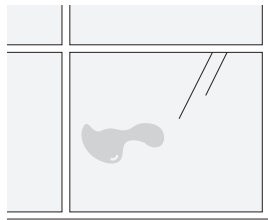
Nelle seguenti situazioni non è consigliato l'utilizzo di WINBOT:

- 1 **Non utilizzare WINBOT su finestre con condensa o macchie d'olio oppure in ambienti estremamente freddi o caldi.**

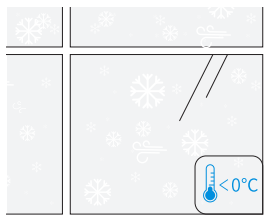
WINBOT potrebbe avere difficoltà a muoversi nelle seguenti condizioni.



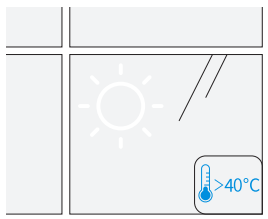
Condensazione



Macchie di olio



Sotto 0 °C

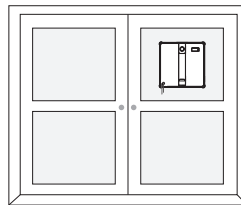


Sopra i 40 °C

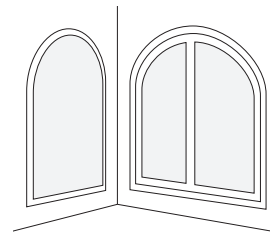
 WINBOT offre prestazioni ottimali su superfici asciutte e a temperature superiori a 0 °C .

- 2 **Non utilizzare WINBOT su finestre troppo piccole o di forma irregolare.**

WINBOT non può muoversi nelle seguenti condizioni.



Vetro di piccole dimensioni

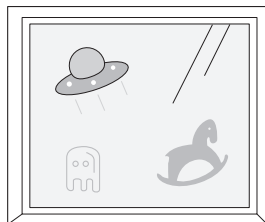


Forme irregolari

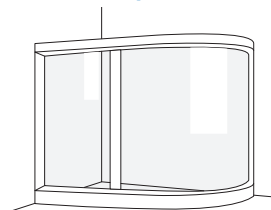
 WINBOT garantisce prestazioni ottimali su finestre quadrate e di grandi dimensioni.

3 Non utilizzare WINBOT su finestre irregolari.

Nelle seguenti condizioni, WINBOT potrebbe presentare una pressione dell'aria insufficiente.



Adesivi, decalcomanie elettrostatiche per finestre, ecc.

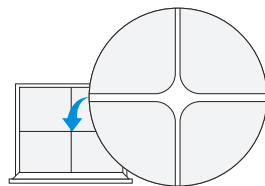


Finestre ad arco

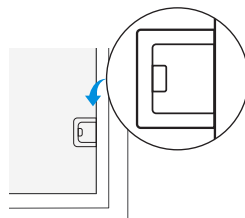
Altezza dei telai <3 millimetri



L'altezza delle cornici è inferiore a 3 mm.



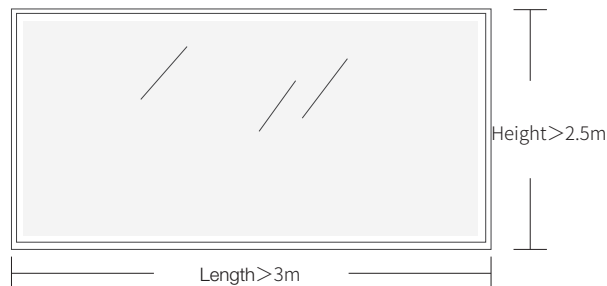
Crepe



L'altezza degli ostacoli è inferiore a 4 mm.

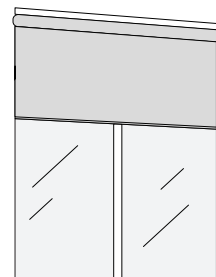
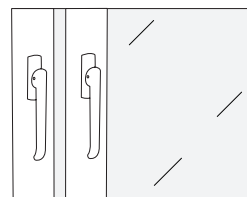
4 Non utilizzare WINBOT su finestre troppo grandi.

WINBOT potrebbe non riuscire a completare l'operazione a causa della limitazione della lunghezza del cavo di collegamento.



5 Non utilizzare WINBOT vicino a fessure strette vicino alla sua altezza.

WINBOT potrebbe rimanere bloccato in prossimità di spazi stretti, aperture o fessure tra maniglie di finestre/porte/scaffali/cassetti e superfici come pareti/finestre, se sono vicine alla sua altezza.



Provare a posizionare WINBOT nella fessura per verificare se può passare in sicurezza; se si blocca, evitare di utilizzare il robot in quel punto per prevenire danni a lui stesso o ai mobili circostanti.



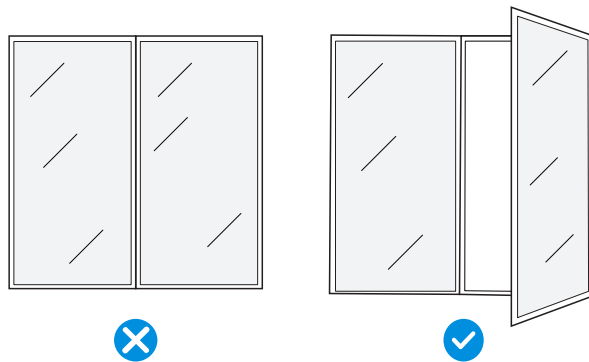
WINBOT garantisce prestazioni ottimali su una superficie di finestra liscia.

6 Non lasciare l'adattatore sospeso in aria durante la pulizia di grandi finestre di vetro.

WINBOT potrebbe cadere a causa di una sospensione prolungata. Pertanto, posiziona sempre l'adattatore a terra.

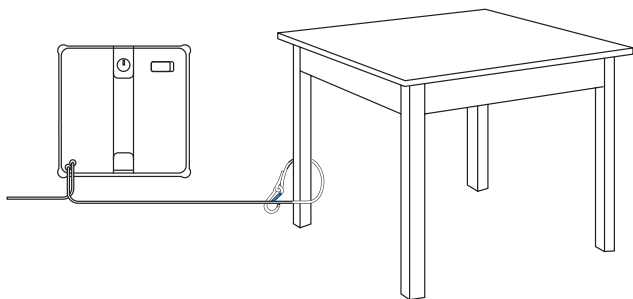


Per pulire le porte in vetro, aprire la porta prima di attaccare WINBOT per evitare che WINBOT cada a causa delle fessure strette della porta.



Prima dell'uso assicurarsi che il cavo di sicurezza sia collegato.

Il cavo di sicurezza è assemblato per impostazione predefinita. Non smontarlo senza necessità.



3. Preparazione prima dell'uso

1 Installazione del panno di lavaggio

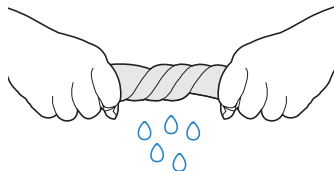
1. Bagnare il panno di lavaggio

Prima dell'uso, bagnare il panno di lavaggio.



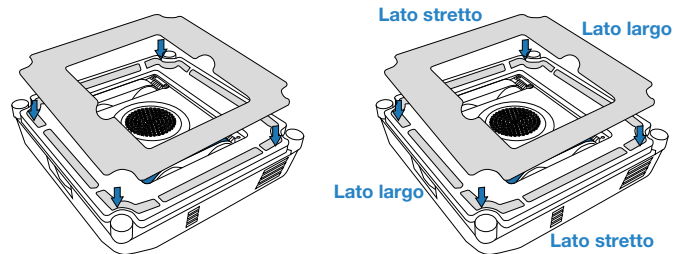
2. Strizzare il panno

Strizzare il panno per eliminare l'acqua in eccesso. Per garantire un'efficacia di pulizia ottimale, strizzarlo il più possibile.



3. Agganciare il panno di lavaggio

Agganciare il panno di lavaggio al velcro nella parte inferiore del WINBOT, con la scanalatura corrispondente al segno blu. Quindi premere con le mani per far sì che il panno aderisca saldamente.



2 Riempire il serbatoio dell'acqua

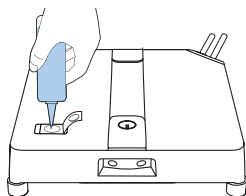
Si consiglia di utilizzare la soluzione detergente ECOVACS WINBOT. Il volume massimo del serbatoio è di circa 60 ml. Nella modalità di pulizia rapida, il serbatoio dell'acqua pieno può spruzzare acqua ininterrottamente per circa 20 m².

Non aggiungere troppa soluzione detergente, per evitare che il serbatoio trabocchi.

Non aggiungere acqua purificata e acqua filtrata.

Utilizzare la soluzione detergente ECOVACS WINBOT. L'uso di altri detersivi potrebbe avere effetti negativi sull'efficacia della pulizia.

Se la soluzione detergente è esaurita, è possibile sostituirla temporaneamente con acqua del rubinetto. Utilizzando la soluzione detergente ECOVACS WINBOT è possibile ottenere prestazioni di pulizia migliori.



Massimo 60 ml

Nota:

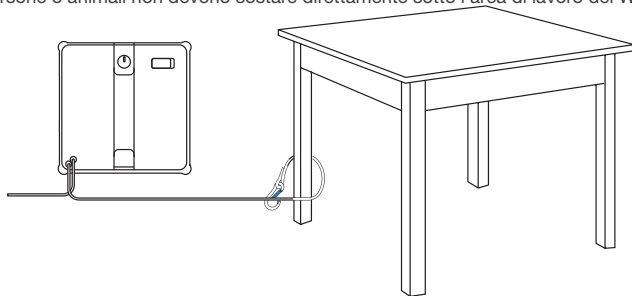
1. Non mettere le dita nell'apertura di riempimento.
2. Pulire le gocce d'acqua presenti sul corpo e sui quattro erogatori a spruzzo, per non comprometterne il normale funzionamento.

3 Legare il cavo di sicurezza

Legare correttamente il cavo di sicurezza a un oggetto stabile che non possa essere spostato facilmente (ad esempio la gamba di un tavolo, la gamba di una sedia, la gamba di un letto, la gamba di un divano, l'asta di una tenda, un corrimano delle scale, ecc.) e bloccare il moschettone come mostrato sotto.

Nota: utilizzare sotto supervisione.

Persone o animali non devono sostare direttamente sotto l'area di lavoro del WINBOT. Accertarsi che sotto quest'area non ci siano oggetti di valore o fragili.



Per garantire la sicurezza, assicurarsi di aver fissato il moschettone prima dell'uso.

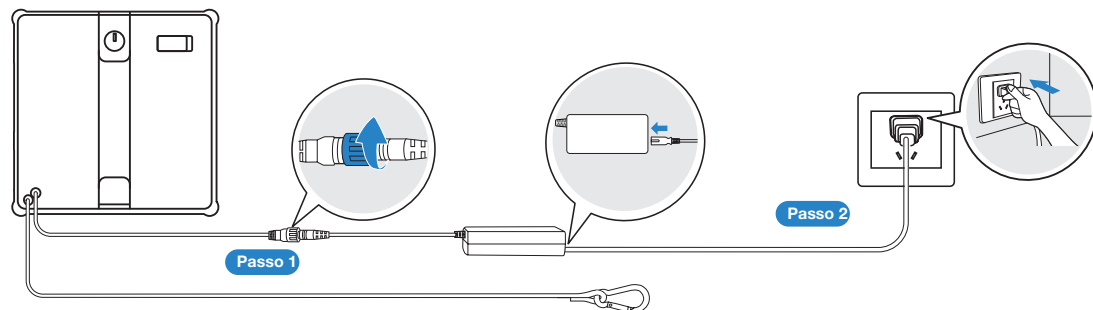
* Si consiglia di fissare il cavo di sicurezza con il moschettone a una ringhiera metallica solida e sicura.

4 Collegare il cavo di alimentazione, l'alimentatore e la spina del WINBOT.

Assicurarsi che la batteria sia completamente carica prima dell'uso. Il tempo di ricarica sarà di circa 3 ore.

* Non interrompere l'alimentazione quando WINBOT è in funzione, altrimenti potrebbe verificarsi il rischio di caduta.

* In particolare, la spina aerea deve essere collegata saldamente.



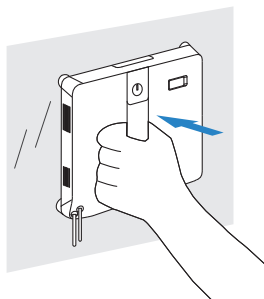
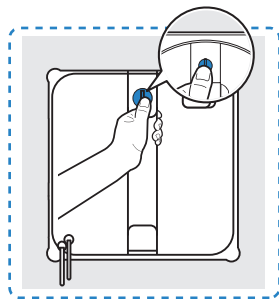
Collegare correttamente nell'ordine indicato sopra. Un collegamento non corretto può causare anomalie nella carica o danneggiare la batteria.

4. Avvio rapido

1 Avvio

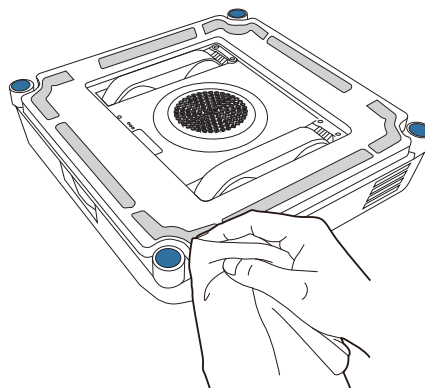
1. Collegare l'alimentatore e tenere premuto il pulsante di avvio del WINBOT per 2 secondi.
2. Dopo aver sentito la ventola avviarsi, appoggiare la parte inferiore del WINBOT (il lato con il panno per la pulizia) sul vetro. WINBOT aderirà automaticamente alla finestra e inizierà a pulire.

- * Non avvicinare troppo il WINBOT al bordo quando si pulisce un vetro senza telaio. Si consiglia di mantenere una distanza dal bordo superiore a 10 cm.
- * WINBOT può pulire solo superfici piane. Assicurarsi che lo spessore del vetro non sia inferiore a 3 mm.
- * Dopo l'accensione non avvicinare la ventola ai capelli o ad altri piccoli oggetti, per evitare di bloccarla.
- * Prima di pulire, assicurarsi di avere un'area pulita più grande della dimensione di WINBOT, quindi attaccarlo alle finestre.
- * Asciugare le gocce d'acqua dall'erogatore a spruzzo prima della pulizia.
- * Non stare sotto o vicino al WINBOT mentre pulisce.



2 Manutenzione durante la pulizia

In caso di vetri molto macchiati, lavare o sostituire più volte il panno di lavaggio e pulire tempestivamente i quattro sensori sferici.

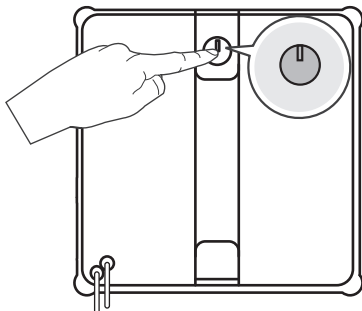


* Pulire tempestivamente quando il panno è sporco. Accertarsi di rimuovere completamente le piccole particelle presenti sul panno per evitare di graffiare il vetro.

3 Fine

Pausa

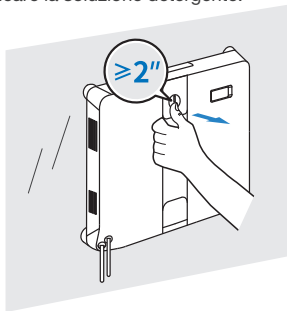
Durante la pulizia, premere  sul WINBOT oppure metterlo in pausa tramite l'app.



Rimozione del WINBOT

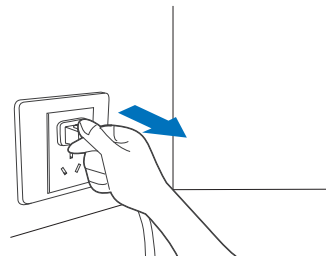
Una volta completata la pulizia, il WINBOT tornerà alla posizione iniziale ed emetterà un segnale acustico. Tenere saldamente la maniglia. **Tenere premuto  per 2 secondi** e rimuoverlo quando la ventola smette di funzionare.

* Dopo la pulizia, scaricare la soluzione detergente.



Spegnimento

Disattivare l'alimentazione per spegnere.

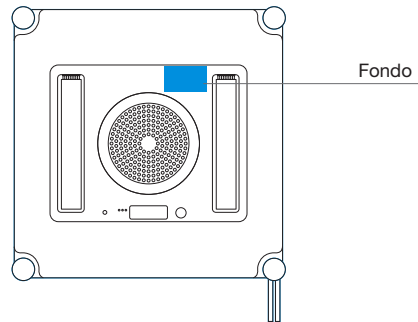


Sganciare il cavo di sicurezza



5. Scarica l'app ECOVACS Home

1. Scansionare il codice QR sotto il coperchio superiore per scaricare l'app.



2. Scansionare il codice QR o cercare e scaricare l'app ECOVACS HOME dall'app store.



Nota: Una volta completata l'installazione, completare la registrazione, l'accesso e la connessione di rete seguendo le istruzioni nell'app.

6. Specifiche tecniche

Modello WINBOT	WG841-01	Modello dell'alimentatore	GM95-240375-D
Ingresso nominale	24 V === 3,75 A	Ingresso:	100-240 V~ 50-60 Hz 2,5 A
Potenza nominale	90 W	Uscita:	24 V === 3,75 A
Dimensioni del WINBOT (L x P x A mm)	215*215*55		
Potenza spento/modalità standby	Meno di 0,50 W		
Bande di frequenza	2400-2483,5 MHz		

La potenza di uscita del modulo wireless è inferiore a 100 mW.

Nota: le specifiche tecniche e di progettazione potrebbero subire modifiche a causa del miglioramento continuo del prodotto.

Instrucciones de seguridad importantes

Al utilizar un aparato eléctrico, siempre se deben seguir precauciones básicas, incluidas las siguientes:

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR ESTE APARATO. GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

1. Las personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimientos pueden utilizar este aparato con supervisión o instrucciones sobre el uso seguro del aparato si comprenden los peligros existentes. Este aparato no es un juguete. El aparato no debe utilizarse si se ha caído, si presenta signos visibles de daños o si tiene fugas. Mantenga el aparato fuera del alcance de los niños cuando reciba alimentación.
2. No utilice ni cargue el aparato en entornos extremadamente calientes o fríos (por debajo de 0 °C/32 °F o por encima de 40 °C/104 °F, con más del 85 % de humedad), pues esto podría afectar a la vida útil de la batería.
3. El aparato se puede utilizar para limpiar ventanas exteriores si está sujeto de forma correcta y segura con el mosquetón, no hace

viento y no llueve ni nieva.

4. Antes del uso, utilice el mosquetón para unir la correa de seguridad a una barandilla interior resistente y asegúrese de que el WINBOT esté bien sujeto a ella.
5. No deje el aparato sin supervisión mientras lo utiliza. Para impedir lesiones o daños materiales causados por la caída accidental del aparato, asegúrese de que no haya personas, animales ni objetos valiosos o frágiles debajo de la zona de trabajo del WINBOT.
6. No utilice el aparato durante temporales duros, con vientos de fuerza 10 ni en zonas en las que la altitud supere los 2000 metros (6562 pies).
7. Asegúrese de que el aparato esté enchufado mientras limpia. El aparato tiene una batería de seguridad que se carga durante el uso. La batería de seguridad alimenta el aparato si se desenchufa o falla la electricidad.
8. No deje el aparato sin supervisión mientras esté enchufado.
9. SOLO para uso doméstico (incluidas ventanas exteriores). No utilice el aparato en entornos comerciales o industriales.
10. No lo use sobre cristales rotos o irregulares,

como cristales con vinilos estáticos, carteles publicitarios o patrones en relieve, para impedir que los cristales se rompan o que el aparato se caiga. No lo utilice sobre superficies con huecos, como un cristal con huecos u orificios o dos cristales sin marco adyacentes con un hueco entre ellos, para impedir que el aparato se caiga debido a una mala sujeción.

11. Utilice únicamente accesorios recomendados o suministrados por el fabricante. Utilice únicamente el adaptador de corriente suministrado por el fabricante.
12. Asegúrese de que la tensión de la alimentación coincida con la tensión indicada en el adaptador de corriente.
13. No utilice el aparato sobre cristales con marco si este tiene menos de 5 mm (0,2 in).
14. No lo use sobre cristales de menos de 3 mm (0,12 in) de grosor ni sobre espejos de menos de 4 mm (0,16 in) de grosor.
15. No lo use sobre cristales o espejos en los que el asa esté a una altura de 70-105 mm (2,76-4,13 in).
16. No utilice el aparato sobre ventanas grasientas.
17. Cuando se utilice en entornos con una

humedad alta, el rendimiento de limpieza se verá afectado.

18. Guarde el aparato lejos del calor y de materiales inflamables.
19. Cuando llueva, no utilice el aparato en ventanas exteriores para evitar el riesgo de que se dañe o se caiga.
20. No utilice el aparato si no está firmemente fijado al cristal o presenta signos visibles de daño.
21. Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no sumerja el aparato en agua ni en ningún otro líquido. No coloque ni guarde el aparato donde pueda caerse en una bañera o un fregadero.
22. No toque el enchufe con las manos húmedas.
23. Al cargar el aparato, no lo coloque sobre otros aparatos eléctricos y manténgalo alejado del fuego y de líquidos.
24. Tenga cuidado de no dañar el cable de alimentación. No tire del aparato por el cable de alimentación, no utilice el cable de alimentación como asa, no cierre ventanas sobre el cable de alimentación y no coloque grandes pesos sobre el cable de alimentación. Mantenga el cable de alimentación alejado de superficies calientes.
25. No use el aparato con un cable de

alimentación o con un enchufe dañados. No utilice el aparato si no funciona correctamente, se ha caído, se ha dañado o ha estado en contacto con agua. Para evitar peligros, debe repararlo el fabricante o su agente de servicio técnico.

26. Para evitar peligros, si el cable de alimentación está dañado, deben sustituirlo el fabricante o su agente de servicio técnico.
27. El aparato debe desenchufarse antes de realizar labores de limpieza o mantenimiento. No desenchufe el adaptador de corriente tirando del cable de alimentación.
28. Para evitar peligros, la batería de seguridad deben sustituirla el fabricante o su agente de servicio técnico.
29. La batería de seguridad debe retirarse y desecharse de acuerdo con las leyes y normativas locales antes de desechar el aparato.
30. Para desechar el aparato, debe desenchufarse antes de retirar la batería.
31. Deseche las baterías usadas de acuerdo con las leyes y normativas locales.
32. No queme el aparato aunque esté gravemente dañado. La batería puede explosionar en caso de incendio.

33. El aparato debe utilizarse de acuerdo con las instrucciones de este manual de instrucciones. La empresa no es responsable de los daños o las lesiones causados por un uso inadecuado.

34. ADVERTENCIA: Para recargar la batería, utilice solo la fuente de alimentación desmontable GM95-240375-D incluida con el aparato.

35. El robot contiene baterías que solo puede reemplazar personal cualificado.
36. El enchufe y el adaptador de corriente deben utilizarse en interiores.
37. Si hay gotas sobre el cristal aislante en el que trabaja el WINBOT, retire el WINBOT inmediatamente después de que se complete la limpieza.
38. Antes de la limpieza, compruebe que no haya partículas en la zona en la que colocará el WINBOT. Si hay alguna, elimínela o cambie el aparato a una zona en la que no haya partículas para no rayar el cristal.
39. Limpie la mopa cuando sea necesario y asegúrese de eliminar por completo cualquier partícula que pueda haber en ella para no rayar el cristal.
40. El aparato solo puede utilizarse con la unidad suministrada.

41. Mantenga el aparato fuera del alcance de los niños cuando reciba alimentación o esté enfriándose.

42. El aparato debe desenchufarse después de su uso y antes de realizar tareas del mantenimiento del usuario en él.

Para satisfacer los requisitos de exposición a RF, se debe mantener una distancia de 20 cm o más entre este aparato y las personas durante su funcionamiento.

Para garantizar el cumplimiento, se recomienda no realizar ninguna actividad a una distancia inferior a esta. La antena utilizada para este transmisor no debe colocarse en el mismo sitio que otras

antenas u otros transmisores.

Para países de la UE

Para obtener información sobre la declaración UE de conformidad, visite

<https://www.ecovacs.com/global/compliance>



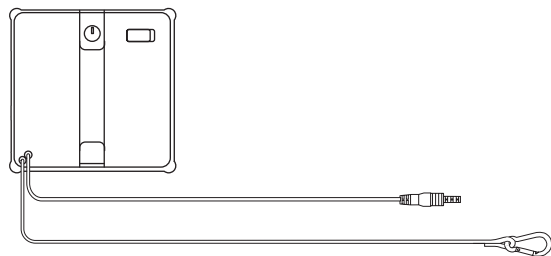
Cómo desechar correctamente este producto

Esta marca indica que este producto no puede desecharse junto con residuos domésticos en la UE. Para no dañar el medioambiente ni la salud humana desechando residuos de forma incontrolada, recíclelo de manera responsable para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para reciclar su dispositivo usado, utilice los sistemas de devolución y recogida o póngase en contacto con el minorista al que compró el producto. Él puede reciclar este producto de forma segura.

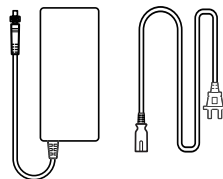
	Clase II
	Transformador de aislamiento de seguridad a prueba de cortocircuitos
	Fuente de alimentación conmutada
	Solo para uso en interiores
	Corriente continua
	Corriente alterna

1. Contenido del producto

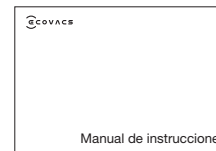
Contenido del paquete



WINBOT + cuerda de seguridad



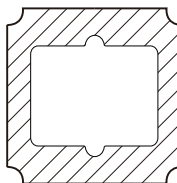
Adaptador de corriente + cable de alimentación



Manual de instrucciones



Solución de limpieza ECOVACS WINBOT



Mopa

* Las figuras y las ilustraciones son solo referencias y pueden diferir del aspecto real del producto.

Diagrama del producto

WINBOT

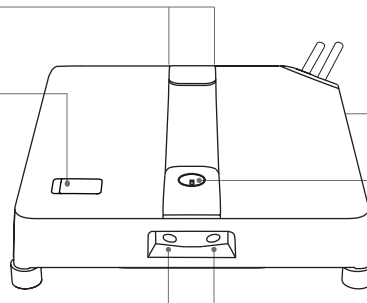
Boquillas pulverizadoras

Abertura de llenado

Altavoz

Luz indicadora de
estado/
botón de inicio/pausa

Boquillas pulverizadoras



Vista inferior

Sensores esféricos

Rodillos laterales

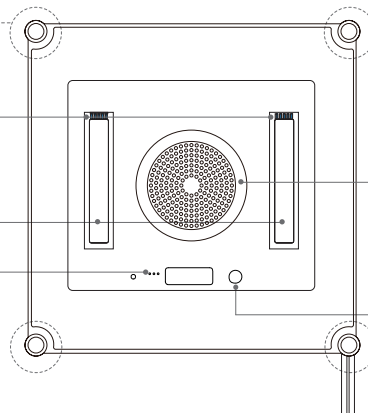
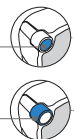
Cepillo autolimpieza

Pistas de las ruedas motrices

Sensor de succión

Ventilador

Luz indicadora de estado



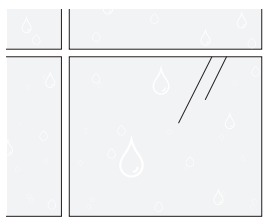
2. Inicio rápido

2.1 Notas para antes de la limpieza

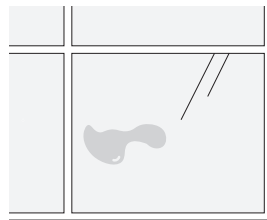
En las siguientes situaciones no se recomienda el uso del WINBOT:

- 1 No utilice el WINBOT en ventanas con condensación o manchas de aceite ni en ambientes extremadamente fríos o calientes.**

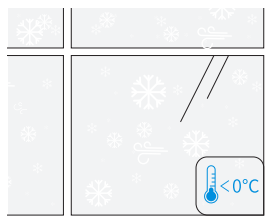
El WINBOT puede tener dificultades para moverse en las condiciones indicadas a continuación.



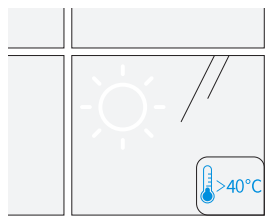
Condensación



Manchas de aceite



Por debajo de 0 °C

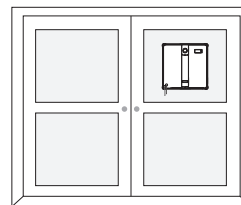


Por encima de 40 °C

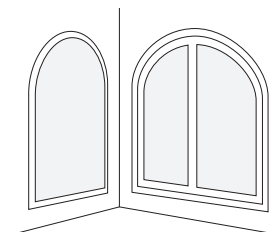
 El WINBOT ofrece un rendimiento óptimo sobre superficies secas y a temperaturas superiores a 0 °C .

- 2 No utilice el WINBOT sobre ventanas que sean demasiado pequeñas o tengan formas irregulares.**

El WINBOT no puede moverse en las condiciones indicadas a continuación.



Cristal pequeño

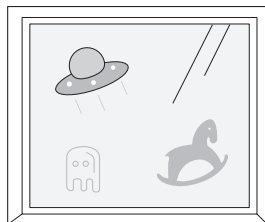


Formas irregulares

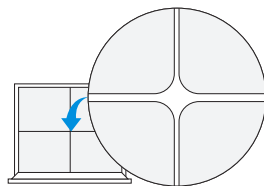
 El WINBOT ofrece un rendimiento óptimo sobre ventanas cuadradas y grandes.

3 No utilice el WINBOT sobre ventanas irregulares.

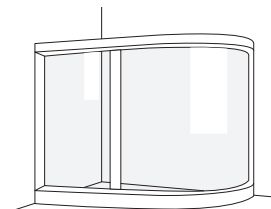
El WINBOT puede no tener suficiente presión de aire en las condiciones indicadas a continuación.



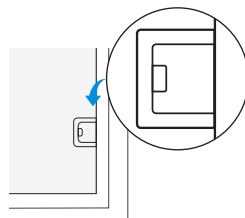
Vinilos estáticos para ventanas, etc.



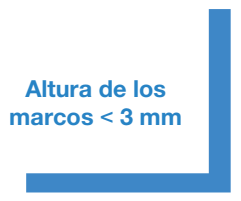
Grietas



Ventanas en arco



La altura de los obstáculos es inferior a 4 mm.



Altura de los marcos < 3 mm

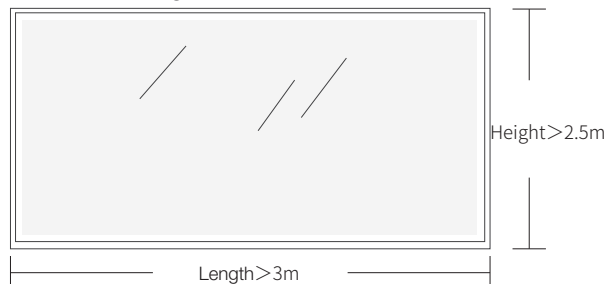
La altura de los marcos es inferior a 3 mm.



El WINBOT ofrece un rendimiento óptimo sobre ventanas de superficie lisa.

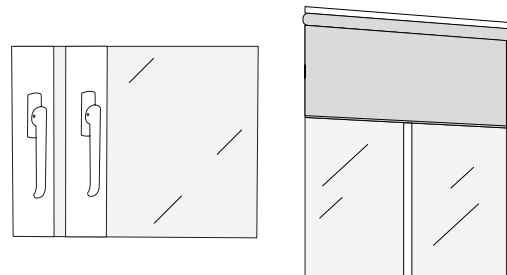
4 No utilice el WINBOT sobre ventanas que sean demasiado grandes.

Es posible que el WINBOT no complete la tarea debido a la limitación de longitud del cable de conexión.



5 No utilice el WINBOT cerca de huecos estrechos que estén más o menos a su altura.

El WINBOT puede atascarse en espacios estrechos cercanos, aberturas o huecos entre asas de ventanas, asas de puertas, cornisas para cortinas o armarios y superficies como paredes o ventanas que estén más o menos a su altura.



Intente colocar el WINBOT en medio del hueco para confirmar un paso seguro; si se atasca, no use el robot en ese punto para impedir que se dañe o dañe los muebles circundantes.

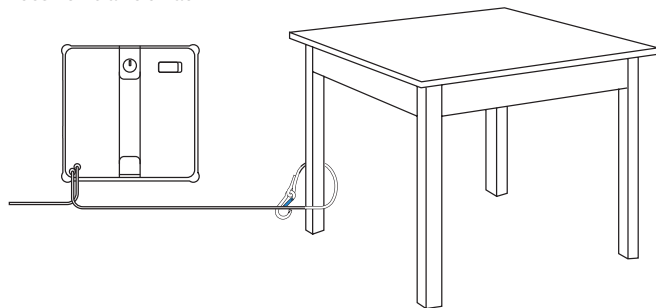
6 No deje el adaptador suspendido en el aire cuando limpie ventanas grandes.

El WINBOT puede caerse debido a la suspensión prolongada. Por lo tanto, coloque siempre el adaptador en el suelo.

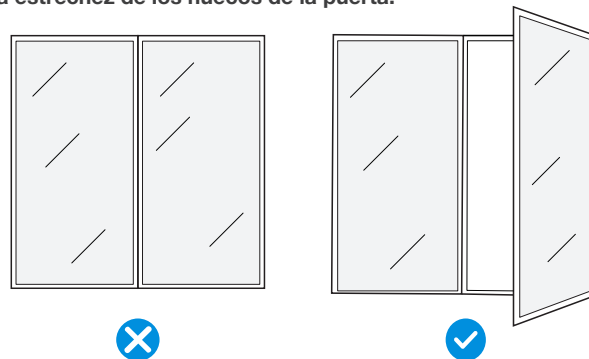


Asegúrese de que la cuerda de seguridad esté conectada antes del uso.

La cuerda de seguridad está montada de forma predeterminada. No la desmonte a voluntad.



Para limpiar puertas con paneles de cristal, abra la puerta antes de colocar el WINBOT para evitar que el WINBOT se caiga debido a la estrechez de los huecos de la puerta.



3. Preparativos previos al uso

1. Instalar la mopa

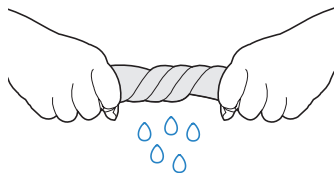
1. Humedecer la mopa

Antes del uso, humedezca la mopa.



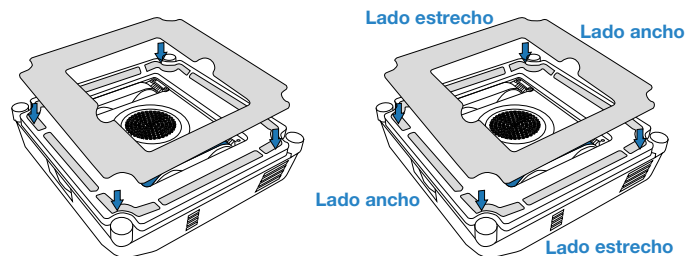
2. Retorcer la mopa

Retuerza la mopa para escurrir el agua. Para garantizar un buen rendimiento de limpieza, escúrrala todo lo posible.



3. Pegar la mopa

Pegue la mopa al velcro de la parte inferior del WINBOT, con la ranura en la marca azul. A continuación, presione la mopa con las manos para que se pegue bien.



2 Llenar el depósito de agua

Se recomienda utilizar la solución de limpieza ECOVACS WINBOT. El volumen máximo del depósito es de unos 60 ml. En el modo de limpieza rápida, el depósito de agua lleno puede pulverizar agua continuamente durante unos 20 m².

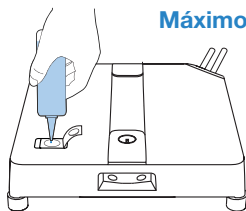
No añada demasiada solución de limpieza para evitar que se desborde el depósito.

No añada agua purificada ni agua filtrada.

Utilice la solución de limpieza ECOVACS WINBOT. El uso de otros limpiadores podría tener un efecto adverso en el rendimiento de limpieza.

Si se agota la solución de limpieza, puede utilizar temporalmente agua del grifo. El uso de la solución de limpieza ECOVACS WINBOT puede mejorar el rendimiento de limpieza.

Máximo 60 ml



Nota:

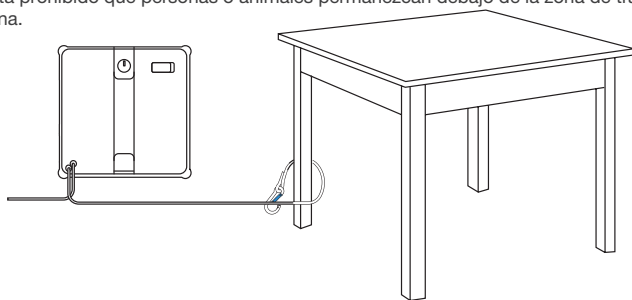
1. No coloque los dedos en la abertura de llenado.
2. Limpie las gotas de agua del cuerpo y las cuatro salidas de pulverización del aparato para que no afecten al funcionamiento.

3 Atar la cuerda de seguridad

Ate correctamente la cuerda de seguridad a un objeto estable que no se pueda mover fácilmente (por ejemplo, la pata de una mesa, la pata de una silla, la pata de una cama, la pata de un sofá, la barra de una cortina, el pasamanos de una escalera, etc.) y enganche el mosquetón como se muestra a continuación.

Nota: Asegúrese de supervisar el uso del aparato.

Está prohibido que personas o animales permanezcan debajo de la zona de trabajo del WINBOT. Asegúrese de que no haya objetos valiosos o frágiles debajo de esta zona.



Para garantizar la seguridad, asegúrese de fijar el mosquetón antes del uso.

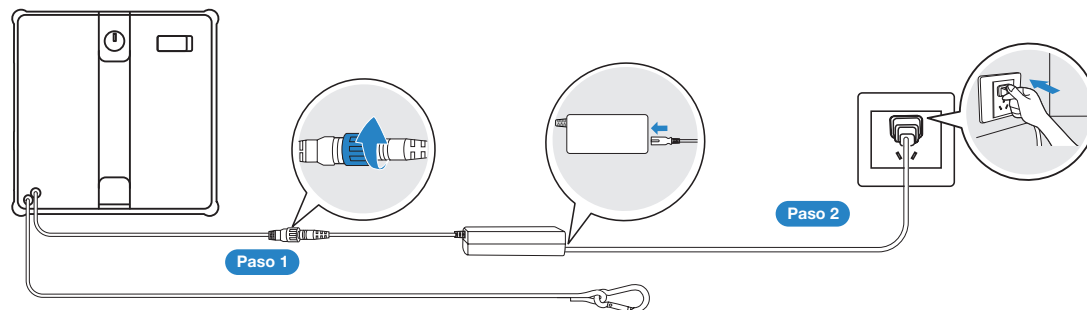
* Se recomienda unir la cuerda de seguridad con el mosquetón a una barandilla metálica firme y segura.

4 Conecte el cable de alimentación, el adaptador de corriente y el enchufe del WINBOT.

Asegúrese de que la batería esté completamente cargada antes del uso. El tiempo de carga será de aproximadamente 3 horas.

* No desconecte la alimentación mientras el WINBOT esté funcionando, pues podría caerse.

* Compruebe especialmente que el conector tipo aviación esté bien enchufado.



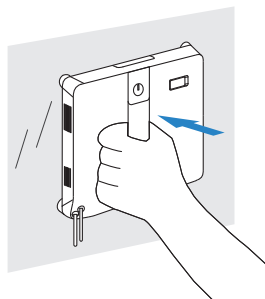
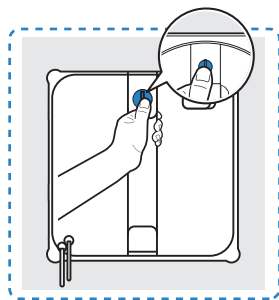
Realice la conexión correctamente en el orden que se muestra arriba. Una conexión incorrecta puede provocar anomalías en la carga o daños en la batería.

4. Inicio rápido

1 Inicio

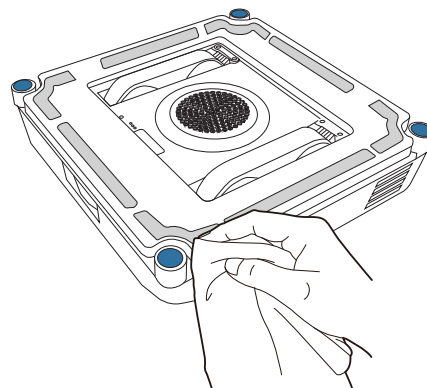
1. Conecte la alimentación y mantenga pulsado el botón de inicio del WINBOT 2 segundos.
2. Después de escuchar el arranque del ventilador, coloque la parte inferior del WINBOT (el lado con la mopa) sobre el cristal. El WINBOT se adherirá a la ventana automáticamente y empezará a limpiar.

- * No coloque el WINBOT demasiado cerca del borde cuando limpie cristales sin marco. Se recomienda que esté a más de 10 cm del borde.
- * El WINBOT solo puede limpiar superficies planas. Asegúrese de que el grosor del cristal no sea inferior a 3 mm.
- * No coloque el ventilador cerca de pelo u objetos pequeños después de encenderlo para no bloquearlo.
- * Antes de la limpieza, asegúrese de que haya una zona limpia mayor que el WINBOT y, a continuación, colóquelo en la ventana.
- * Elimine las gotas de agua de la salida de pulverización antes de la limpieza.
- * No permanezca debajo ni cerca del WINBOT mientras esté limpiando.



2 Mantenimiento durante la limpieza

Si el cristal está muy sucio, lave o sustituya la mopa varias veces y limpie los cuatro sensores esféricos si es necesario.

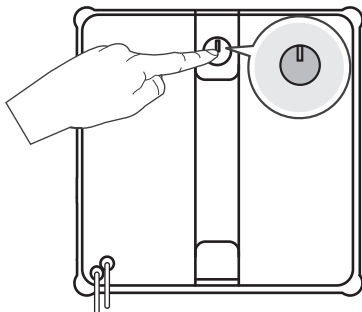


* Limpie la mopa si está sucia. Asegúrese de eliminar todas las partículas de la mopa para no rayar el cristal.

3 Fin

Pausar

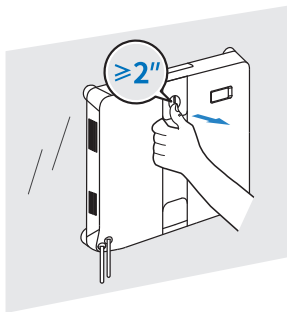
Durante la limpieza, pulse  en el WINBOT o páuselo con la aplicación.



Retirar el WINBOT

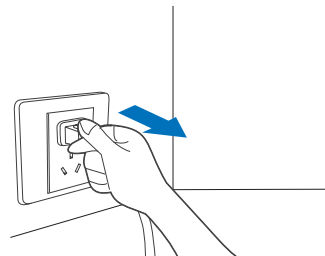
Una vez completada la limpieza, el WINBOT volverá a la posición inicial y pitará. Sujete el asa firmemente. Pulse  2 segundos y retire el aparato cuando el ventilador deje de funcionar.

* Haga salir la solución de limpieza después de la limpieza.

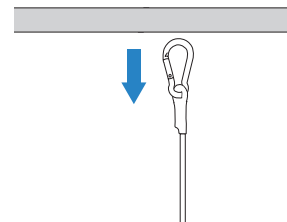
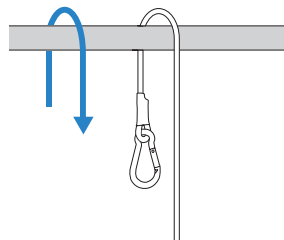


Apagado

Desconecte la alimentación para apagar el aparato.

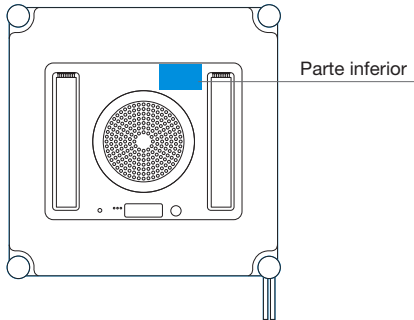


Desatar la cuerda de seguridad



5. Descargue La Aplicación Ecovacs Home

1. Escanee el código QR situado debajo de la cubierta superior para descargar la aplicación.



2. Escanee el código QR o busque y descargue la aplicación ECOVACS HOME en la tienda de aplicaciones.



Nota: Una vez completada la instalación, regístrese, inicie sesión y conéctese a la red de acuerdo con las instrucciones de la aplicación.

6. Especificaciones técnicas

Modelo del WINBOT	WG841-01	Modelo de adaptador de corriente	GM95-240375-D
Entrada nominal	24 V === 3,75 A	Entrada:	100-240 V~ 50-60 Hz 2,5 A
Potencia nominal	90 W	Salida:	24 V === 3,75 A
Dimensiones del WINBOT (largo × ancho × alto mm)	215 × 215 × 55		
Potencia en modo de espera/apagado	Menos de 0,50 W		
Bandas de frecuencia	2400-2483,5 MHz		

La potencia de salida del módulo inalámbrico es inferior a 100 mW.

Nota: Las especificaciones técnicas y de diseño pueden modificarse como parte de la mejora continua del producto.

Vigtige sikkerhedsanvisninger

Når du bruger et elektrisk apparat, skal du altid følge de grundlæggende sikkerhedsforanstaltninger, herunder:

LÆS ALLE ANVISNINGERNE, FØR DU BRUGER DETTE APPARAT. GEM DISSE ANVISNINGER

1. Dette apparat kan bruges af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, hvis de er blevet vejledt eller instrueret i sikker brug af apparatet og forstår de medfølgende risici. Børn må ikke lege med apparatet. Apparatet må ikke bruges, hvis det er blevet tabt, hvis der er synlige tegn på skader, eller hvis det er utæt. Opbevar apparatet utilgængeligt for børn, når det er tændt.
2. Brug eller oplad ikke apparatet i meget varme eller kolde omgivelser (under 0 °C eller over 40 °C, over 85 % luftfugtighed), da det kan påvirke batteriets levetid.
3. Apparatet kan bruges til at rengøre vinduer udvendigt, hvis det er korrekt fastgjort til en sikker position med karabinen, vinden er rolig, og det ikke regner eller sner.
4. Før brug skal du bruge karabinhagen til at låse sikkerhedsstroppen til et stærkt indendørs gelænder og sørge for, at WINBOT er sikkert fastgjort til den.
5. Efterlad ikke apparatet uden opsyn, når det bruges. For at undgå personskade eller materiel skade som følge af, at apparatet ved et uheld falder ned, skal du sørge for, at der ikke er personer, dyr eller værdifulde, skrøbelige genstande under WINBOTs arbejdsområde.
6. Brug ikke apparatet i storm og vindstyrke 10 eller i områder, hvor højden overstiger 2000.
7. Sørg for, at apparatet er sat i stikkontakten, mens det rengører. Apparatet har et sikkerhedsbatteri, der oplades under brug. Sikkerhedsbatteriet forsyner apparatet med strøm, hvis det tages ud af stikkontakten, eller der opstår strømsvigt.
8. Efterlad ikke apparatet uden opsyn, når det er tilsluttet stikkontakten.
9. KUN til husholdningsbrug (inklusive udvendigt vindue). Brug ikke apparatet i kommercielle eller industrielle miljøer.
10. Må ikke bruges på knust eller ujævnt glas, f.eks. glas med statiske klistermærker, reklameplakater eller hævede mønstre, så

glasset ikke går i stykker, eller apparatet ikke falder ned. Brug ikke apparatet på overflader med mellemrum, f.eks. et stykke glas med mellemrum eller huller, eller to tilstødende stykker glas uden ramme med et mellemrum imellem, for at undgå, at apparatet falder ned på grund af dårlig fastgørelse.

11. Brug udelukkende tilbehør, der anbefales eller leveret af fabrikanten. Brug kun den strømadapter, der er leveret af fabrikanten.
12. Sørg for, at strømforsyningskildens spænding svarer til den spænding, der er angivet på strømadapteren.
13. Brug ikke apparatet på et indrammet glas med en ramme, der er mindre end 5 mm.
14. Må ikke anvendes på glas, der er mindre end 3 mm i tykkelsen, eller spejle, der er mindre end 4 mm i tykkelsen.
15. Må ikke bruges på glas eller spejle med en håndtagshøjde på 70 ~ 105 mm.
16. Brug ikke apparatet på fedtede vinduer.
17. Rengøringsevnen påvirkes ved brug i omgivelser med høj luftfugtighed.
18. Opbevar apparatet væk fra varme og brændbare materialer.
19. I regnvejr må apparatet ikke bruges udvendigt på vinduer for at undgå risiko for, at apparatet

beskadiges eller falder ned.

20. Brug ikke apparatet, hvis det ikke sidder godt fast på glasset eller har synlige tegn på skader.
21. For at reducere risikoen for elektrisk stød må apparatet ikke kommes i vand eller anden væske. Anbring eller opbevar ikke apparatet et sted, hvor det kan falde ned eller blive trukket ned i et badekar eller en vask.
22. Rør ikke ved strømstikket med våde hænder.
23. Under opladning må apparatet ikke placeres på andre elektriske apparater, og det må ikke komme i nærheden af ild eller væske.
24. Pas på ikke at beskadige strømkablet. Undgå at trække i eller bære apparatet ved at holde i strømkablet, bruge strømkablet som håndtag, lukke vinduer på strømkablet eller placere tung vægt på strømkablet. Hold strømkablet væk fra varme overflader.
25. Må ikke anvendes med et beskadiget strømkabel eller en beskadiget stikkontakt. Apparatet må ikke bruges, hvis den ene eller den anden ikke fungerer korrekt, har været tabt, er beskadiget eller er kommet i kontakt med vand. Den må kun repareres af fabrikanten eller dennes serviceværksted for at undgå enhver risiko.
26. Hvis strømkablet bliver beskadiget, må den

- kun udskiftes af fabrikanten eller dennes serviceværksted for at undgå enhver risiko.
27. Stikket skal tages ud af stikkontakten, før apparatet rengøres eller vedligeholdes. Strømadapteren må ikke frakobles ved at trække i strømkablet.
28. Sikkerhedsbatteriet må kun udskiftes af fabrikanten eller dennes serviceværksted for at undgå enhver risiko.
29. Sikkerhedsbatteriet skal fjernes og bortskaffes i henhold til lokale love og bestemmelser, før apparatet bortskaffes.
30. Apparatet skal tages ud af stikkontakten, før batteriet tages ud for at bortskaffe apparatet.
31. Bortskaf brugte batterier i overensstemmelse med lokale love og bestemmelser.
32. Apparatet må ikke sendes til forbrænding, heller ikke selv om det er alvorligt beskadiget. Batteriet kan eksplodere i ilden.
33. Apparatet skal bruges i overensstemmelse med instruktionerne i denne brugsanvisning. Selskabet kan ikke holdes erstatningspligtig eller ansvarlig for eventuelle skader eller personskader forårsaget af forkert brug.
- 34. ADVARSEL:** Brug kun den aftagelige strømforsyningsenhed GM95-240375-D, der følger med dette apparat, til genopladning af batteriet.
35. Robotten indeholder batterier, der kun kan udskiftes af faglærte personer.
36. Stikket og strømadapteren skal bruges indendørs.
37. Hvis termoglasset, som WINBOT arbejder på, er utæt, skal du fjerne WINBOT umiddelbart efter, at rengøringen er fuldført.
38. Før rengøring skal du se efter, om der er små partikler i det område, hvor WINBOT skal monteres. Hvis der er nogen, skal du fjerne dem eller skifte til et partikelfrit område for at undgå at ridse glasset.
39. Rengør moppepuden i tide, og sørg for, at alle små partikler på den er fjernet helt for at undgå at ridse glasset.
40. Apparatet må kun bruges med den medfølgende enhed.
41. Hold apparatet uden for børns rækkevidde, når det er under strøm eller afkøles.
42. Apparatet skal frakobles efter brug og før brugerens vedligeholdelse af apparatet.

For at opfylde kravene til RF-eksponering skal der holdes afstand på 20 cm eller mere mellem denne enhed og personer under betjening af enheden. For at sikre overholdelse af gældende love og bestemmelser frarådes det at betjene apparatet tættere på end denne afstand. Antennen, der bruges til denne sender, må ikke placeres sammen med andre antenner eller sendere.

	Klasse II
	Kortslutningssikker isolerende transformers
	Strømforsyning til switch-mode
	Kun til indendørs brug
	Jævnstrøm
	Vekselstrøm

Til EU-landene

Du kan finde oplysninger om EU-overensstemmelseserklæringen på <https://www.ecovacs.com/global/compliance>.

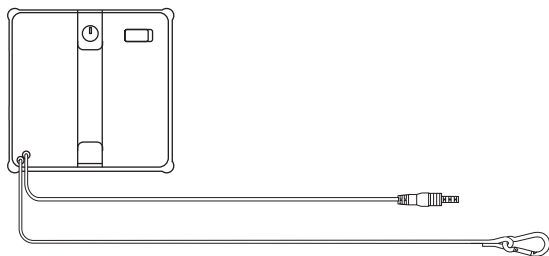


Korrekt bortskaffelse af dette produkt

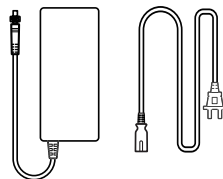
Denne mærkning angiver, at dette produkt ikke må bortskaffes sammen med andet husholdningsaffald i hele EU. For at forhindre eventuel skade på miljøet eller folkesundheden som følge af ureguleret bortskaffelse af affald skal apparatet genbruges på ansvarlig vis for at fremme bæredygtig genbrug af materialeressourcer. For at få sendt din brugte enhed til genbrug skal du benytte dig af retur- og genbrugssystemerne eller kontakte den forhandler, hvor dit produkt er købt. De kan sørge for, at produktet bliver genbrugt på sikker vis.

1. Produkt Indhold

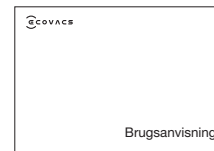
Pakkens indhold



WINBOT + sikkerhedsreb



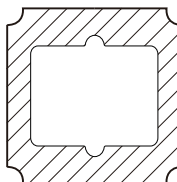
Strømadapter + netledning



Brugsanvisning



ECOVACS WINBOT rengøringsløsning

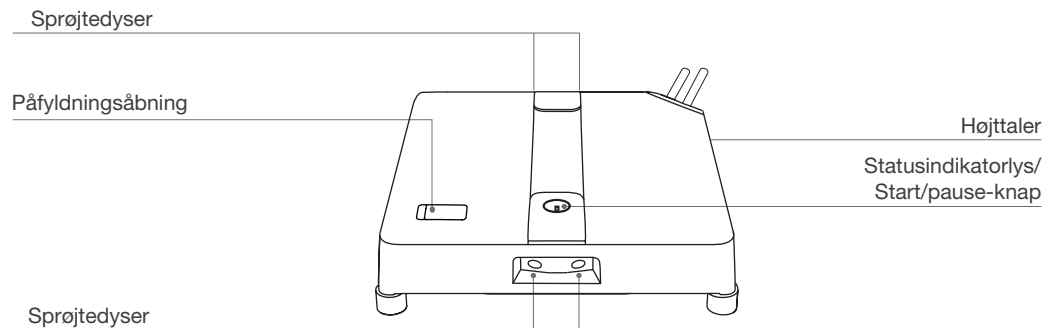


Aftøringspude

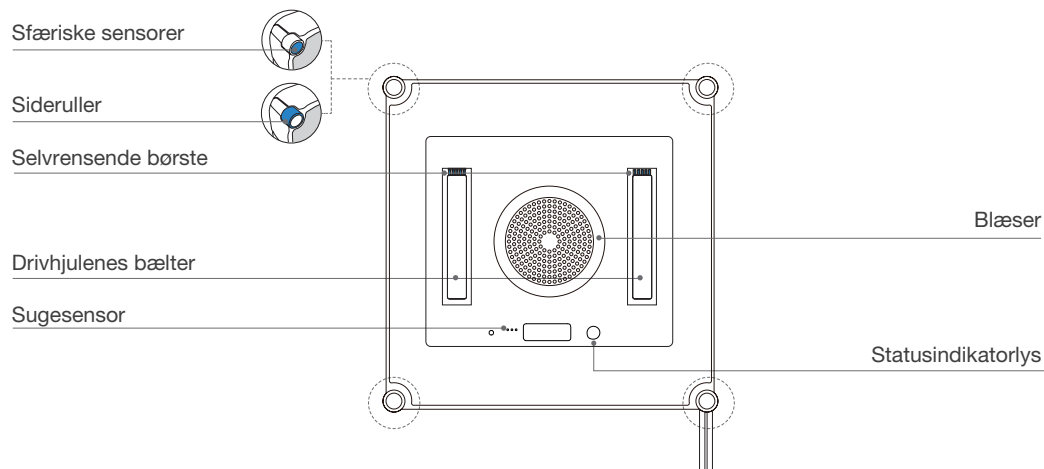
* Figurer og illustrationer er kun til reference og kan afvige fra produktets faktiske udseende.

Produktdiagram

WINBOT



Set fra bunden



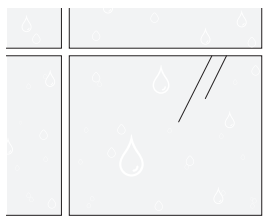
2. Hurtig start

2.1 Før rengøring

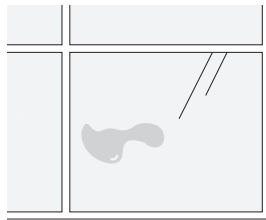
I følgende situationer anbefales det ikke at bruge WINBOT:

- 1 **Brug ikke WINBOT på vinduer med kondens eller oliepletter eller i ekstremt kolde eller varme omgivelser.**

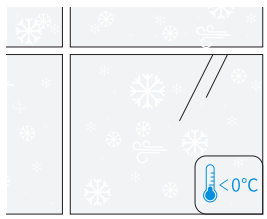
WINBOT kan have svært ved at bevæge sig under følgende forhold.



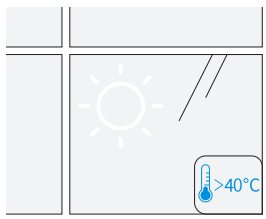
Kondensering



Oliepletter



Under 0°C

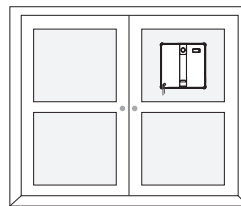


Over 40°C

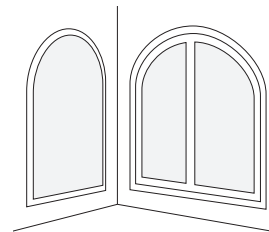
 WINBOT leverer optimal ydelse på tørre overflader og ved temperaturer over 0°C.

- 2 **Brug ikke WINBOT på vinduer, der er for små eller har uregelmæssige former.**

WINBOT kan ikke bevæge sig rundt under følgende forhold.



Små glasruder

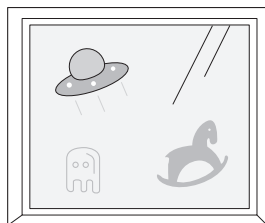


Uregelmæssige former

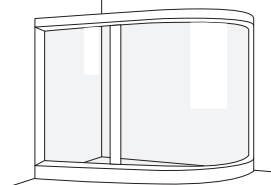
 WINBOT leverer optimal ydelse på firkantede og store vinduer.

3 Brug ikke WINBOT på ujævne vinduer.

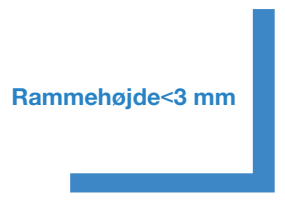
WINBOT kan opleve utilstrækkeligt lufttryk under følgende forhold.



**Elektrostatiske
vinduesdekorationer,
klistermærker osv.**



Buede vinduer

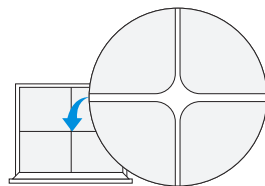


Rammehøjde < 3 mm

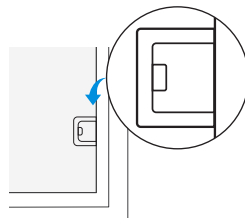
Rammernes højde er mindre end 3 mm.



WINBOT leverer optimal ydelse på en glat vinduesoverflade.



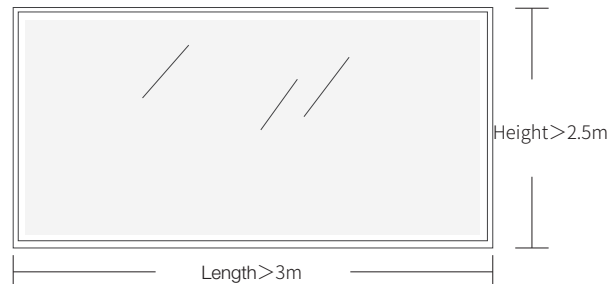
Sprækker



**Forhindringernes højde
er mindre end 4 mm.**

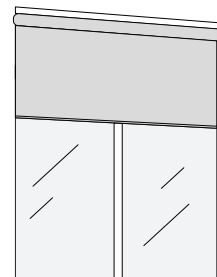
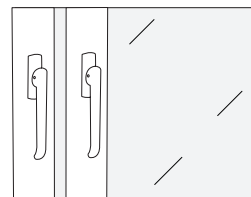
4 Brug ikke WINBOT på vinduer, der er for store.

WINBOT kan muligvis ikke fuldføre opgaven på grund af ledningens begrænsede længde.



5 Brug ikke WINBOT i nærheden af smalle mellemrum tæt på dens højde.

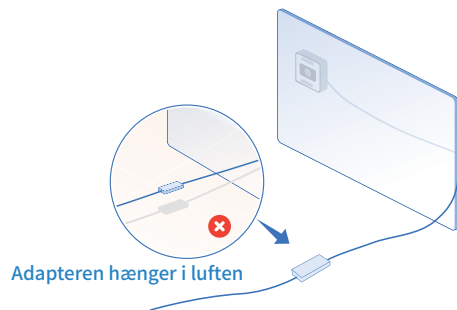
WINBOT kan sætte sig fast, når nærliggende smalle rum, åbninger eller mellemrum mellem vinduesgreb/dørgreb/gardinkasser/skabe og overflader som vægge/vinduer er tæt på dens højde.



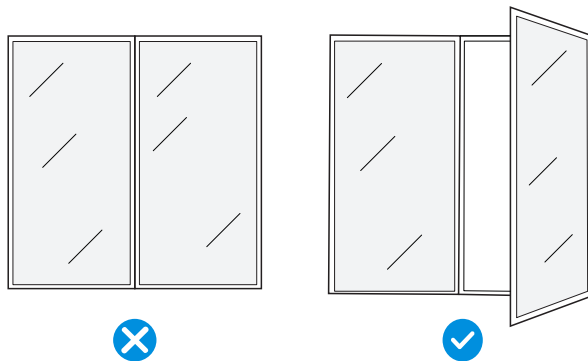
Prøv at placere WINBOT mellem hullet for at bekræfte sikker passage; hvis den sidder fast, så undlad at bruge robotten der for at forhindre skade på enten sig selv eller omgivende møbler.

6 Lad ikke adapteren hænge i luften, når du rengør store glasvinduer.

WINBOT kan falde på grund af langvarig ophængning. Placer derfor altid adapteren på jorden.

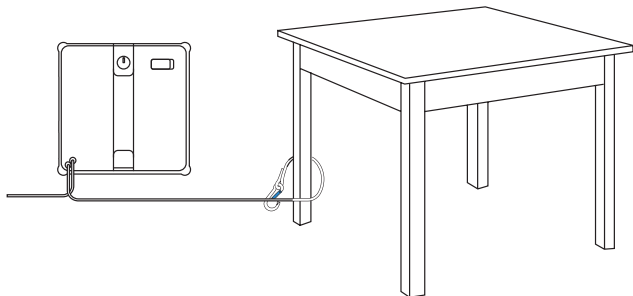


For at rengøre glaspaneldøre skal du åbne døren, før du sætter WINBOT på for at undgå, at WINBOT falder på grund af smalle døråbninger.



Sørg for, at sikkerhedsrebet er tilsluttet før brug.

Sikkerhedsrebet er som standard monteret. Du må ikke afmonteret det.



2.2 Forberedelse før brug

1 Installér aftørningspuden

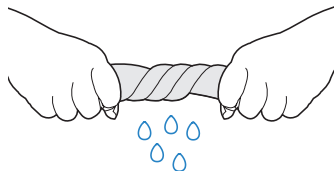
1. Gør aftørningspuden våd

Gør aftørningspuden våd før brug.



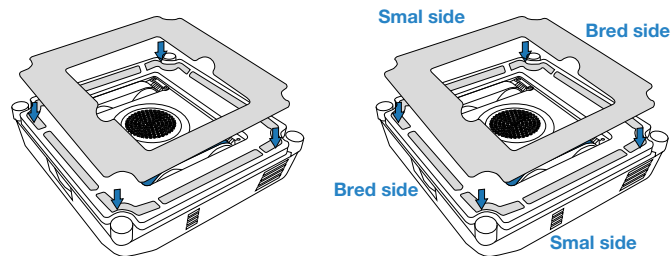
2. Vrid aftørningspuden

Vrid aftørningspuden for at vride vandet ud. For at sikre rengøringen skal du vride den så meget ud, som du kan.



3. Sæt aftørningspuden fast

Sæt aftørningspuden fast på velcroen i bunden af WINBOT, så rillen svarer til det blå mærke. Tryk derefter på den med hænderne for at hjælpe aftørningspuden med at sidde godt fast.



3. Forberedelse før brug

1 Installér aftørningspuden

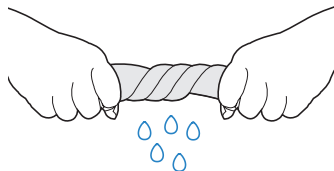
1. Gør aftørningspuden våd

Gør aftørningspuden våd før brug.



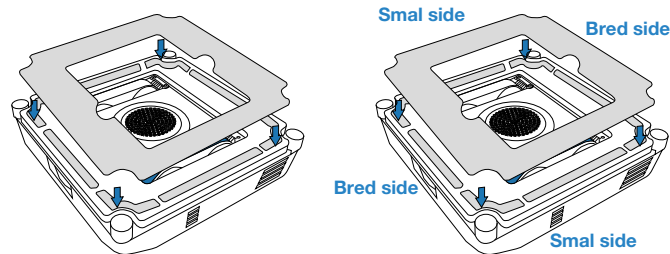
2. Vrid aftørningspuden

Vrid aftørningspuden for at vride vandet ud. For at sikre rengøringen skal du vride den så meget ud, som du kan.



3. Sæt aftørningspuden fast

Sæt aftørningspuden fast på velcroen i bunden af WINBOT, så rillen svarer til det blå mærke. Tryk derefter på den med hænderne for at hjælpe aftørningspuden med at sidde godt fast.



2 Fyld vandtanken op

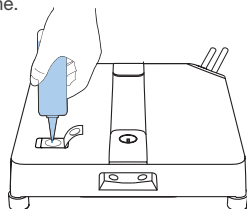
Det anbefales at bruge den sammen med ECOVACS WINBOT rengøringsmiddel. Beholderens maksimale volumen er ca. 60 ml. I den hurtige rengøringstilstand kan en fuld vandtank sprøjte vand kontinuerligt på ca. 20 m².

Tilsæt ikke for meget rengøringsmiddel, så beholderen løber over.

Tilsæt ikke rensed vand og filtreret vand.

Brug venligst ECOVACS WINBOT rengøringsmiddel. Brug af andre rengøringsmidler kan have en negativ effekt på rengøringsevnen.

Hvis rengøringsmidlet er opbrugt, kan du midlertidigt bruge vand fra hanen i stedet. Ved at bruge ECOVACS WINBOT-rengøringsmiddel kan man opnå en bedre rengøringsevne.



Maksimalt 60 ml

Bemærk:

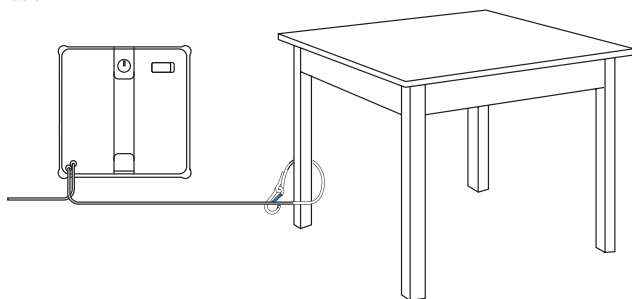
1. Stik ikke fingrene ind i påfyldningsåbningen.
2. Tør vanddråber på kabinettet og de fire sprøjteudtag af, så de ikke påvirker den normale drift.

3 Bind sikkerhedsrebet fast

Bind sikkerhedsrebet korrekt til en stabil genstand, der ikke let kan flyttes (f.eks. bordben, stoleben, sengeben, sofaben, gardinstang, trappegelænder osv.), og lås karabinhagen som vist nedenfor.

Bemærk: WINBOT må kun bruges under opsyn.

Det er forbudt for mennesker og dyr at opholde sig direkte under WINBOTs arbejdsområde. Sørg for, at der ikke er værdifulde eller skrøbelige genstande under dette område.



Af hensyn til sikkerheden skal du sørge for at fastgøre karabinhagen før brug.

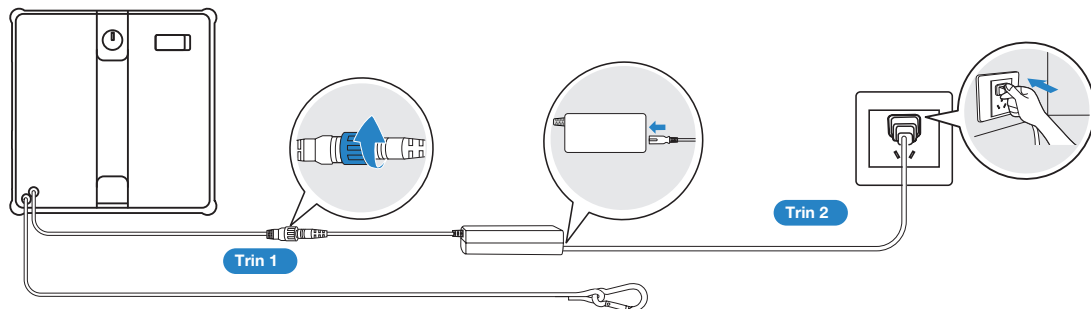
* Det anbefales at fastgøre sikkerhedsrebet med karabinhagen til et solidt og sikkert metalgelænder.

4 Tilslut WINBOT-strømledning, strømadapter og stik.

Sørg for, at batteriet er fuldt opladet før brug. Opladningstiden er ca. 3 timer.

* Afbryd ikke strømmen, når WINBOT kører, da det ellers kan medføre risiko for fald.

* Det understreges især, at luftstikket skal være solidt forbundet.



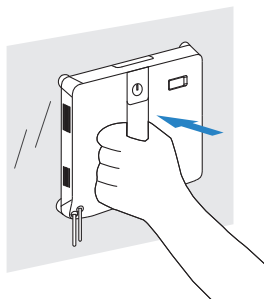
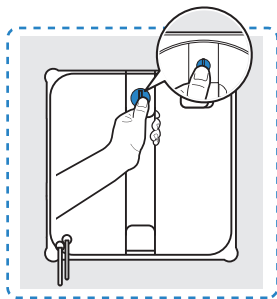
Tilslut korrekt i den rækkefølge, der er vist ovenfor. Forkert tilslutning kan medføre unormal opladning eller beskadigelse af batteriet.

4. Hurtig start

1 Start

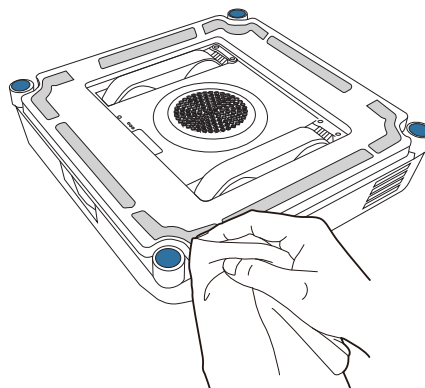
1. Tilsæt strømforsyningen, og tryk længe på WINBOT-startknappen i 2 sekunder.
2. Når du hører blæseren starte, skal du placere bunden af WINBOT (siden med aftørningspuden) på ruden. WINBOT klæber sig automatisk til vinduet og begynder at rengøre det.

- * Anbring ikke WINBOT for tæt på kanten ved rengøring af ruder uden rammer. Det anbefales at anbringe den mere end 10 cm væk fra kanten.
- * WINBOT kan kun rengøre flade overflader. Vær sikker på, at glastykkelsen ikke er mindre end 3 mm.
- * Anbring ikke blæseren tæt på hår og andre små genstande, når den er tændt, så der ikke blokeres for blæseren.
- * Før rengøring skal du sikre et rent område, der er større end WINBOTs størrelse, og derefter fastgøres til vinduer.
- * Tør venligst vanddråberne ved sprøjteudløbet af før rengøring.
- * Stå ikke under eller i nærheden af WINBOT, mens den rengør.



2 Vedligeholdelse under rengøring

Ved stærkt plettet glas skal du vaske eller udskifte aftørningspuden flere gange og rengøre de fire sfæriske sensorer i tide.

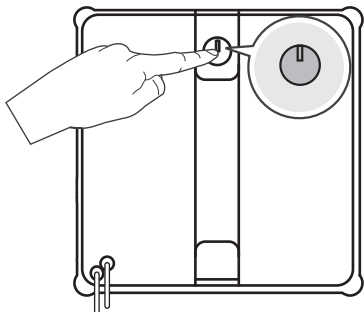


- * Rengør i tide, når aftørningspuden er snavset. Sørg for, at små partikler på aftørningspuden fjernes helt for at undgå at ridse glasset.

3 Afslut

Pause

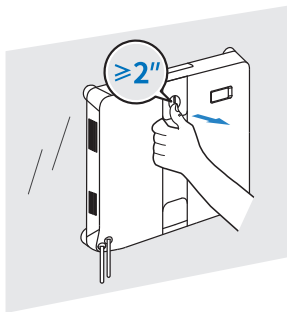
Tryk på  på WINBOT under rengøringen, eller sæt den på pause via appen.



Fjern WINBOT

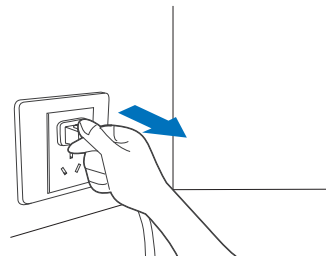
Når rengøringen er færdig, vender WINBOT tilbage til startpositionen og bipper. Hold godt fast i håndtaget. **Tryk længe på  i 2 sekunder** og fjern den, når blæseren standser.

* Hæld rengøringsmidlet ud efter rengøring.



Sluk for strømmen

Sluk for strømmen for at lukke ned.

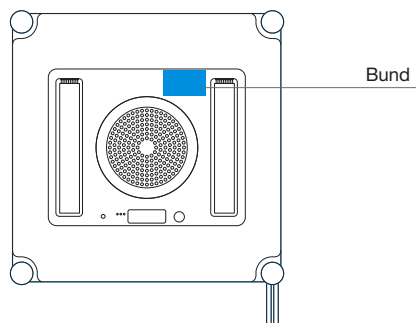


Løsn sikkerhedsrebet



5. Download ECOVACS Home-appen

1. Scan QR-koden under topdækslet for at downloade appen.



2. Scan QR-koden, eller søg efter og download ECOVACS HOME-appen i app-store.



Bemærk: Når installationen er afsluttet, skal du gennemføre registrering, login og netværksforbindelse i henhold til vejledningen i appen.

6. Tekniske specifikationer

WINBOT-model	WG841-01	Strømadapter Model	GM95-240375-D
Nominel indgang	24V === 3,75A	Indgang:	100-240V~ 50-60Hz 2,5A
Nominel effekt	90 W	Udgang:	24V === 3,75A
WINBOT-dimensioner (L x B x H mm)	215*215*55		
Effekt i slukket tilstand/ standbytilstand	Mindre end 0,50 W		
Frekvensbånd	2400-2483,5 MHz		

Wi-Fi-modulets udgangseffekt er mindre end 100 mW.

Bemærk: Tekniske og designmæssige specifikationer kan ændres med henblik på løbende produktforbedringer.

Tärkeitä turvallisuusohjeita

Sähkölaitteita käytettäessä on aina noudatettava seuraavia varotoimia:

LUE KAIKKI OHJEET ENNEN LAITTEEN KÄYTTÖÄ. SÄILYTÄ NÄMÄ OHJEET

1. Laitetta voivat käyttää myös henkilöt, joiden fyysinen tai henkinen toimintakyky on rajoittunut tai joilla on aistirajoitteita tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa laitteen käytöstä, jos heitä valvotaan tai heitä on opastettu laitteen turvalliseen käyttöön ja he ymmärtävät laitteen käyttöön liittyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Laitetta ei saa käyttää, jos se on pudonnut, jos siinä on näkyviä vaurioita tai jos se vuotaa. Pidä käynnissä oleva laite poissa lasten ulottuvilta.
2. Älä käytä ja lataa laitetta erittäin kuumissa tai kylmissä olosuhteissa (alle 0 °C tai yli 40 °C, yli 85%:n ilmakesteyden), sillä se voi vaikuttaa akun käyttöikänsä.
3. Laitteella voi puhdistaa ikkunoita ulkopuolelta, jos laite on kiinnitetty turvallisesti jousihaalla eikä ulkona tuule tai sada vettä tai lunta.
4. Lukitse turvavaijeri ennen käyttöä jousihaalla tukevaan sisällä olevaan kaiteeseen ja varmista, että WINBOT on tukevasti kiinni vaijerissa.
5. Älä jätä laitetta ilman valvontaa, kun se on käytössä. Estä WINBOT-laitteen putoamisesta johtuvat vammat ja omaisuusvahingot varmistamalla, että laitteen työskentelyalueen alapuolella ei ole ihmisiä, eläimiä eikä arvokkaita, hauraita esineitä.
6. Älä käytä laitetta kovassa myrskyssä tai myrskytuulella tai yli 2 000 metrin (6 562 jalan) korkeudella.
7. Varmista, että laite on liitetty pistorasiaan puhdistuksen aikana. Laitteessa on turva-akku, joka latautuu käytön aikana. Laite käyttää turva-akkua, jos se irtoaa pistorasiasta, ja sähkökatkosten aikana.
8. Älä jätä laitetta ilman valvontaa, kun se on liitetty pistorasiaan.
9. VAIN kotitalouskäyttöön (myös ikkunoiden ulkopuolelta). Älä käytä laitetta kaupallisessa tai teollisessa ympäristössä.
10. Älä puhdistaa laitteella rikkiäistä tai epätasaista lasia, johon on esimerkiksi kiinnitetty tarroja staattisen sähköön avulla tai mainoksia tai jossa on kohokuvioita, jotta lasi ei rikkoudu eikä laite

- putoa. Älä puhdistaa laitteella pintoja, joissa on rakoja, kuten lasia, jossa on rakoja tai reikiä, tai vierekkäisiä kehyksettömiä laseja, joiden välissä on rako, jotta laite ei putoa heikon kiinnityksen vuoksi.
11. Käytä vain valmistajan suosittelemia tai toimittamia lisävarusteita. Käytä vain valmistajan toimittamaa muuntajaa.
 12. Varmista, että virtalähteen jännite vastaa muuntajaan merkittyä jännitettä.
 13. Älä puhdistaa laitteella kehystettyä lasia, jonka kehyksen leveys on alle 5 mm (0,2 tuumaa).
 14. Älä puhdistaa alle 3 mm:n (0,12 tuuman) paksuista lasia tai alle 4 mm:n (0,16 tuuman) paksuista peiliä.
 15. Älä puhdistaa lasia tai peiliä, jonka kahvan pituus on 70–105 mm (2,76–4,13 tuumaa).
 16. Älä puhdistaa laitteella rasvaisia ikkunoita.
 17. Laitteen puhdistusteho heikkenee ympäristössä, jossa ilmankosteus on erittäin suuri.
 18. Säilytä laitetta etäällä kuumista paikoista ja helposti syttyvistä materiaaleista.
 19. Sateella laitteella ei saa puhdistaa ikkunan ulkopuolta, jotta laite ei vaurioitu tai putoa.
 20. Älä käytä laitetta, jos se ei kiinnity lasiin tiiviisti tai siinä on näkyviä vaurioita.
 21. Älä laite laitetta veteen tai muuhun nesteeseen, jotta saa sähköiskua. Älä sijoita laitetta paikkaan, jossa se voi pudota tai joku voi vetää sen kylpy- tai pesualtaaseen äläkä säilytä sitä kyseisissä paikoissa.
 22. Älä kosketa virtapistoketta märin käsin.
 23. Kun lataat laitetta, älä aseta sitä muiden sähkölaitteiden päälle ja pidä se etäällä tulesta ja nesteestä.
 24. Varo, ettet vahingoita virtajohtoa. Älä vedä tai kanna laitetta virtajohdosta, käytä virtajohtoa kahvana, sulje ikkunaa siten, että virtajohto jää väliin, tai aseta painavia esineitä virtajohdon päälle. Pidä virtajohto etäällä kuumista pinnoista.
 25. Älä käytä laitetta, jos virtajohto tai liitäntä on vaurioitunut. Älä käytä laitetta, jos se ei toimi kunnolla, jos se on pudonnut tai vaurioitunut tai jos se on joutunut kosketuksiin veden kanssa. Vaaran välttämiseksi se on toimitettava korjattavaksi valmistajalle tai huoltoliikkeeseen.
 26. Jos virtajohto on vahingoittunut, vaaran välttämiseksi sen saa vaihtaa vain valmistaja tai huoltoliike.
 27. Pistoke on irrotettava liitännästä ennen laitteen puhdistamista tai huoltoa. Älä irrota muuntajaa vetämällä virtajohdosta.

28. Vaaran välttämiseksi turva-akun saa vaihtaa vain valmistaja tai huoltoliike.
29. Turva-akku on poistettava ja hävitettävä paikallisten lakien ja säädösten mukaisesti ennen laitteen hävittämistä.
30. Laite on irrotettava pistorasiasta, ennen kuin akku irrotetaan laitteen hävittämistä varten.
31. Hävitä käytetyt akut paikallisten lakien ja säädösten mukaisesti.
32. Älä polta laitetta, vaikka se olisi vaurioitunut vakavasti. Akku voi räjähtää poltettaessa.
33. Laitetta on käytettävä tämän käyttöoppaan ohjeiden mukaisesti. Yritys ei vastaa mistään virheellisestä käytöstä aiheutuvista vahingoista tai vammoista.
34. **VAROITUS:** Käytä akun lataamiseen vain laitteen mukana toimitettua irrotettavaa virtalähdettä GM95-240375-D.
35. Robotti sisältää akkuja, joita vain ammattitaitoiset henkilöt saavat vaihtaa.
36. Pistoketta ja muuntajaa on käytettävä sisätiloissa.
37. Jos lasi, jota WINBOT puhdistaa, vuotaa, irrota WINBOT heti puhdistuksen jälkeen.
38. Tarkista puhdistettava alue ennen WINBOT-laitteen kiinnittämistä ja puhdistusta pienten hiukkasten varalta. Jos havaitset niitä, poista ne tai siirry puhtaaseen kohtaan, jotta lasi ei naarmuunnu.
39. Puhdista moppaustyyny ajallaan ja poista siitä kaikki pienet hiukkaset, jotta lasi ei naarmuunnu.
40. Laitetta saa käyttää vain mukana toimitetun yksikön kanssa.
41. Pidä laite lasten ulottumattomissa, kun se on jännitteessä tai jäähdytyksessä.
42. Laitteen on oltava irrotettuna käytön jälkeen ja ennen käyttäjän huoltoa.

Jotta laite täyttäisi radiotaajuusenergialle altistumista koskevat vaatimukset, laitteen on oltava käytön aikana vähintään 20 cm:n päässä ihmisistä.

Vaatimustenmukaisuuden varmistamiseksi laitetta ei saa käyttää tätä lähempänä. Tämän lähettimen antennia ei saa sijoittaa minkään muun antennin tai lähettimen yhteyteen.

	Luokka II
	Oikosulkusuojattu eristysmuuntaja
	Hakkuriteholähde
	Vain sisäkäyttöön
	Tasavirta
	Vaihtovirta

EU-maat

EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutus on osoitteessa <https://www.ecovacs.com/global/compliance>

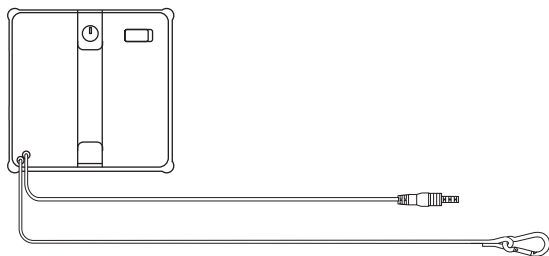


Tuotteen asianmukainen hävittäminen

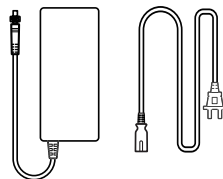
Tämä merkintä osoittaa, että tätä tuotetta ei saa hävittää muun kotitalousjätteen mukana EU:n alueella. Jätteiden hallitsemattomasta hävittämisestä johtuvat mahdolliset ympäristö- ja terveyshaitat voidaan estää kierrättämällä jätteet vastuullisesti, mikä edistää aineellisten resurssien kestävää uusiokäyttöä. Kierrätä käytetty laite toimittamalla se keräyspisteeseen tai ota yhteyttä jälleenmyyjään, jolta tuote on ostettu. Jälleenmyyjä kierrättää tuotteen turvallisesti.

1. Tuotteen sisältö

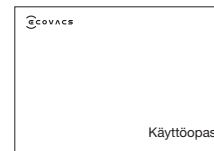
Pakkauksen sisältö



WINBOT + turvanauha



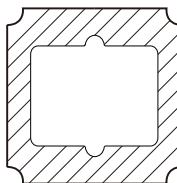
Virtalähde + virtajohto



Käyttöopas



ECOVACS WINBOT-laitteen puhdistusliuos



Moppauspehmuste

* Kuvat ja piirrustukset ovat vain suunta-antavia ja ne saattavat poiketa tuotteen todellisesta ulkonäöstä.

Tuotteen kaavio

WINBOT

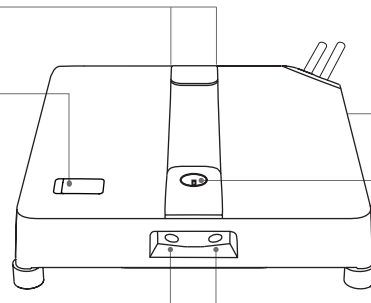
Ruiskutussuuttimet

Täyttöaukko

Kaiutin

Tilan merkkivalo/
Käynnistä/Keskeytä-
painike

Ruiskutussuuttimet



Näkymä alapuolelta

Pallomaiset anturit

Sivurullat

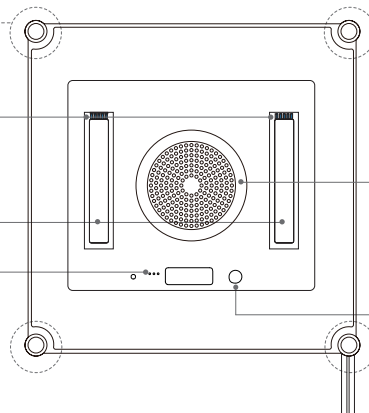
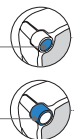
Itsepuhdistuva harja

Vetopyörän telat

Imuanturi

Tuuletin

Tilan merkkivalo



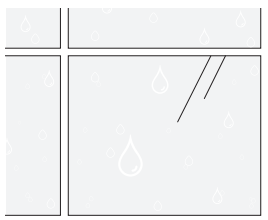
2. Pika-aloitus

2.1 Huomioitavaa ennen puhdistusta

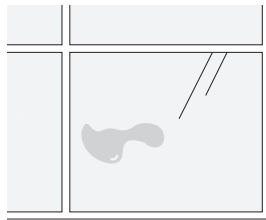
Seuraavia tilanteita ei suositella WINBOT-laitteen käyttöön:

- 1 **Älä käytä WINBOT-laitetta ikkunoissa, joissa on kondenssivettä tai öljytahroja, tai erittäin kylmissä tai kuumissa ympäristöissä.**

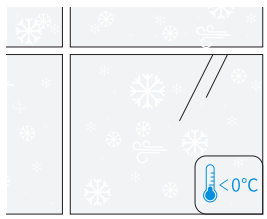
WINBOT-laitteella voi olla vaikeuksia liikkua seuraavissa olosuhteissa.



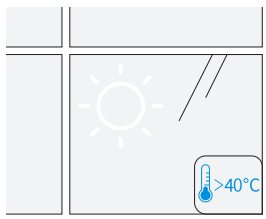
Kondensoituminen



Öljytahrat



Alle 0°C



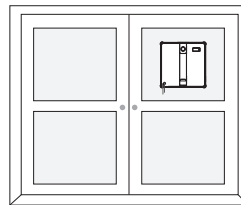
Yli 40°C



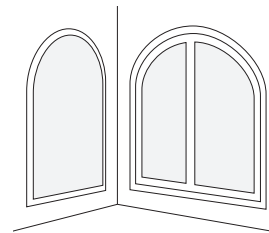
WINBOT tarjoaa optimaalisen suorituskyvyn kuivilla pinnoilla ja yli 0 asteen lämpötiloissa °C .

- 2 **Älä käytä WINBOT-laitetta liian pieniin tai epäsäännöllisen muotoisiin ikkunoihin.**

WINBOT ei voi liikkua seuraavissa olosuhteissa.



Pieni lasi



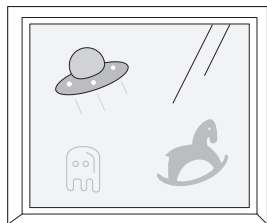
Epäsäännölliset
muodot



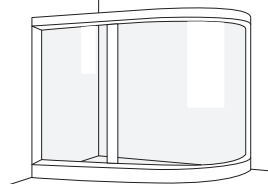
WINBOT tarjoaa optimaalisen suorituskyvyn neliömäisissä ja suurissa ikkunoissa.

3 Älä käytä WINBOT-laitetta epätasaisissa ikkunoissa.

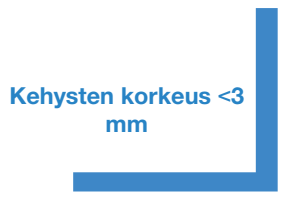
WINBOT saattaa kokea riittämättömän ilmanpaineen seuraavissa olosuhteissa.



**Sähköstaattiset
ikkunankalvot, tarrat
tai muut vastaavat**

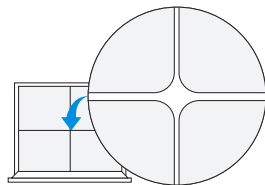


Kaarevat ikkunat

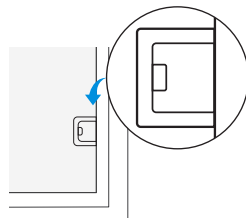


**Kehysten korkeus <3
mm**

Kehysten korkeus on alle 3 mm.



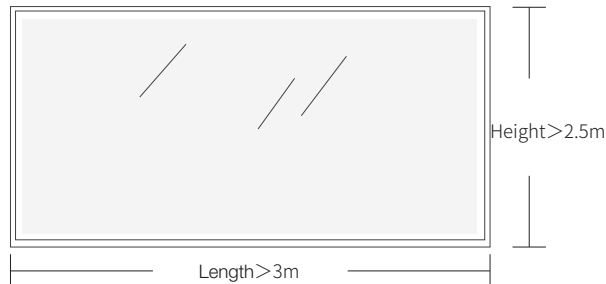
Halkeamia



**Esteiden korkeus on
alle 4 mm.**

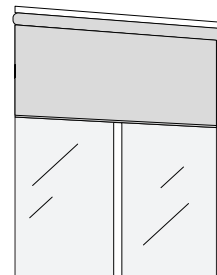
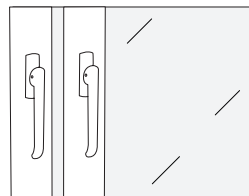
4 Älä käytä WINBOT-laitetta liian suuriin ikkunoihin.

WINBOT ei ehkä suorita tehtävää liitântäjohtoon pituusrajoituksen vuoksi.



5 Älä käytä WINBOT-laitetta kapeiden rakojen lähellä sen korkeuden lähellä.

WINBOT saattaa juuttua, kun lähellä olevat kapeat tilat, aukot tai raot ikkunakahvojen/ovien kahvojen/verholaatikoiden/kaappien ja pintojen, kuten seinien/ikkunoiden, välillä ovat lähellä sen korkeutta.

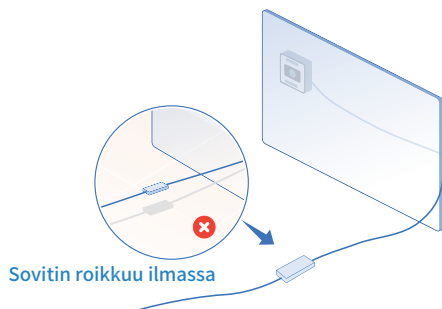


Yritä sijoittaa WINBOT raon väliin varmistaaksesi turvallisen kulun.
Jos se on juuttunut, älä käytä robottia siellä, jotta se ei vahingoita itseään tai ympäröiviä huonekaluja.

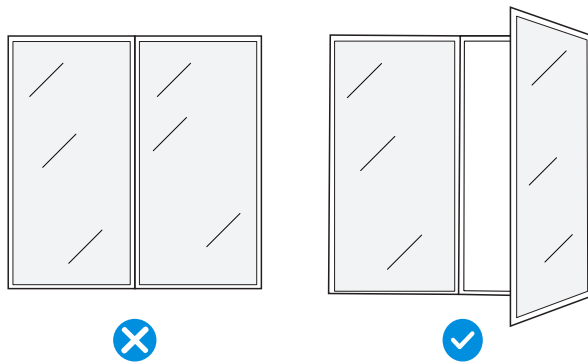
WINBOT tarjoaa optimaalisen suorituskyvyn tasaisella ikkunapinnalla.

6 Älä jätä sovitinta roikkumaan ilmaan puhdistaessasi suuria lasi-ikkunoita.

WINBOT saattaa pudota pitkäaikaisen roikkumisen vuoksi. Aseta siis aina sovitin maahan.

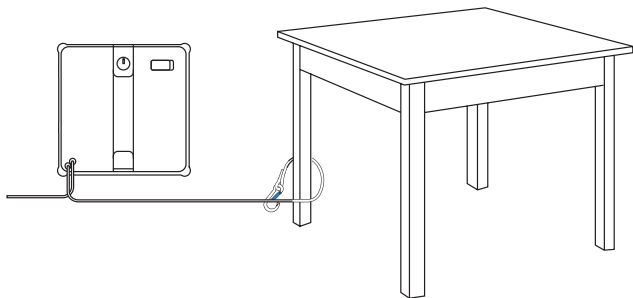


Puhdista lasipaneeliset ovet avaamalla ovi ennen WINBOT-laitteen kiinnittämistä, jotta WINBOT ei putoa kapeiden ovirakojen takia.



Varmista, että turvaköysi on kytketty ennen käyttöä.

Turvanauha kootaan oletusarvoisesti. Älä pura sitä itse.



3. Valmistelu ennen käyttöä

1 Asenna moppauspehmuste

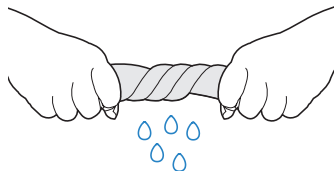
1. Kostuta moppauspehmuste

Kostuta moppauspehmuste ennen käyttöä.



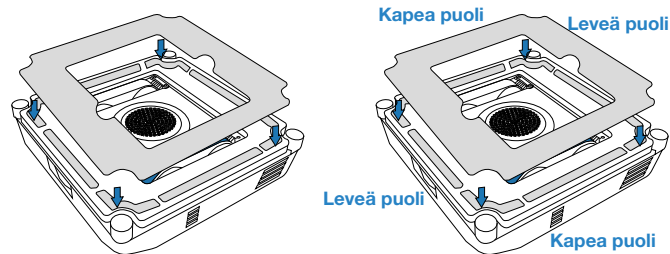
2. Käännä moppauspehmustetta

Väännä moppauspehmustetta veden poistamiseksi. Varmistaaksesi puhdistustehon, väännä se ulos niin paljon kuin voit.



3. Liimaa moppauspehmuste

Kiinnitä moppauspehmuste WINBOT-laitteen pohjassa olevaan tarranauhaan siten, että sen ura vastaa sinistä merkkiä. Paina sitten sitä käsin, jotta moppauspehmuste tarttuu tiukasti.



2 Täytä vesisäiliö

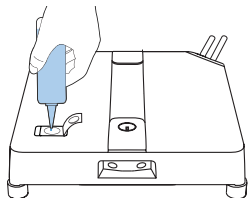
Suositellaan käytettäväksi ECOVACS WINBOT-laitteen puhdistusliuoksen kanssa. Säiliön enimmäistilavuus on noin 60 ml. Pikapuhdistus-tilassa täysi vesisäiliö voi ruiskuttaa vettä jatkuvasti noin 20 m².

Älä lisää liikaa puhdistusainetta, jotta säiliö ei ylitä.

Älä lisää puhdistettua vettä ja suodatettua vettä.

Käytä ECOVACS WINBOT-laitteen puhdistusliuosta. Muiden puhdistusaineiden käyttö voi heikentää puhdistustehoa.

Jos puhdistusliuos on käytetty loppuun, voit tilapäisesti käyttää sen sijaan vesijohtovettä. ECOVACS WINBOT-laitteen puhdistusliuksella voi olla parempi puhdistusteho.



Enintään 60 ml

Huomaa:

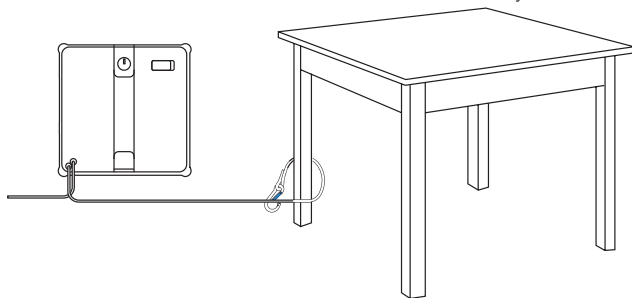
1. Älä työnä sormiasi täyttöaukkoon.
2. Pyyhi rungossa olevat vesipisarot ja neljä suihkutusaukkoa puhtaiksi, jotta ne eivät vaikuta normaaliin toimintaan.

3 Sido turvanauha

Kiinnitä turvanauha kunnolla tukevaan esineeseen, jota ei voida helposti siirtää (esim. pöydän jalka, tuolin jalka, sängyn jalka, sohvan jalka, verhotanko, portaiden kaiteet jne.) ja lukitse sulkurengas alla olevan kuvan mukaisesti.

Huomaa: Muista käyttää valvonnassa.

Ihmiset tai eläimet eivät saa oleskella suoraan WINBOT-laitteen työalueen alla. Varmista, että tämän alueen alla ei ole arvokkaita tai särkyviä esineitä.



Turvallisuuden takaamiseksi varmista, että sulkurengas on kiinnitetty ennen käyttöä.

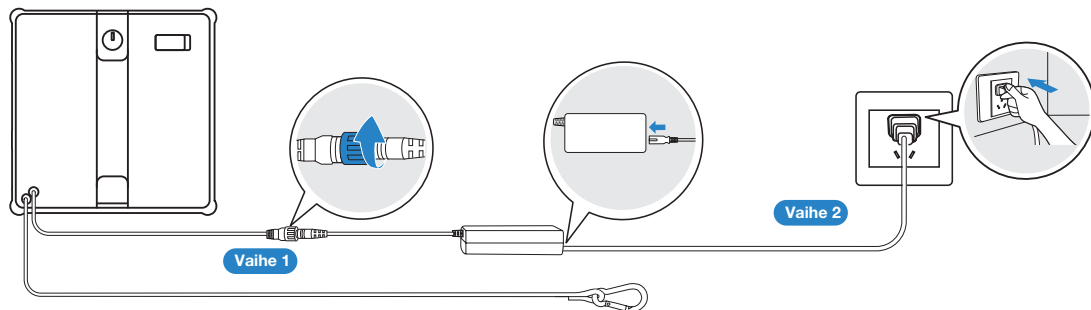
* On suositeltavaa kiinnittää turvaköysi karabiinilla kiinteään ja turvalliseen metallikaiteeseen.

4 Liitä WINBOT-laitteen virtajohto, virtalähde ja pistoke.

Varmista, että akku on ladattu täyteen ennen käyttöä. Latausaika on noin 3 tuntia.

* Älä katkaise virtaa WINBOT-laitteen ollessa käynnissä, muuten se voi aiheuttaa putoamisvaaran.

* Erityisesti korostetaan, että lentokoneen pistoke on liitettävä tiukasti.



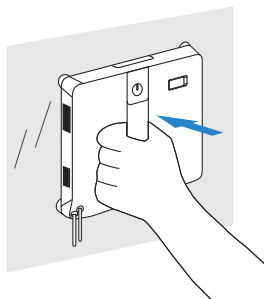
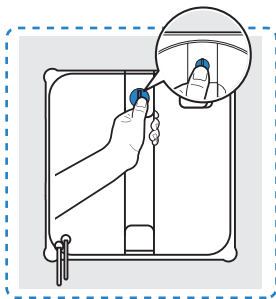
Yhdistä oikein edellä olevassa järjestyksessä. Virheellinen liitäntä voi aiheuttaa latauksessa poikkeavuuksia tai vaurioittaa akkua.

4. Pika-aloitus

1 Aloita

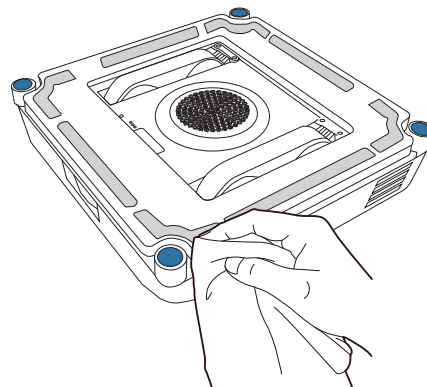
1. Kytke virtalähde ja paina WINBOT-laitteen Käynnistä-painiketta pitkään 2 sekunnin ajan.
2. Kun olet kuullut tuulettimen käynnistyvän, aseta WINBOT-laitteen pohja (puoli, jossa on moppauspehmuste) lasille. WINBOT kiinnittyy automaattisesti ikkunaan ja aloittaa puhdistuksen.

- * Älä kiinnitä WINBOT-laitetta liian lähelle reunaa puhdistaussasi kehyksetöntä lasia. On suositeltavaa olla yli 10 cm etäisyydellä reunasta.
- * WINBOT voi puhdistaa vain tasaiset pinnat. Varmista, että lasin paksuus on vähintään 3 mm.
- * Älä aseta tuuletinta lähelle hiuksia tai muita pieniä esineitä virran kytkemisen jälkeen, jotta tuuletin ei tukkeudu.
- * Varmista ennen puhdistusta puhdas alue, joka on suurempi kuin WINBOT-laitteen koko, ja kiinnitä sitten ikkunoihin.
- * Kuivaa vesipisarat suihkeen ulostulossa ennen puhdistamista.
- * Älä seiso WINBOT in alla tai lähellä sen puhdistuksessa.



2 Huolto siivouksen aikana

Jos lasi on tahrautunut voimakkaasti, pese tai vaihda moppauspehmuste useita kertoja ja puhdista neljä pallomaista anturia ajoissa.

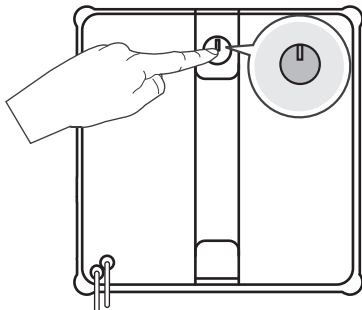


* Puhdista ajoissa, kun moppauspehmuste on likainen. Varmista, että moppauspehmusteen pienet hiukkaset on poistettu kokonaan, jotta lasi ei naarmuunnu.

3 Valmis

Keskeytä

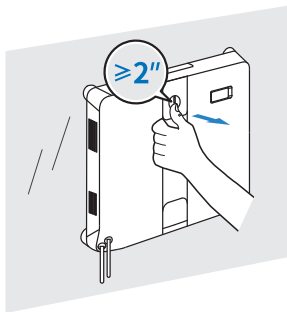
Paina puhdistuksen aikana  WINBOT-laitteessa tai keskeytä se sovelluksen kautta.



Poista WINBOT

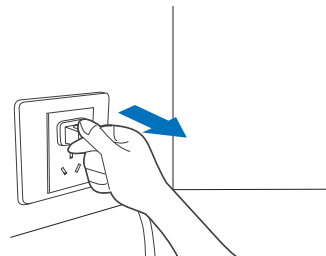
Kun puhdistus on valmis, WINBOT palaa aloitusasentoon ja antaa äänimerkin. Pidä kahvasta tiukasti kiinni. **Paina -painiketta pitkään 2 sekunnin ajan**, ja poista se, kun tuuletin lakkaa toimimasta.

* Kaada puhdistusliuos pois puhdistuksen jälkeen.



Virta pois päältä

Kytke virta pois päältä sammuttaaksesi.

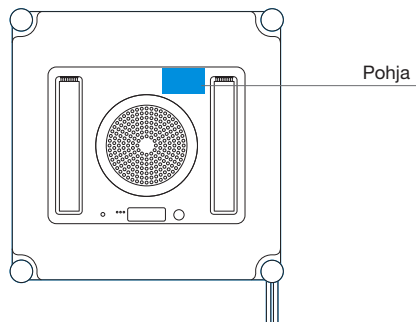


Irrota turvanauha



5. Lataa ECOVACS Home -sovellus

1. Lataa sovellus skannaamalla yläkannen alla oleva QR-koodi.



2. Skannaa QR-koodi tai hae ja lataa ECOVACS HOME -sovellus sovelluskaupasta.



Huomaa: Kun asennus on valmis, suorita rekisteröinti, kirjautuminen ja verkkoyhteys sovelluksen ohjeiden mukaisesti.

6. Tekniset tiedot

WINBOT-laitteen malli	WG841-01	Virtalähteen malli	GM95-240375-D
Rated Input	24 V === 3,75 A	Syöte:	100-240 V ~ 50-60 Hz 2,5 A
Nimellisteho	90 W	Lähtö:	24 V===3,75 A
WINBOT-laitteen mitat (P x L x K mm)	215x215x55		
Teho virran ollessa pois päältä/Valmiustilassa	Alle 0,50 W		
Taajuuskaistat	2400-2483,5 MHz		

Langattoman moduulin lähtöteho on alle 100 mW.

Huomaa: Teknisiä ja suunnittelutietoja voidaan muuttaa jatkuvan tuotteen parantamisen vuoksi.

Viktige sikkerhetsinstruksjoner

Når du bruker et elektrisk produkt, må du alltid følge grunnleggende forholdsregler, inkludert følgende:

LES ALLE INSTRUKSJONENE FØR DU BRUKER DETTE PRODUKTET. TA VARE PÅ DISSE INSTRUKSJONENE

1. Dette produktet kan brukes av personer med nedsatt sanseevne eller fysisk eller psykisk funksjonsevne, eller personer med manglende erfaring eller kunnskap, dersom de får tilsyn eller instruksjoner om bruk av produktet på en sikker måte og de forstår risikoen. Barn skal ikke leke med produktet. Produktet skal ikke brukes hvis det har falt i gulvet/bakken, hvis det har synlige tegn på skade, eller hvis det lekker. Hold produktet utilgjengelig for barn når det er strømførende.
2. Ikke bruk og lad produktet i ekstremt varme eller kalde omgivelser (ikke under 0 °C, over 40 °C eller med over 85 % luftfuktighet), da det kan påvirke batteriets levetid negativt.
3. Produktet kan brukes til rengjøring av vinduer utendørs hvis det er festet ordentlig med en karabinkrok, hvis det er lite vind og det ikke regner eller snør.
4. Før bruk må du låse sikkerhetskabelen til et sterkt innendørs rekkverk ved hjelp av karabinkroken, og forsikre deg om at WINBOT er godt festet.
5. Ikke la produktet stå uten tilsyn under bruk. For å unngå personskader eller materielle skader som følge av at produktet faller ned ved et uhell, må du sørge for at det ikke er personer, dyr eller verdifulle, skjøre gjenstander under arbeidsområdet til WINBOT.
6. Ikke bruk produktet i storm og vind med styrke 10 eller i områder der høyden overstiger 2000 meter.
7. Sørg for at produktet er koblet til mens det er i bruk. Produktet har et nød batteri som lades under bruk. Nødbatteriet gir strøm til produktet ved frakobling eller strømbrytning.
8. Ikke la produktet stå uten tilsyn når det er koblet til strøm.
9. BARE til husholdningsbruk (inkludert vinduer utendørs). Ikke bruk produktet i kommersielle eller industrielle miljøer.
10. Produktet må ikke brukes på knust eller ujevnt glass, for eksempel glass med statiske

klistremerker, reklameplakater eller hevede mønstre, for å unngå at glasset knuses eller produktet faller ned. Produktet må heller ikke brukes på overflater med mellomrom, for eksempel glass med sprekker eller hull eller to tilstøtende, rammeløse glassflater med mellomrom mellom, for å unngå at produktet mister grepet og faller.

11. Bruk bare tilbehør som anbefales eller leveres av produsenten. Bruk bare strømadapteren som leveres av produsenten.
12. Kontroller at nettspenningen er den samme som spenningen som er oppgitt på strømadapteren.
13. Ikke bruk produktet på innrammet glass med en ramme med tykkelse på under 5 mm.
14. Produktet må ikke brukes på glass med en tykkelse på under 3 mm eller på speil med en tykkelse på under 4 mm.
15. Produktet må ikke brukes på glass eller speil med en håndtakhøyde på 70~105 mm.
16. Ikke bruk produktet på fettete vinduer.
17. Rengjøringsytelsen påvirkes negativt ved bruk i omgivelser med høy luftfuktighet.
18. Oppbevar produktet unna varme og unna brannfarlige materialer.
19. Ikke bruk produktet på vinduer utendørs når

det regner, da det kan føre til at produktet blir skadet eller faller.

20. Ikke bruk produktet hvis det ikke festes godt til glasset eller har synlige tegn på skade.
21. For å redusere risikoen for elektrisk støt må du ikke plassere produktet i vann eller annen væske. Ikke plasser eller oppbevar produktet på steder der det kan falle ned eller trekkes ned i et badekar eller en vask.
22. Ikke berør støpselet med våte hender.
23. Når du lader produktet, må du ikke plassere det på andre elektriske produkter. Du må også holde det unna ild og væske.
24. Vær forsiktig så du ikke skader strømledningen. Ikke dra i strømledningen eller bær produktet etter strømledningen, og ikke bruk strømledningen som håndtak. Unngå også at strømledningen kommer i klem når du lukker et vindu, og å plassere tunge gjenstander på ledningen. Hold strømledningen unna varme overflater.
25. Må ikke brukes med skadet strømledning eller stikkontakt. Produktet må ikke brukes hvis det ikke fungerer som det skal, har falt i gulvet/bakken, er skadet eller har vært i kontakt med vann. Det må repareres av produsenten eller deres serviceverksted for å unngå fare.

26. Hvis strømledningen er skadet, må den skiftes ut av produsenten eller deres serviceverksted for å unngå fare.
27. Støpselet må tas ut av stikkontakten før rengjøring eller vedlikehold av produktet. Ikke koble fra strømadapteren ved å trekke i strømledningen.
28. Nødbatteriet må skiftes ut av produsenten eller deres serviceverksted for å unngå fare.
29. Nødbatteriet må tas ut og kastes i henhold til lokale lover og forskrifter før produktet kasseres.
30. Produktet må kobles fra stikkontakten før batteriet tas ut for kassering av produktet.
31. Kast brukte batterier i henhold til lokale lover og forskrifter.
32. Produktet må ikke brennes, selv om det har alvorlige skader. Batteriet kan eksplodere hvis det utsettes for ild.
33. Produktet må brukes i henhold til instruksjonene i denne brukerveiledningen. Selskapet kan ikke holdes ansvarlig for personskader eller materielle skader som skyldes feil bruk.
- 34. ADVARSEL:** Bruk bare den avtakbare strømforsyningen GM95-240375-D, som fulgte med dette produktet, til lading av batteriet.
35. Roboten inneholder batterier som bare kan skiftes av kvalifiserte personer.
36. Støpselet og strømadapteren må brukes innendørs.
37. Hvis glasset som WINBOT arbeider med, lekker, må du fjerne WINBOT umiddelbart etter at rengjøringen er fullført.
38. Før rengjøring må du se etter små partikler i området der WINBOT skal festes. Hvis du finner slike partikler, må du fjerne dem eller bytte til et partikkelfritt område for å unngå riper i glasset.
39. Rengjør moppeputen regelmessig, og sørg for at eventuelle små partikler på den fjernes helt, for å unngå riper i glasset.
40. Apparatet skal kun brukes med enheten som følger med.
41. Hold apparatet utenfor barns rekkevidde når det er strømførende eller kjøles ned.
42. Apparatet må kobles fra etter bruk og før brukermaintenance utføres på apparatet.

For å oppfylle kravene til eksponering for radiofrekvent stråling skal det være en avstand på 20 cm eller mer mellom denne enheten og personer når enheten er i bruk.

For å sikre samsvar anbefales det ikke å være nærmere enn dette. Antennen som brukes til denne senderen, må ikke plasseres sammen med andre antenner eller sendere.

	Klasse II
	Kortslutningssikker omformer med skillebryter
	Strømforsyning med brytermodus
	Kun til innendørs bruk
	Likestrøm
	Vekselstrøm

For EU-land

Hvis du vil ha informasjon om EU-samsvarserklæringen, kan du gå til <https://www.ecovacs.com/global/compliance>

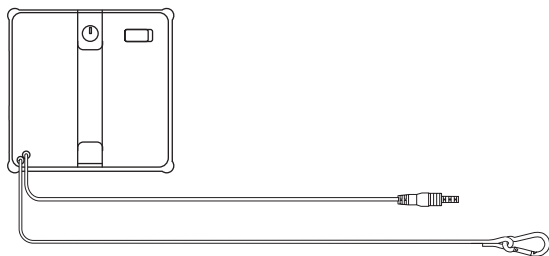


Riktig kassering av dette produktet

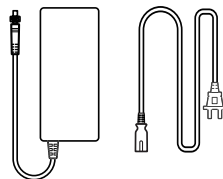
Dette merket betyr at produktet ikke skal kastes sammen med annet husholdningsavfall i EU. For å unngå miljø- og helseskader som følge av feil avhending, må det gjenvinnes på en ansvarlig måte som fremmer bærekraftig gjenbruk av ressurser. Hvis du vil gjenvinne en brukt enhet, kan du bruke systemene for retur og henting eller kontakte forhandleren der produktet ble kjøpt. De kan trygt gjenvinne dette produktet.

1. Produktets innhold

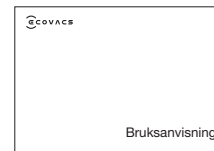
Pakkens innhold



WINBOT + sikkerhetstau



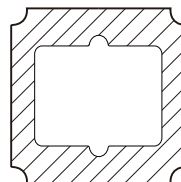
Strømadapter + strømledning



Bruksanvisning



ECOVACS WINBOT rengjøringsmiddel

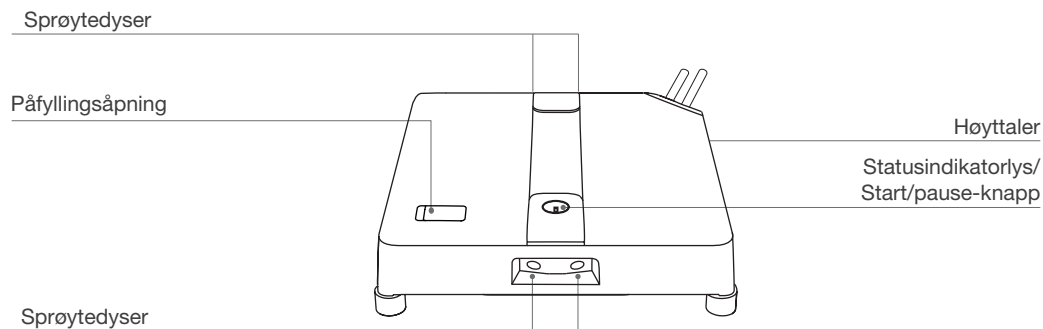


Moppepute

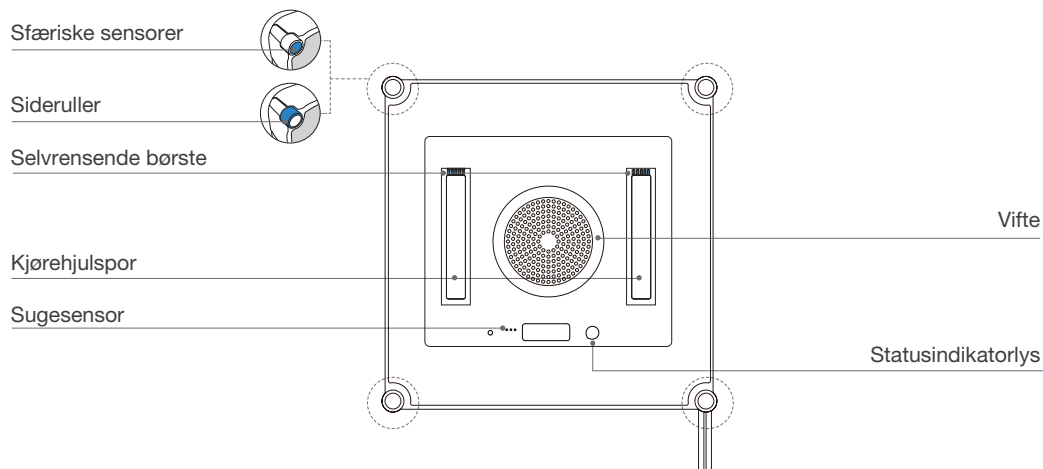
* Figurer og illustrasjoner er kun for referanse og kan avvike fra det faktiske produktets utseende.

Produktdiagram

WINBOT



Sett nedenfra



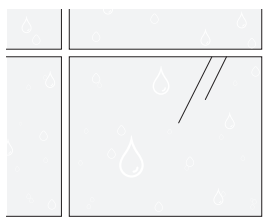
2. Hurtigstart

2.1 Merknader før rengjøring

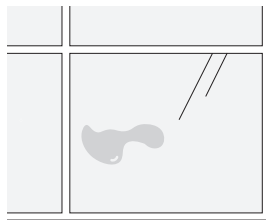
Følgende situasjoner anbefales ikke for bruk av WINBOT:

- 1 **Ikke bruk WINBOT på vinduer med kondens eller oljeflekker eller i ekstremt kalde eller varme omgivelser.**

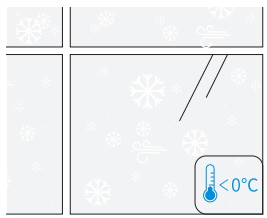
WINBOT kan ha problemer med å bevege seg under følgende forhold.



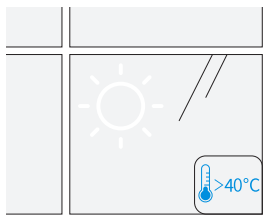
Kondensasjon



Oljeflekker



Under 0 °C

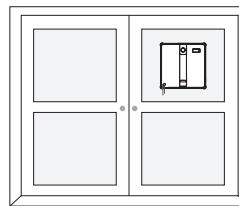


Over 40 °C

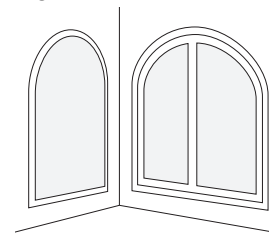
 WINBOT leverer optimal ytelse på tørre overflater og i temperaturer over 0 °C .

- 2 **Ikke bruk WINBOT på vinduer som er for små eller har uregelmessige former.**

WINBOT kan ikke bevege seg under følgende forhold.



Lite glass

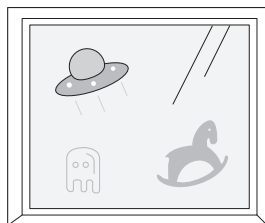


Uregelmessige
former

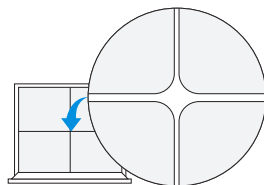
 WINBOT leverer optimal ytelse på firkantede og store vinduer.

3 Ikke bruk WINBOT på ujevne vinduer.

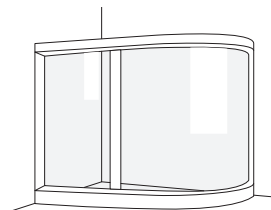
WINBOT kan oppleve utilstrekkelig lufttrykk under følgende forhold.



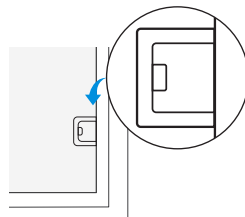
Elektrostatiske vindusdekor,
klistremerker osv.



Sprekker



Buede vinduer



Høyden på hindringer er
mindre enn fire mm.



Høyde på rammer < tre
mm

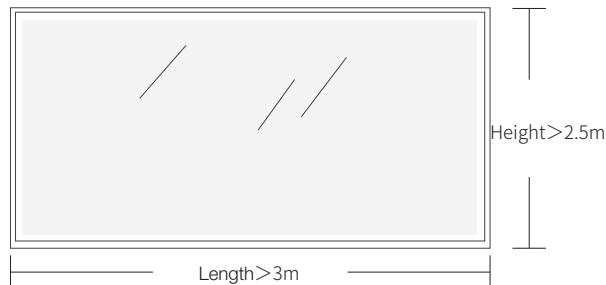
Høyden på rammer er mindre enn tre mm.



WINBOT leverer optimal ytelse på en jevn vindusoverflate.

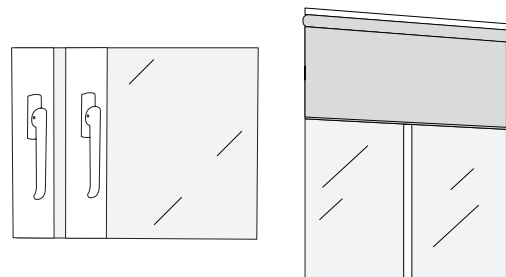
4 Ikke bruk WINBOT på vinduer som er for store.

WINBOT kan mislykkes i å fullføre oppgaven på grunn av lengdebegrensningen til tilkoblingsledningen.



5 Ikke bruk WINBOT nær trange åpninger i høyden.

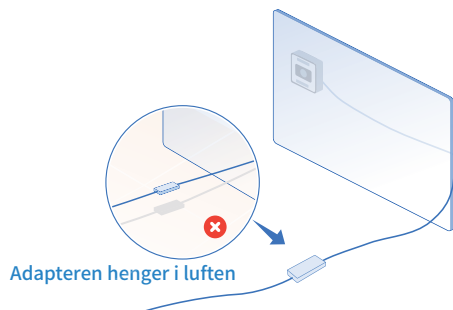
WINBOT kan sette seg fast i nærheten av trange mellomrom, åpninger eller mellomrom mellom vindushåndtak/dørhåndtak/gardinbokser/skap og overflater som vegger/vinduer er nær høyden.



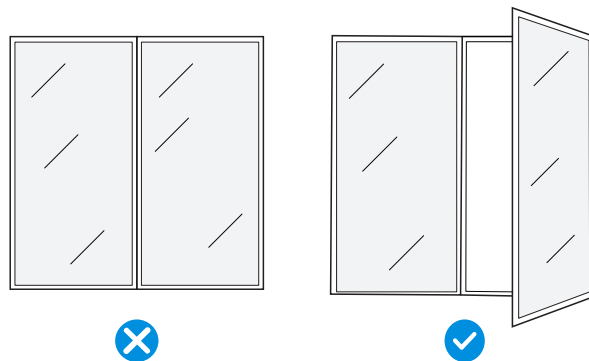
Prøv å plassere WINBOT i gapet for å bekrefte sikker passasje; hvis den sitter fast, avstå fra å bruke roboten der for å unngå skade på roboten eller omkringliggende møbler.

6 Ikke la adapteren henge i luften når du rengjør store glassvinduer.

WINBOT kan falle på grunn av langvarig oppheng. Plasser derfor alltid adapteren på bakken.

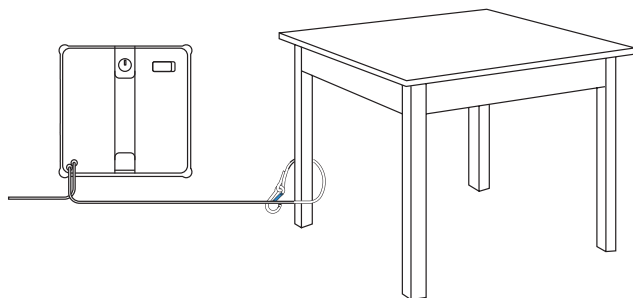


For å rengjøre glasspaneldører, åpne døren før du fester WINBOT for å unngå at den faller på grunn av smale døråpninger.



Sørg for at sikkerhetstauet er koblet til før bruk.

Sikkerhetstau er satt sammen som standard. Ikke demonter den etter eget ønske.



3. Forberedelse før bruk

1. Installer moppeputen

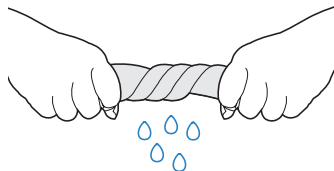
1. Fukt moppeputen

Fukt moppeputen før bruk.



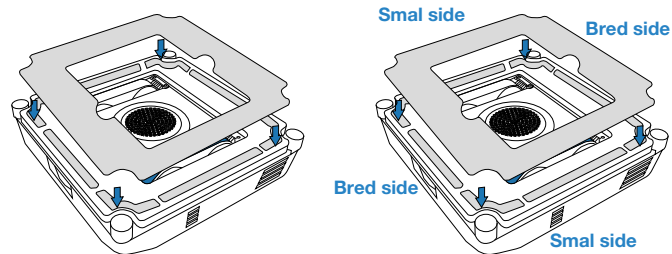
2. Vri moppeputen

Vri moppeputen for å vri vannet ut. For å sikre rengjøringsytelse, må du vri den ut så mye du kan.



3. Fest moppeputen

Fest moppeputen på borrelåsen nederst på WINBOT, med sporet tilsvarende det blå merket. Trykk deretter på den med hendene for å hjelpe moppeputen til å feste seg godt.



2 Fyll opp vanntanken

Det anbefales å bruke med ECOVACS WINBOT rengjøringsmiddel. Maksimalt volum av reservoaret er omtrent 60 ml. I hurtigrengjøringsmodus kan den fulle vanntanken spraye vann kontinuerlig i omtrent 20 m².

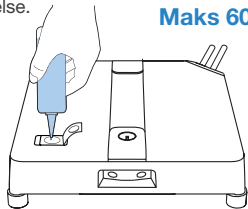
Ikke tilsett for mye rengjøringsmiddel for å overfylle reservoaret.

Ikke tilsett rensset vann og filtrert vann.

Bruk ECOVACS WINBOT rengjøringsmiddel. Bruk av andre rengjøringsmidler kan ha en negativ effekt på rengjøringsytelsen.

Hvis rengjøringsmiddelet er brukt opp, kan du midlertidig bruke vann fra springen i stedet. Bruk av ECOVACS WINBOT rengjøringsmiddel kan gi en bedre rengjøringsytelse.

Maks 60 ml



Merk:

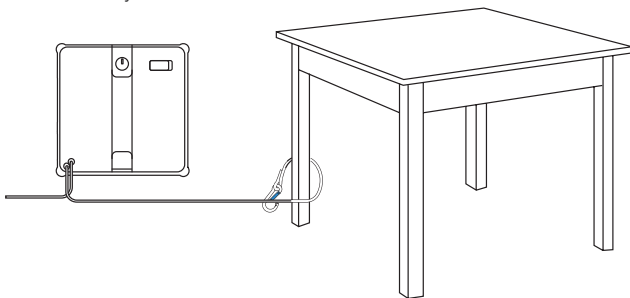
1. Ikke stikk fingrene inn i påfyllingsåpningen.
2. Tørk vandrdråpene på kroppen og de fire sprayutløpene rene, for ikke å påvirke normal drift.

3 Knyt sikkerhetstauet

Fest sikkerhetstauet ordentlig til en stabil gjenstand som ikke lett kan flyttes (f.eks. bordben, stolben, sengebena, sofabena, gardinstang, trappehåndløper osv.), og lås karabinkroken som vist nedenfor.

Merk: Sørg for å bruke den under tilsyn.

Mennesker eller dyr har forbud mot å stå rett under WINBOTs arbeidsområde. Sørg for at det ikke er verdifulle eller skjøre gjenstander under dette området.



For å sikre sikkerheten, må du sørge for å sikre karabinkroken før bruk.

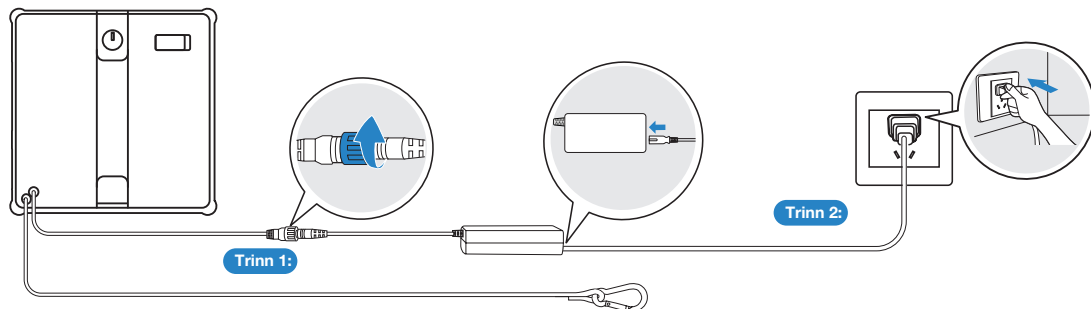
* Det anbefales å feste sikkerhetstauet med karabinen på et fast og sikkert metallrekkverk.

4 Koble til WINBOT-strømledningen, -strømadapteren og -støpselet.

Sørg for at batteriet er fulladet før bruk. Ladetiden vil være ca. tre timer.

* Ikke slå av strømmen når WINBOT kjører, ellers kan det føre til risiko for å falle.

* Det er spesielt lagt vekt på at flypluggen må være godt tilkoblet.



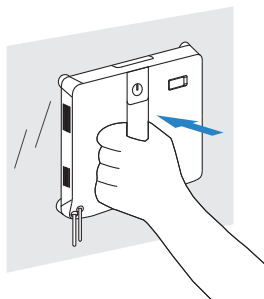
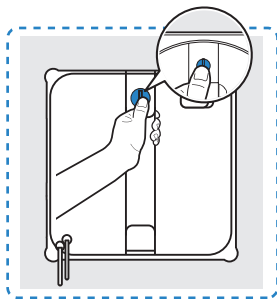
Koble til riktig i rekkefølgen vist ovenfor. Feil tilkobling kan føre til unormale ladinger eller skade på batteriet.

4. Hurtigstart

1 Start

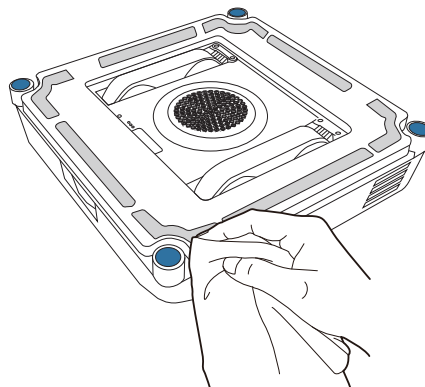
1. Koble til strømforsyningen og trykk lenge på WINBOT-startknappen i to sekunder.
2. Etter å ha hørt viften starte, plasserer du bunnen av WINBOT (siden med moppeputen) på glasset. WINBOT fester seg automatisk til vinduet og begynner å rengjøre.

- * Ikke stikk WINBOT for nær kanten når du rengjør det rammeløse glasset. Det anbefales å være mer enn ti cm unna kanten.
- * WINBOT kan bare rengjøre flate overflater. Pass på at glasstykkelsen ikke er mindre enn tre mm.
- * Ikke plasser viften nær hår og andre små gjenstander etter at den er slått på, for ikke å blokkere viften.
- * Før rengjøring, sørg for et området er rent og større enn WINBOTs størrelse, fest deretter WINBOT til vinduene.
- * Tørk vannråpene ved sprayutløpet før rengjøring.
- * Ikke stå under eller i nærheten av WINBOT mens den rengjør.



2 Vedlikehold under rengjøring

For sterkt farget glass, må du vaske eller bytte ut moppeputen flere ganger og rengjøre de fire sfæriske sensorene i tide.

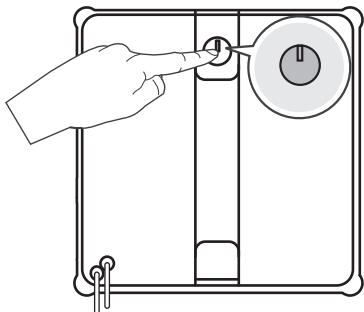


* Rengjør i tide når moppeputen er skitten. Pass på at de små partiklene på moppeputen er helt fjernet for å unngå å ripe glasset.

3 Fullfør

Pause

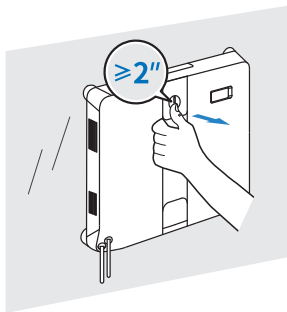
Under rengjøring trykker du på  på WINBOT eller pause den via appen.



Fjern WINBOT

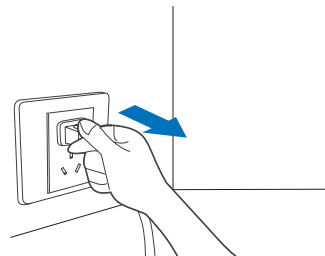
Når rengjøringen er fullført, vil WINBOT gå tilbake til startposisjonen og pipe. Hold godt i håndtaket. **Trykk lenge**  **i to sekunder**, og fjern den etter at viften slutter å fungere.

* Hell ut rengjøringsmiddelet etter rengjøring.

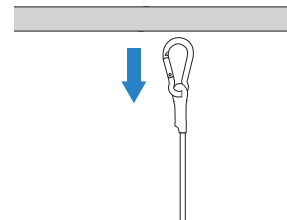
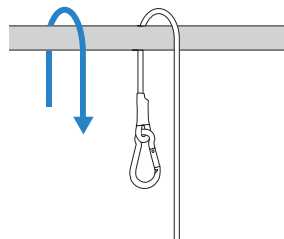


Skru av

Slå av strømmen for å slå av.

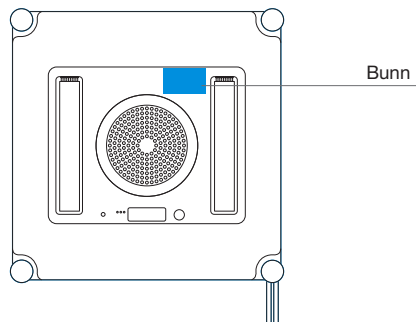


Løsne sikkerhetstauet

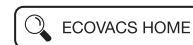


5. Last ned ECOVACS Home-appen

1. Skann QR-koden under toppdekselet for å laste ned appen.



2. Skann QR-koden eller søk og last ned ECOVACS HOME-appen i appbutikken.



Merk: Når installasjonen er fullført, fullfører du registrering, pålogging og nettverkstilkobling i henhold til veiledningen i appen.

6. Tekniske spesifikasjoner

WINBOT-modell	WG841-01	Strømadaptermodell	GM95-240375-D
Nominell inngang	24V === 3,75A	Inndata:	100–240V~ 50–60Hz 2,5A
Nominell effekt	90W	Produksjon:	24V === 3,75A
WINBOTs dimensjoner (L × B × H mm)	215*215*55		
Strømforbruk i av/på-standbymodus	Mindre enn 0,50W		
Frekvensbånd	2400–2483,5 MHz		

Utgangseffekten til den trådløse modulen er mindre enn 100 mW.

Merk: Tekniske spesifikasjoner og designspesifikasjoner kan endres for kontinuerlig produktforbedring.

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSinSTRUCTIES

Bij het gebruik van een elektrisch apparaat moeten de volgende basisvoorzorgsmaatregelen altijd in acht worden genomen:

LEES ALLE INSTRUCTIES VOORDAT U DIT APPARAAT GEBRUIKT BEWAAR DEZE INSTRUCTIES

1. Dit apparaat kan worden gebruikt door personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale vermogens of met een gebrek aan ervaring en kennis, mits zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en zij de gevaren begrijpen die hiermee gepaard gaan. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Het apparaat mag niet worden gebruikt als het is gevallen, als er zichtbare schade is of als het lekt. Houd het apparaat buiten bereik van kinderen wanneer het onder spanning staat.
2. Gebruik en laad het apparaat niet op in extreem warme of koude omgevingen (lager dan 0°C/32°F of hoger dan 40°C/104°F, luchtvochtigheid boven 85%), anders kan dit de levensduur van de batterij beïnvloeden.
3. U kunt het apparaat gebruiken om ramen aan

de buitenkant schoon te maken, mits het goed is vastgemaakt met de karabijnhaak, de wind stil is en het niet regent of sneeuwt.

4. Bevestig de veiligheidsgordel vóór gebruik met de karabijnhaak aan een stevige binnenreling en zorg ervoor dat de WINBOT er stevig aan vastzit.
5. Laat het apparaat niet onbeheerd achter wanneer u het gebruikt. Om lichamelijk letsel of materiële schade door het per ongeluk laten vallen van het apparaat te voorkomen, dient u ervoor te zorgen dat er zich geen mensen, dieren of waardevolle, kwetsbare voorwerpen onder het werkgebied van de WINBOT bevinden.
6. Gebruik het apparaat niet bij zware stormen en windkracht 10, of in gebieden waar de hoogte meer dan 2000 meter (6562 voet) bedraagt.
7. Zorg ervoor dat het apparaat is aangesloten op het stopcontact terwijl u het schoonmaakt. Het apparaat is voorzien van een veiligheidsaccu die tijdens gebruik wordt opgeladen. De veiligheidsaccu voedt het apparaat als de stekker uit het stopcontact raakt of als de stroom uitvalt.
8. Laat het apparaat niet onbeheerd achter als het is aangesloten.

9. UITSLUITEND bestemd voor huishoudelijk gebruik (inclusief buitenramen). Gebruik het apparaat niet buitenshuis, of in commerciële of industriële omgevingen.
10. Niet gebruiken op gebroken of oneffen glas, zoals glas met statische stickers, reclameposters of reliëfpatronen, om te voorkomen dat het glas breekt of het apparaat valt. Gebruik het apparaat niet op oppervlakken met openingen, zoals een stuk glas met openingen of gaten, of twee naast elkaar gelegen stukken glas zonder frame met een opening ertussen. Dit om te voorkomen dat het apparaat valt door een slechte bevestiging.
11. Gebruik alleen hulpstukken die door de fabrikant worden aanbevolen of verkocht. Gebruik uitsluitend de door de fabrikant meegeleverde stroomadapter.
12. Zorg ervoor dat de spanning van uw voeding overeenkomt met de spanning die op het OMNI Station staat aangegeven.
13. Gebruik het apparaat niet op glas met een omlijsting die kleiner is dan 5 mm (0,2 inch).
14. Niet gebruiken op glas dat dunner is dan 3 mm (0,12 inch) of op spiegels die dunner zijn dan 4 mm (0,16 inch).
15. Niet gebruiken op glas of spiegels met een handgreephoogte van 70~105 mm (2,76~4,13 inch).
16. Gebruik het apparaat niet op vette ramen.
17. Bij gebruik in een omgeving met een hoge luchtvochtigheid worden de reinigingsprestaties beïnvloed.
18. Bewaar het apparaat op een plaats waar het niet in de buurt van warmtebronnen of brandbare materialen staat.
19. Gebruik het apparaat bij regenachtig weer niet op een buitenraam om schade aan het apparaat of omvallen te voorkomen.
20. Gebruik het apparaat niet als het niet stevig aan het glas vastzit of zichtbare schade vertoont.
21. Om het risico op een elektrische schok te verkleinen, mag u het apparaat niet in water of andere vloeistoffen onderdompelen. Plaats of bewaar het apparaat niet op een plek waar het in een bad of gootsteen kan vallen of worden getrokken.
22. Raak de stekker niet aan met natte handen.
23. Wanneer u het apparaat oplaadt, plaats het dan niet op andere elektrische apparaten en houd het uit de buurt van vuur en vloeistoffen.
24. Zorg ervoor dat u de voedingskabel niet beschadigt. Trek of draag het apparaat of

- OMNI Station niet aan de voedingskabel, gebruik de voedingskabel niet als handvat, sluit geen deur terwijl de voedingskabel los hangt en trek de voedingskabel niet langs scherpe randen of hoeken. Houd de voedingskabel uit de buurt van hete oppervlakken.
25. Gebruik het apparaat niet als de voedingskabel of stopcontact beschadigd is. Gebruik het apparaat of OMNI Station niet als het niet goed werkt, gevallen of beschadigd is, buiten heeft gestaan of in contact met water is geweest. Om gevaar te voorkomen, moet het apparaat door de fabrikant of diens serviceagent worden gerepareerd.
 26. Als de voedingskabel beschadigd is, moet deze door de fabrikant of zijn service-agent worden vervangen om gevaar te voorkomen.
 27. Voordat u het OMNI Station reinigt of onderhoudt, moet u de stekker uit het stopcontact halen. Trek niet aan het netsnoer om de stroomadapter los te koppelen.
 28. Om gevaar te voorkomen, moet de veiligheidsaccu door de fabrikant of diens serviceagent worden vervangen.
 29. De veiligheidsaccu moet worden verwijderd en weggegooid volgens de plaatselijke wet- en regelgeving voordat u het apparaat weggooit.
 30. Het apparaat moet losgekoppeld worden van het stopcontact voordat u de batterij verwijdt om het apparaat af te voeren.
 31. Gooi gebruikte batterijen weg volgens de plaatselijke wet- en regelgeving.
 32. Verbrand het apparaat niet, zelfs niet als het ernstig beschadigd is. De batterijen kunnen bij brand exploderen.
 33. Het apparaat moet in overeenstemming met de instructies in deze instructiehandleiding worden gebruikt. Ecotaks Home Service Robotic's kan niet aansprakelijk worden gesteld voor schade of letsel die is veroorzaakt door onjuist gebruik.
 - 34. WAARSCHUWING:** Gebruik voor het opladen van de batterij alleen de afneembare voedingseenheid GM95-240375-D die bij dit apparaat is geleverd.
 35. De robot bevat batterijen die alleen door vakmensen vervangen kunnen worden.
 36. De stekker en de stroomadapter moeten binnenshuis worden gebruikt.
 37. Als het isolatieglas waar WINBOT mee bezig is lekt, verwijder WINBOT dan onmiddellijk nadat u klaar bent met schoonmaken.
 38. Controleer voor het schoonmaken het gebied waar u de WINBOT wilt bevestigen op

eventuele kleine deeltjes. Als er toch krassen op het glas komen, verwijder deze dan of ga naar een ruimte zonder deeltjes om krassen op het glas te voorkomen.

39. Maak de dweilpad op tijd schoon en zorg ervoor dat alle kleine deeltjes die erop zitten volledig worden verwijderd om krassen op het glas te voorkomen.
40. Het apparaat mag uitsluitend worden gebruikt met het meegeleverde apparaat.
41. Houd het apparaat buiten bereik van kinderen wanneer het onder spanning staat of afkoelt.
42. Na gebruik en voordat u onderhoudswerkzaamheden aan het apparaat uitvoert, moet u de stekker uit het stopcontact halen.

Om te voldoen aan de RF-blootstellingsvereisten, moet er tijdens de werking van het apparaat een afstand van 20 cm of meer tussen dit apparaat en personen worden aangehouden.

Om conformiteit te garanderen, wordt het afgeraden om op kortere afstand te werken. De antenne die voor deze zender wordt gebruikt, mag niet samen met een andere antenne of zender

	Klasse II
	Kortsluitingbeveiligde transformator
	Voeding overschakelen
	Alleen voor gebruik binnenshuis
	Gelijkstroom
	Wisselstroom

worden gebruikt.

Voor EU-landen

Voor informatie over de EU-conformiteitsverklaring,
bezoek

<https://www.ecovacs.com/global/compliance>



Correcte verwijdering van dit product

Deze markering geeft aan dat dit product
mag niet met ander huishoudelijk afval worden
weggegooid

afval in de hele EU. Om mogelijke
schade aan het milieu of de menselijke gezondheid
van ongecontroleerde afvalverwijdering, recycle
het

op verantwoorde wijze het duurzame hergebruik
van

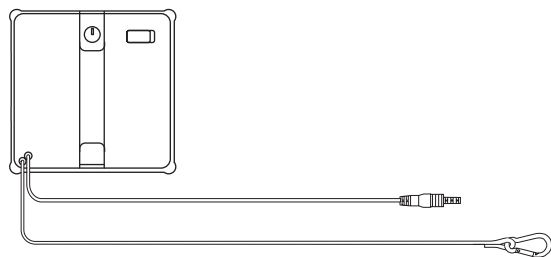
materiële hulpbronnen. Om uw gebruikte apparaat
te recyclen,

gebruik alstublieft de retour- en ophaalsystemen
of neem contact op met de winkel waar het
product is gekocht

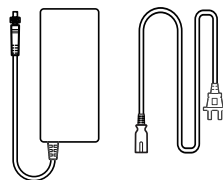
Bestellen Zij kunnen dit product veilig recyclen.

1. Product Inhoud

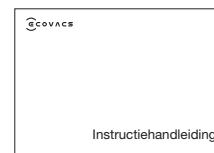
Inhoud van het pakket



WINBOT + Veiligheidskoord



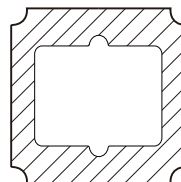
Stroomadapter + netsnoer



Instructiehandleiding



ECOVACS WINBOT-reinigingsoplossing



Dweilpad

* Afbeeldingen en illustraties dienen uitsluitend ter referentie en kunnen afwijken van het werkelijke uiterlijk van het product.

PRODUCTAFBEELDING

WINBOT

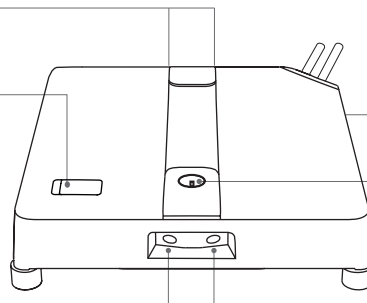
Sproeikoppen

Vulopening

Spreker

Stationindicatielampje
Start/Pauzeknop

Sproeikoppen



Onderaanzicht

Sferische sensoren

Zijrollen

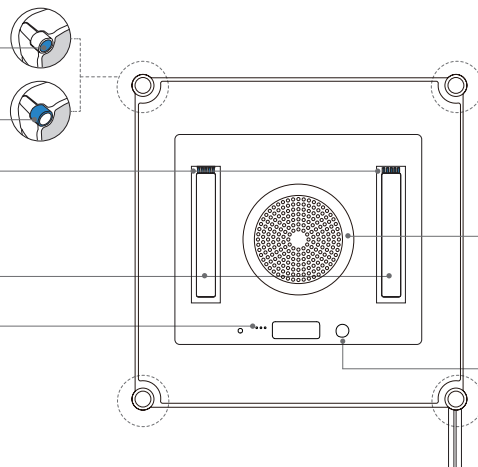
Zelfreinigende borstel

Rijwielspoor

Zuigsensor

Fan

Stationindicatielampje



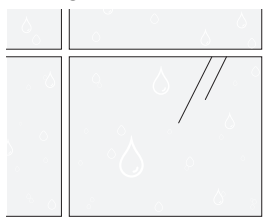
2. Snel starten

2.1 Opmerkingen vóór het reinigen

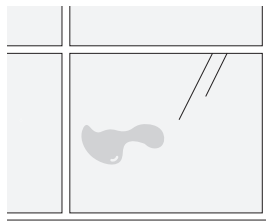
In de volgende situaties wordt het gebruik van WINBOT afgeraden:

- 1 **Gebruik WINBOT niet op ramen met condensatie of olievlekken, of in extreem koude of warme omgevingen.**

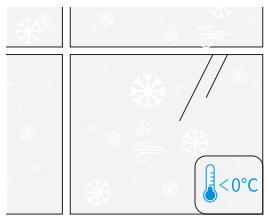
WINBOT kan moeite hebben met bewegen in de volgende omstandigheden.



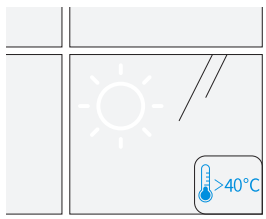
Condensatie



Olievlekken



Onder 0°C

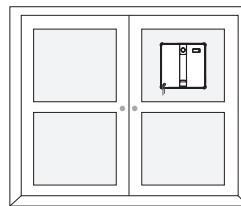


Boven 40°C

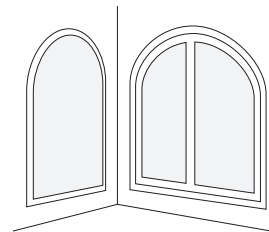
 WINBOT levert optimale prestaties op droge oppervlakken en bij temperaturen boven 0°C.

- 2 **Gebruik WINBOT niet op ramen die te klein zijn of een onregelmatige vorm hebben.**

WINBOT kan zich niet verplaatsen in de volgende omstandigheden.



Klein glas

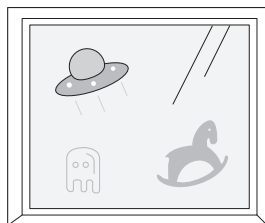


Onregelmatige vormen

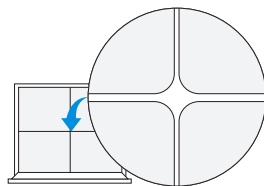
 WINBOT levert optimale prestaties op vierkante en grote ramen.

3 Gebruik WINBOT niet op oneffen ramen.

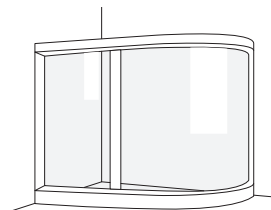
WINBOT kan in de volgende omstandigheden onvoldoende luchtdruk ervaren.



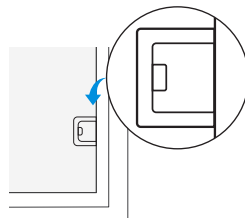
Elektrostatische raamstickers, stickers, etc.



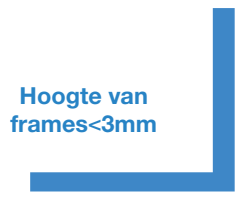
Scheuren



Gebogen ramen



De hoogte van obstakels is minder dan 4 mm.

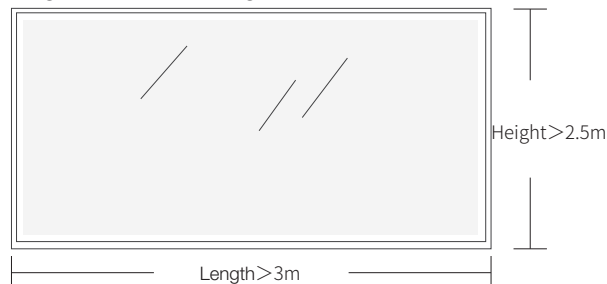


Hoogte van frames < 3mm

De hoogte van de frames is minder dan 3 mm.

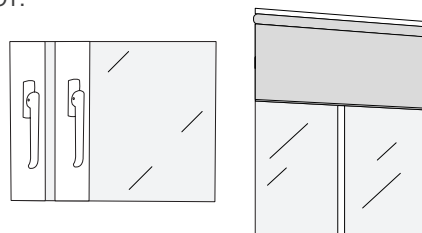
4 Gebruik WINBOT niet op vensters die te groot zijn.

WINBOT kan de taak mogelijk niet voltooien vanwege de beperkte lengte van het verbindingssnoer.



5 Gebruik WINBOT niet in de buurt van nauwe openingen die ongeveer even hoog zijn als de WINBOT.

WINBOT kan vastlopen als er zich nauwe ruimtes, openingen of spleten tussen raamgrepen/deurgrepen/gordijndozen/kasten en oppervlakken zoals muren/ramen bevinden die bijna even hoog zijn als WINBOT.



Probeer WINBOT tussen de opening te plaatsen om te controleren of de robot veilig door kan. Als de robot vastzit, gebruik hem dan niet in de opening om schade aan zichzelf of het omliggende meubilair te voorkomen.



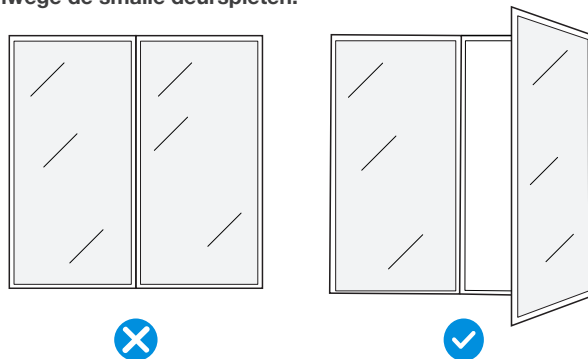
WINBOT levert optimale prestaties op een glad raamoppervlak.

6 Laat de adapter niet in de lucht hangen wanneer u grote glazen ramen schoonmaakt.

WINBOT kan vallen als de computer te lang stilstaat. Plaats de adapter daarom altijd op de grond.

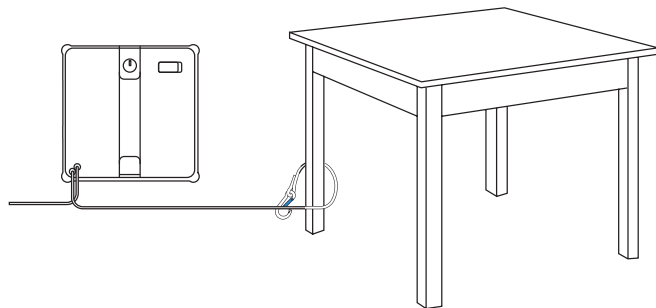


Om glazen deuren schoon te maken, opent u de deur voordat u de WINBOT bevestigt. Zo voorkomt u dat de WINBOT valt vanwege de smalle deurspleten.



Zorg ervoor dat het veiligheidskoord is aangesloten voordat u het gebruikt.

Veiligheidskoord is standaard gemonteerd. Haal het niet zomaar uit elkaar.



3. Voorbereiding voor gebruik

1 Installeer een dweilpad

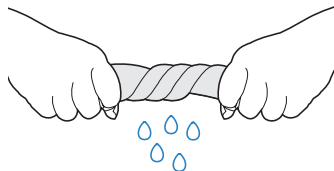
1. Maak de dweilpad nat

Maak de dweilpad nat voor gebruik.



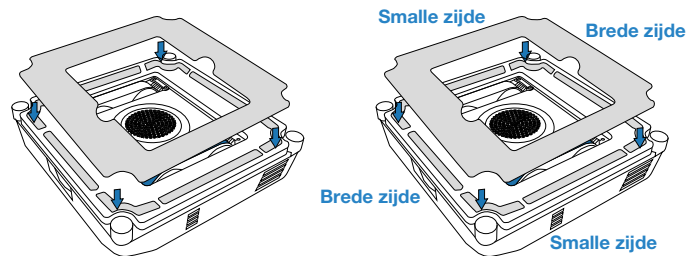
2. Draai de dweilpad

Draai de dweil om het water eruit te wringen. Om het reinigingsresultaat te garanderen, wringt u het zo goed mogelijk uit.



3. Plak de dweilpad

Plak de dweilpad op het klittenband aan de onderkant van de WINBOT, waarbij de groef overeenkomt met de blauwe markering. Druk het vervolgens met uw handen aan, zodat de dweil goed blijft plakken.



2 Vul de watertank

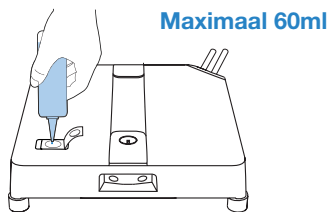
Het wordt aanbevolen om het te gebruiken met de ECOVACS WINBOT-reinigingsoplossing. Het maximale volume van het reservoir is ongeveer 60 ml. In de snelle reinigingsmodus kan de volle watertank ongeveer 20 minuten continu water spuiten. m².

Voeg niet te veel reinigungsoplossing toe, want dan loopt het reservoir over.

Voeg geen gezuiverd en gefilterd water toe.

Gebruik de ECOVACS WINBOT-reinigingsoplossing. Het gebruik van andere reinigungsmiddelen kan een negatief effect hebben op de reinigungsprestaties.

Als de reinigungsoplossing op is, kunt u tijdelijk kraanwater gebruiken. Door de ECOVACS WINBOT-reinigingsoplossing te gebruiken, kunt u een beter reinigungsresultaat bereiken.



Opmerking:

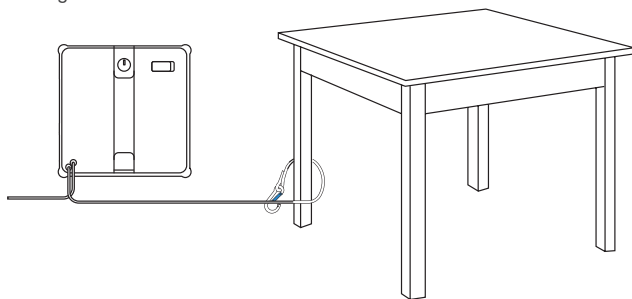
1. Steek uw vingers niet in de vulopening.
2. Veeg de waterdruppels op de behuizing en de vier sproeiopeningen schoon, zodat de normale werking niet wordt verstoord.

3 Maak het veiligheidskoord vast

Maak het veiligheidskoord goed vast aan een stabiel object dat niet gemakkelijk te verplaatsen is (bijvoorbeeld een tafelpoot, stoelpoot, bedpoot, bankpoot, gordijnroede, trapleuning, etc.) en vergrendel de karabijnhaak zoals hieronder afgebeeld.

Opmerking: Zorg ervoor dat u het product onder toezicht gebruikt.

Het is verboden dat personen of dieren zich direct onder het werkgebied van de WINBOT bevinden. Zorg ervoor dat er zich geen waardevolle of kwetsbare voorwerpen onder dit gebied bevinden.



Om de veiligheid te garanderen, dient u de karabijnhaak voor gebruik goed vast te zetten.

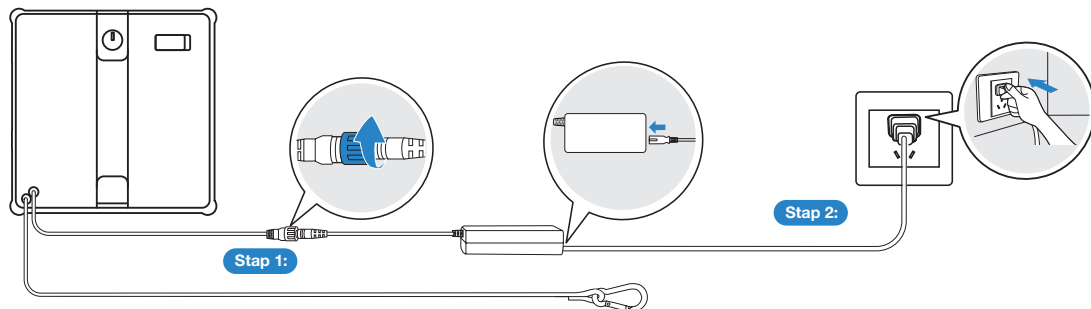
* Het is aan te raden om het veiligheidskoord met de karabijnhaak aan een stevige en veilige metalen leuning te bevestigen.

4 Sluit het WINBOT-netsnoer, de stroomadapter en de stekker aan.

Zorg ervoor dat de batterij volledig is opgeladen voordat u het apparaat gebruikt. De oplaadtijd bedraagt ongeveer 3 uur.

* Schakel de stroom niet uit terwijl de WINBOT actief is, anders bestaat het risico dat u valt.

* Er wordt met name benadrukt dat de vliegtuigstekker stevig moet worden aangesloten.

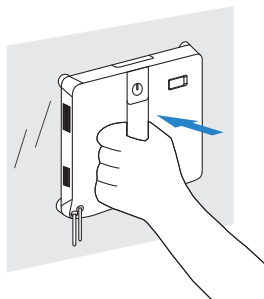
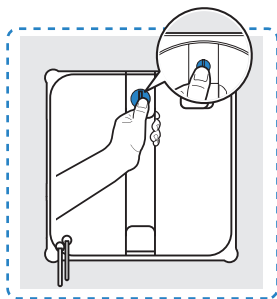


Sluit de kabels correct aan in de hierboven aangegeven volgorde. Een onjuiste aansluiting kan leiden tot problemen bij het opladen of schade aan de batterij.

4. Snelle start

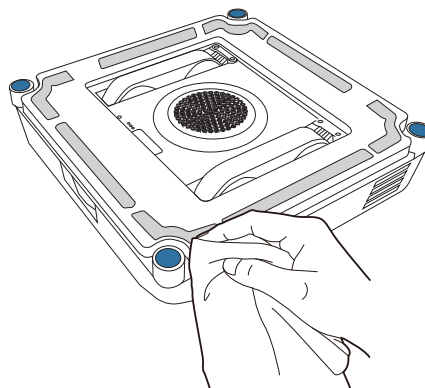
1 Starten

1. Sluit de voeding aan en druk 2 seconden lang op de WINBOT startknop.
 2. Zodra u de ventilator hoort starten, plaatst u de onderkant van de WINBOT (de kant met de dweil) op het glas. WINBOT hecht zich automatisch aan het raam en begint met schoonmaken.
- * Plaats de WINBOT niet te dicht bij de rand wanneer u het frameloze glas schoonmaakt. Het is aan te raden om meer dan 10 cm van de rand af te blijven.
 - * WINBOT kan alleen vlakke oppervlakken schoonmaken. Zorg ervoor dat de glasdikte minimaal 3 mm is.
 - * Plaats de ventilator na het inschakelen niet te dicht bij haar en andere kleine voorwerpen, om te voorkomen dat de ventilator wordt geblokkeerd.
 - * Zorg ervoor dat u een schoon oppervlak hebt dat groter is dan de grootte van de WINBOT voordat u gaat schoonmaken. Bevestig het apparaat vervolgens op de ramen.
 - * Droog de waterdruppels bij de sproei-uitlaat voordat u het apparaat schoonmaakt.
 - * Ga niet onder of in de buurt van de WINBOT staan terwijl deze schoonmaakt.



2 Onderhoud tijdens het schoonmaken

Bij sterk vervuild glas dient u de dweil meerdere malen te wassen of te vervangen en de vier bolvormige sensoren tijdig schoon te maken.

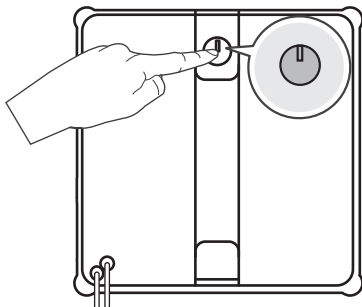


* Maak op tijd schoon als de dweil vies is. Zorg ervoor dat de kleine deeltjes op de dweil volledig worden verwijderd om krassen op het glas te voorkomen.

3 Finish

Pauzeren

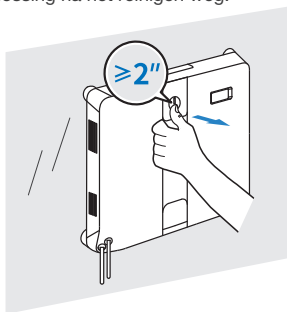
Druk tijdens het schoonmaken op  op WINBOT of pauzeer het via de app.



WINBOT verwijderen

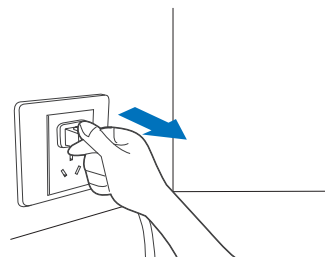
Zodra het reinigen voltooid is, keert de WINBOT terug naar de startpositie en geeft een pieptoon. Houd de hendel stevig vast. **Lang indrukken**  **gedurende 2 seconden** verwijder deze zodra de ventilator stopt met werken.

* Giet de reinigingsoplossing na het reinigen weg.

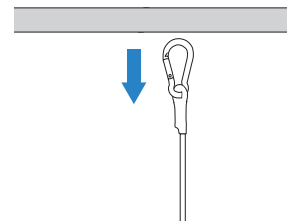
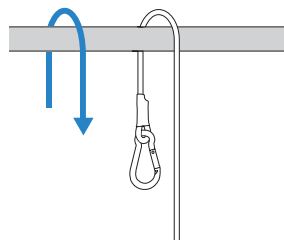


IN-/UITSCHAKELEN

Schakel het apparaat uit door de stroom uit te schakelen.

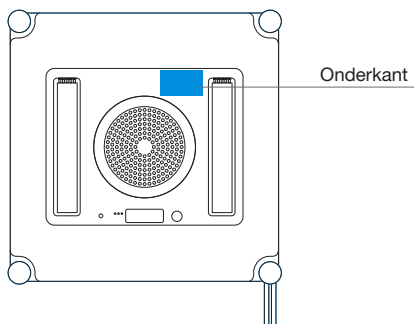


Maak het veiligheidskoord los



5. Download De Ecovacs Home-App

1. Scan de QR-code onder de bovenklep om de app te downloaden.



2. Scan de QR-code of zoek en download de ECOVACS HOME-app in de App Store.



Opmerking: Zodra de installatie is voltooid, registreert u zich, logt u in en maakt u verbinding met het netwerk volgens de instructies in de app.

6. Technische specificaties

WINBOT-model	WG841-01	Model voedingsadapter	GM95-240375-D
Nominale invoer	24V === 3.75A	Invoer:	100-240V~ 50-60Hz 2,5A
Nominaal vermogen	90W	Uitvoer:	24V === 3.75A
WINBOT-afmetingen (L x B x H mm)	215*215*55		
Uit/Standby-modus Stroom	Minder dan 0,50W		
Frequentiebandbreedten	2400-2483,5 MHz		

Het uitgangsvermogen van de draadloze module is minder dan 100 mW.

Opmerking: Technische en ontwerpsspecificaties kunnen worden gewijzigd voor voortdurende productverbetering.

Ważne instrukcje bezpieczeństwa

Podczas korzystania z urządzenia elektrycznego należy zawsze przestrzegać podstawowych środków ostrożności, w tym poniższych:

PRZED UŻYCIEM URZĄDZENIA NALEŻY PRZECZYTAĆ WSZYSTKIE INSTRUKCJE. NALEŻY ZACHOWAĆ TE INSTRUKCJE

1. Urządzenie może być używane przez osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, a także przez osoby nieposiadające odpowiedniego doświadczenia lub wiedzy, pod warunkiem że znajdują się one pod nadzorem lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Nie wolno używać urządzenia, jeśli upadło, ma widoczne ślady uszkodzenia lub przecieka. Trzymać urządzenie poza zasięgiem dzieci, gdy jest podłączone do zasilania.
2. Nie należy używać ani nie ładować urządzenia

w ekstremalnie gorącym lub zimnym otoczeniu (poniżej 0°C/32°F lub powyżej 40°C/104°F, przy wilgotności powyżej 85%), ponieważ może to mieć wpływ na żywotność akumulatora.

3. Urządzenia można używać do mycia okien zewnętrznych, jeśli jest ono poprawnie przymocowane karabińczykiem w bezpiecznym miejscu, wiatr jest spokojny i nie pada deszcz ani śnieg.
4. Przed użyciem należy przymocować pasek zabezpieczający za pomocą karabińczyka do solidnej balustrady wewnętrznej i upewnić się, że WINBOT jest do niej mocno przymocowany.
5. Nie pozostawiać urządzenia bez nadzoru podczas jego używania. Aby zapobiec obrażeniom ciała lub uszkodzeniu mienia na skutek przypadkowego upadku urządzenia, upewnić się, że w obszarze roboczym robota WINBOT nie znajdują się żadne osoby, zwierzęta ani cenne, delikatne przedmioty.
6. Nie należy używać urządzenia podczas sztormów i wiatru o sile 10 w skali Beauforta ani na obszarach, na których wysokość przekracza 2000 metrów (6562 stopy).
7. Upewnić się, że urządzenie jest podłączone do zasilania podczas czyszczenia. Urządzenie jest wyposażone w akumulator bezpieczeństwa,

- który ładuje się podczas użytkowania.
Akumulator bezpieczeństwa zapewnia zasilanie urządzenia w przypadku odłączenia go od zasilania lub zaniku zasilania.
8. Nie pozostawiać urządzenia bez nadzoru, kiedy jest podłączone do prądu.
 9. TYLKO do użytku domowego (w tym na oknie zewnętrznym). Nie należy używać urządzenia w środowiskach komercyjnych ani przemysłowych.
 10. Nie stosować na pękniętym lub nierównym szkłe, np. na szkłe z naklejkami elektrostatycznymi, plakatami reklamowymi lub wypukłymi wzorami, aby zapobiec stłuczeniu szkła lub upadkowi urządzenia. Nie należy używać urządzenia na powierzchniach ze przerwami, np. na tafli szkła z przerwami lub otworami albo na dwóch sąsiadujących ze sobą taflach szkła bez ramy, pomiędzy którymi jest przerwa, aby zapobiec upadkowi urządzenia z powodu niewłaściwego zamocowania.
 11. Stosować wyłącznie akcesoria zalecane lub dostarczane przez producenta. Używać wyłącznie zasilacza dostarczonego przez producenta.
 12. Należy się upewnić, że napięcie zasilania jest zgodne z napięciem podanym na zasilaczu.
 13. Nie należy używać urządzenia na szybach z ramą mniejszą niż 5 mm (0,2 cala).
 14. Nie stosować na szkłe o grubości mniejszej niż 3 mm (0,12 cala) lub lustrach o grubości mniejszej niż 4 mm (0,16 cala).
 15. Nie stosować na szkłe i lustrach o wysokości uchwytu 70~105 mm (2,76~ 4,13 cala).
 16. Nie używać urządzenia na tłustych oknach.
 17. W przypadku stosowania w środowisku o dużej wilgotności skuteczność czyszczenia będzie ograniczona.
 18. Przechowywać urządzenie z dala od źródeł ciepła i materiałów łatwopalnych.
 19. W deszczową pogodę nie należy ustawiać urządzenia na oknie zewnętrznym, aby uniknąć ryzyka uszkodzenia urządzenia lub jego upadku.
 20. Nie używać urządzenia, jeśli nie jest ono solidnie przymocowane do szkła lub jeśli widoczne są na nim ślady uszkodzeń.
 21. Aby ograniczyć ryzyko porażenia prądem, nie zanurzać urządzenia w wodzie ani innych płynach. Nie umieszczać i nie przechowywać urządzenia w miejscu, w którym może spaść lub zostać wciągnięte do wanny bądź zlewu.
 22. Nie dotykać wtyczki zasilania mokrymi rękami.
 23. Podczas ładowania urządzenia nie należy

- umieszczać go na innych urządzeniach elektrycznych i nie zbliżać do ognia i płynów.
24. Należy uważać, aby nie uszkodzić przewodu zasilającego. Nie ciągnąć i nie przenosić urządzenia za przewód zasilający, nie używać przewodu zasilającego jako uchwytu, nie zamykać okna na przewodzie zasilającym ani nie stawiać dużych ciężarów na przewodzie zasilającym. Trzymać przewód zasilający z dala od gorących powierzchni.
25. Nie używać, jeśli przewód zasilający lub gniazdko są uszkodzone. Nie używać urządzenia, jeśli nie działa poprawnie, zostało upuszczone, uszkodzone lub miało kontakt z wodą. Aby uniknąć zagrożenia, naprawę powinien przeprowadzić producent lub jego przedstawiciel serwisowy.
26. Jeśli przewód zasilania zostanie uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta lub jego przedstawiciela serwisowego, aby uniknąć zagrożenia.
27. Przed czyszczeniem lub konserwacją urządzenia należy wyjąć wtyczkę z gniazdka. Nie odłączać zasilacza, ciągnąc za przewód zasilający.
28. Aby uniknąć zagrożenia, wymianę akumulatora bezpieczeństwa musi przeprowadzić producent lub jego przedstawiciel serwisowy.
29. Przed utylizacją urządzenia należy wyjąć akumulator bezpieczeństwa i zutylizować go zgodnie z lokalnymi przepisami i regulacjami.
30. Przed wyjęciem akumulatora w celu utylizacji urządzenia należy odłączyć je od gniazdka.
31. Zużyte akumulatory należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami i regulacjami.
32. Nie wolno spalać urządzenia, nawet jeśli jest poważnie uszkodzone. Akumulatory mogą eksplodować w ogniu.
33. Urządzenia należy używać zgodnie ze wskazówkami podanymi w niniejszej instrukcji obsługi. Firma nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody lub obrażenia ciała spowodowane niewłaściwym użytkowaniem.
- 34. OSTRZEŻENIE:** Do ładowania akumulatora należy używać wyłącznie zasilacza GM95-240375-D dołączonego do urządzenia.
35. Robot jest wyposażony w akumulatory, które mogą być wymieniane wyłącznie przez osoby posiadające odpowiednie umiejętności.
36. Wtyczkę i zasilacz należy stosować wewnątrz pomieszczeń.
37. Jeśli szkło izolacyjne, na którym pracuje robot WINBOT, przecieka, należy natychmiast po zakończeniu czyszczenia zdjąć robota

WINBOT.

38. Przed przystąpieniem do czyszczenia sprawdzić, czy w miejscu zamocowania robota WINBOT nie znajdują się żadne drobne cząstki. Jeśli są, należy je usunąć lub przejść do obszaru bez cząstek, aby uniknąć zarysowania szkła.
39. Czyścić na bieżąco podkładkę do mopowania i upewnić się, że wszystkie drobne cząstki zostały z niej całkowicie usunięte, aby uniknąć zarysowania szkła.
40. Urządzenia należy używać wyłącznie z dostarczoną jednostką.
41. Trzymać urządzenie poza zasięgiem dzieci, gdy jest podłączone do zasilania lub stygnie.
42. Urządzenie należy odłączyć od zasilania po każdym użyciu oraz przed przystąpieniem do czynności konserwacyjnych.

Aby spełnić wymagania dotyczące ekspozycji na fale radiowe, podczas pracy urządzenia należy zachowywać odległość co najmniej 20 cm od urządzenia.

Aby zapewnić zgodność z przepisami, nie zaleca się wykonywania żadnych czynności w mniejszej odległości. Antena używana w nadajniku nie może być umieszczona w pobliżu żadnej innej anteny /

	Klasa II
	Transformator zabezpieczająco-izolujący z ochroną przed zwarcie
	Zasilacz z funkcją przełączania trybów
	Tylko do użytku wewnątrz pomieszczeń
	Prąd stały
	Prąd przemienny

żadnego innego nadajnika.

Dla krajów UE

Informacje na temat deklaracji zgodności UE
można znaleźć na stronie

<https://www.ecovacs.com/global/compliance>

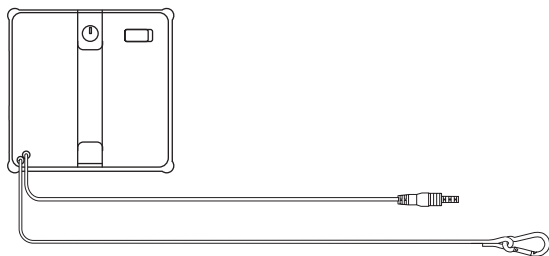


Odpowiednia utylizacja tego produktu

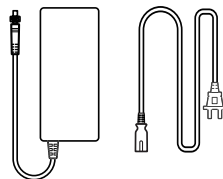
To oznaczenie wskazuje, że produktu
nie należy wyrzucać razem z innymi odpadami
gospodarstwa domowego
w całej UE. Aby zapobiec możliwym
szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzkiego
z powodu niekontrolowanego usuwania odpadów,
należy przekazywać je do recyklingu
odpowiedzialnie, aby wspierać zrównoważone
ponowne wykorzystanie
zasobów materialnych. Aby przekazać zużyte
urządzenie do recyklingu,
należy korzystać z systemów zwrotu i odbioru
lub skontaktować się ze sprzedawcą, u którego
produkt został
zakupiony. Można bezpiecznie przekazać ten
produkt do recyklingu.

1. Zawartość produktu

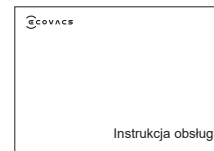
Zawartość opakowania



WINBOT + lina bezpieczeństwa



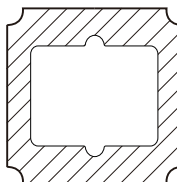
Zasilacz + przewód zasilający



Instrukcja obsługi



Roztwór czyszczący ECOVACS WINBOT



Podkładka do mopowania

* Rysunki i ilustracje mają charakter poglądowy i mogą się różnić od rzeczywistego wyglądu produktu.

Schemat produktu

WINBOT

Dysze natryskowe

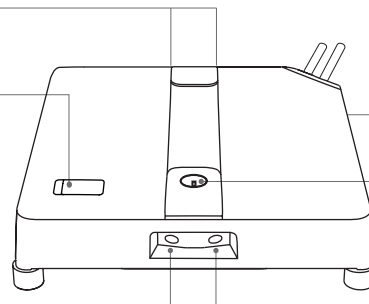
Otwór do napełniania

Głośnik

Wskaźnik świetlny stanu

Przycisk Start/Pauza

Dysze natryskowe



Widok z dołu

Czujniki sferyczne

Rolki prowadzące

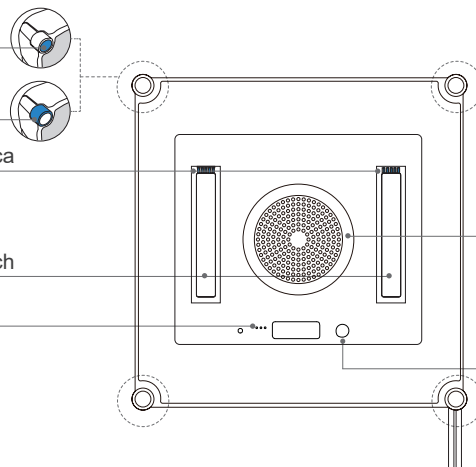
Szczotka samoczyszcząca

Gąsienice kół napędowych

Czujnik ssania

Wentylator

Wskaźnik świetlny stanu



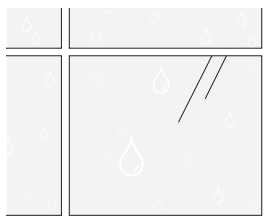
2. Szybkie uruchomienie

2.1 Uwagi przed czyszczeniem

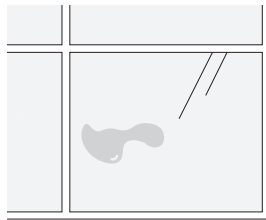
Poniższe sytuacje nie są zalecane do korzystania z robota WINBOT:

- 1 **Nie należy używać robota WINBOT na oknach, na których znajduje się kondensacja lub plamy oleju, ani w ekstremalnie zimnych lub gorących otoczeniach.**

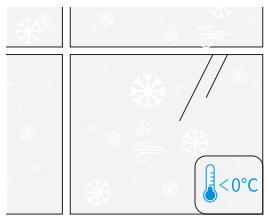
Robot WINBOT może mieć trudności z poruszaniem się w poniższych warunkach.



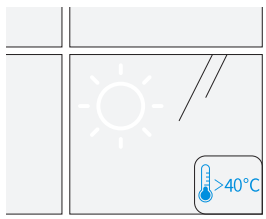
Kondensacja



Plamy oleju



Poniżej 0°C

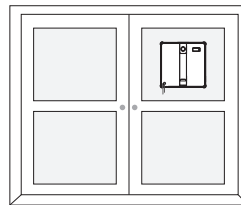


Powyżej 40°C

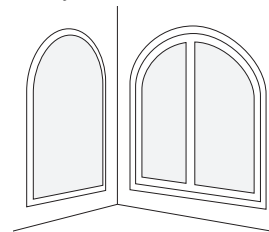
 WINBOT zapewnia optymalną wydajność na suchych powierzchniach i w temperaturach powyżej 0°C.

- 2 **Nie należy używać robota WINBOT na oknach, które są zbyt małe lub mają nieregularne kształty.**

WINBOT nie może się poruszać w poniższych warunkach.



Małe szkło

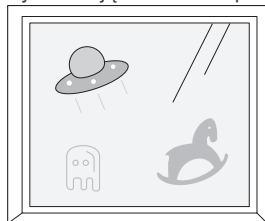


Nieregularne kształty

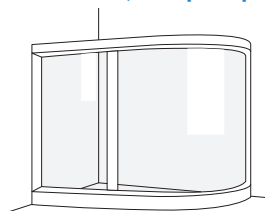
 WINBOT zapewnia optymalną wydajność w przypadku okien kwadratowych i dużych.

3 Nie należy używać robota WINBOT na nierównych oknach.

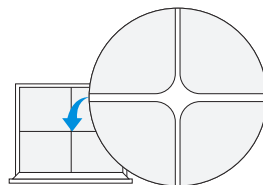
W następujących sytuacjach w robocie WINBOT może występować niewystarczające ciśnienie powietrza.



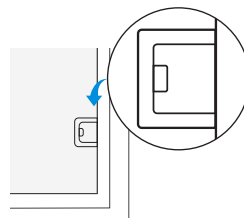
Naklejki elektrostatyczne na oknach, nalepki itp.



Okna łukowe

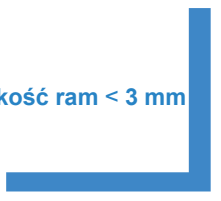


Pęknięcia



Wysokość przeszkód jest mniejsza niż 4 mm.

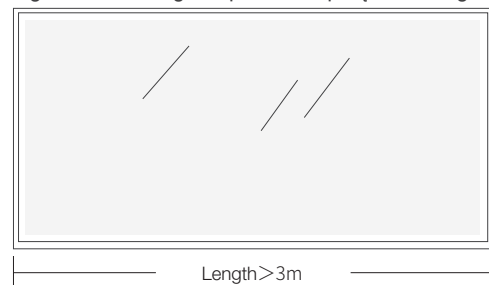
Wysokość ram < 3 mm



Wysokość ram jest mniejsza niż 3 mm.

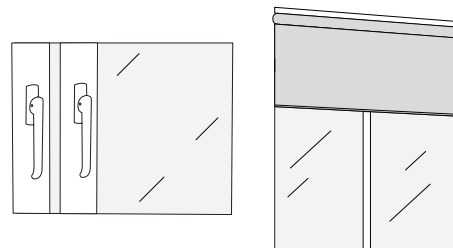
4 Nie używać robota WINBOT na oknach, które są zbyt duże.

WINBOT może nie być w stanie wykonać zadania ze względu na ograniczenie długości przewodu połączeniowego.



5 Nie należy używać robota WINBOT w pobliżu wąskich szczelin znajdujących się blisko jego wysokości.

Robot WINBOT może utknąć, jeśli w pobliżu znajdują się wąskie przestrzenie, otwory lub szczeliny między uchwyty okien / klamkami drzwi / półkami na zasłony / szafkami a powierzchniami takimi jak ściany/okna, które znajdują się blisko jego wysokości.



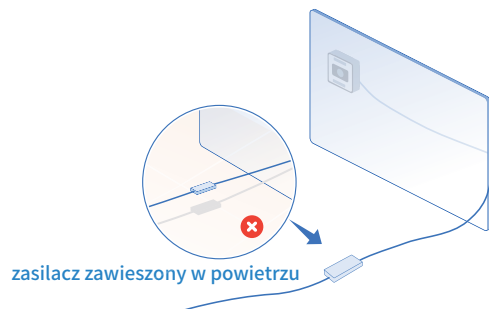
 **Spróbować umieścić robota WINBOT w szczelinie, aby upewnić się, że przejście będzie bezpieczne; jeśli robot utknął, nie używać go w tym miejscu, aby nie spowodować uszkodzeń robota lub mebli w pobliżu.**



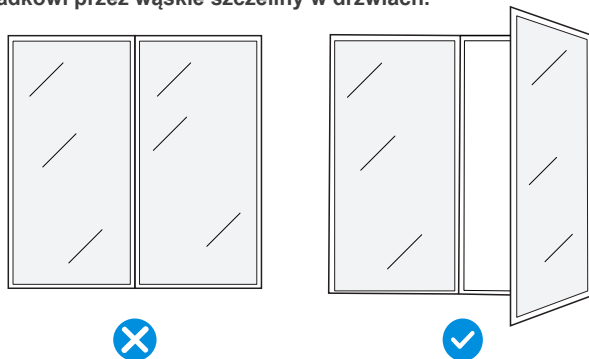
WINBOT zapewnia optymalną wydajność na gładkiej powierzchni okna.

6 Nie pozostawiać zasilacza zawieszonego w powietrzu podczas czyszczenia dużych szklanych okien.

WINBOT może spaść w wyniku długiego zawieszenia. Dlatego zawsze umieszcza zasilacz na ziemi.

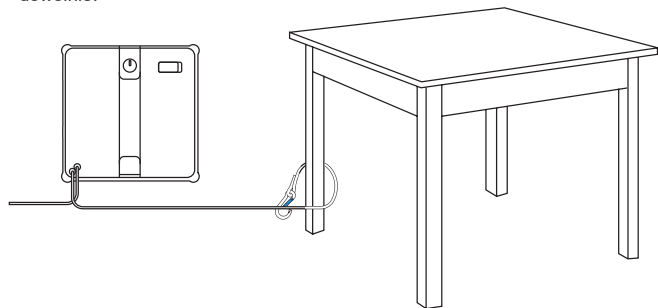


Aby wyczyścić drzwi z panelami szklanymi, otworzyć drzwi przed przymocowaniem robota WINBOT – zapobiegnie to jego upadkowi przez wąskie szczeliny w drzwiach.



Przed użyciem należy się upewnić, czy lina zabezpieczająca jest podłączona.

Lina bezpieczeństwa jest montowana standardowo. Nie demontować jej dowolnie.



3. Przygotowanie przed użyciem

1 Instalacja podkładki do mopowania

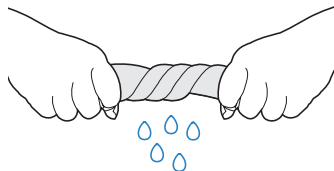
1. Zwilżyć podkładkę do mopowania

Przed użyciem należy zwilżyć podkładkę do mopowania.



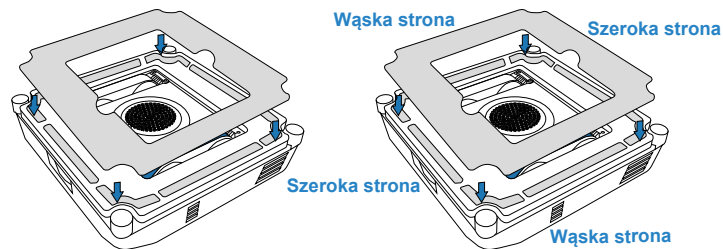
2. Wykręcić podkładkę do mopowania

Wykręcić podkładkę do mopowania, aby wycisnąć wodę. Aby zapewnić skuteczne czyszczenie, należy wycisnąć najmocniej jak się da.



3. Przykleić podkładkę do mopowania

Przykleić podkładkę do mopowania do rzepu na spodzie robota WINBOT, aby rowek odpowiadał niebieskiemu oznaczeniu. Następnie docisnąć ręcznie, aby podkładka do mopowania dobrze przywierała.



2 Napełnić zbiornik na wodę

Zaleca się stosowanie z roztworem czyszczącym ECOVACS WINBOT. Maksymalna pojemność pojemnika wynosi około 60 ml. W trybie szybkiego czyszczenia pełny zbiornik na wodę może nieprzerwanie rozpylać wodę na mniej więcej 20 m².

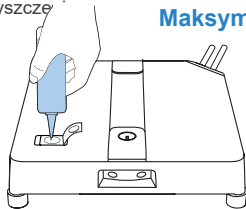
Nie dodawać zbyt dużej ilości roztworu czyszczącego, gdyż może to spowodować przepełnienie pojemnika.

Nie należy dodawać wody oczyszczonej i filtrowanej.

Użyć roztworu czyszczącego ECOVACS WINBOT. Stosowanie innych środków czyszczących może mieć negatywny wpływ na skuteczność czyszczenia.

Jeśli roztwór czyszczący się skończy, można tymczasowo użyć wody kranowej. Zastosowanie roztworu czyszczącego ECOVACS WINBOT może zapewnić lepszą wydajność czyszczenia.

Maksymalnie 60 ml



Uwaga:

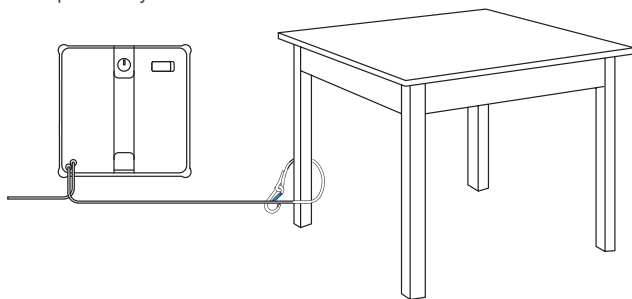
1. Nie wkładać palców do otworu wlewowego.
2. Wytrzeć do czysta krople wody na obudowie i cztery otwory natryskowe, aby nie zakłócać normalnego działania urządzenia.

3 Przywiązanie liny bezpieczeństwa

Poprawnie przywiązać linę bezpieczeństwa do stabilnego przedmiotu, którego nie można łatwo przesunąć (np. nogi stołu, krzesła, łóżka, sofy, karnisza, poręczy schodów itp.), i zablokować karabińczyk, jak pokazano poniżej.

Uwaga: Upewnić się, że produkt jest stosowany pod nadzorem.

Ludziom i zwierzętom nie wolno przebywać bezpośrednio pod obszarem roboczym WINBOT. Upewnić się, że pod tym obszarem nie znajdują się żadne cenne lub delikatne przedmioty.



Aby zapewnić bezpieczeństwo, przed użyciem należy się upewnić, że karabińczyk jest zabezpieczony.

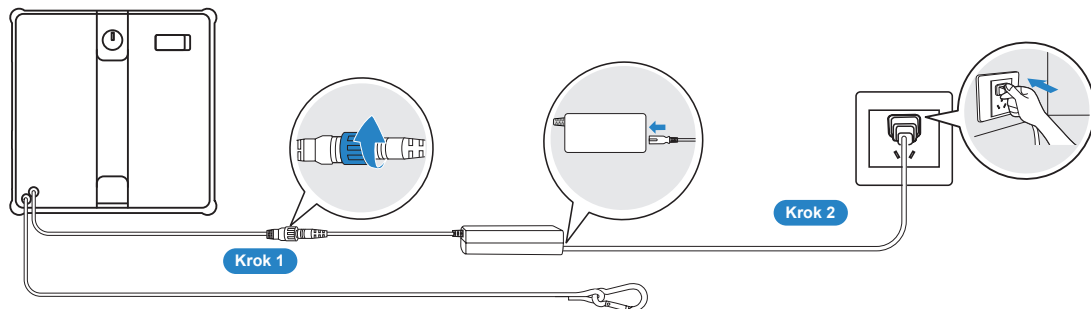
* Zaleca się przymocowanie liny zabezpieczającej karabińczykiem do stabilnej i bezpiecznej metalowej poręczy.

4 Podłączyć przewód zasilający WINBOT, zasilacz i wtyczkę.

Przed użyciem upewnić się, że akumulator jest w pełni naładowany. Czas ładowania wynosi około 3 godzin.

* Nie odłączać zasilania, gdy WINBOT jest uruchomiony, w przeciwnym razie istnieje ryzyko upadku.

* Należy szczególnie podkreślić, że wtyczka lotnicza musi być dobrze podłączona.

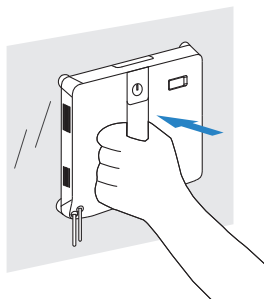
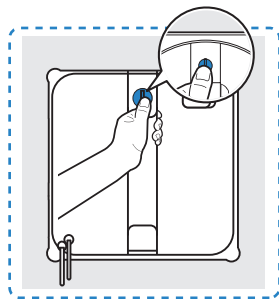


Podłączyć poprawnie w kolejności pokazanej powyżej. Błędne podłączenie może być przyczyną nieprawidłowości w ładowaniu lub uszkodzenia akumulatora.

4. Szybkie uruchomienie

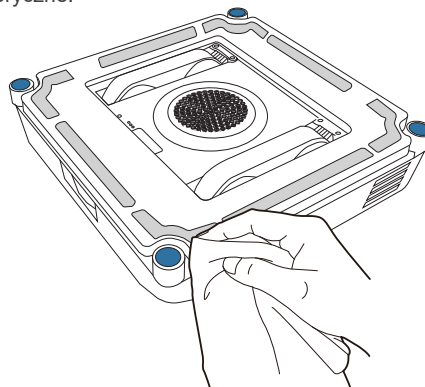
Uruchamianie 1

1. Podłączyć zasilanie oraz nacisnąć i przytrzymać przycisk uruchomienia robota WINBOT przez 2 sekundy.
 2. Po usłyszeniu dźwięku uruchomienia wentylatora należy umieścić spód robota WINBOT (stronę z podkładką do mopowania) na szybie. Robot WINBOT automatycznie przyczepi się do okna i rozpocznie czyszczenie.
- * Podczas czyszczenia szyby bezramowej nie należy umieszczać robota WINBOT zbyt blisko krawędzi. Zaleca się zachowanie odległości większej niż 10 cm od krawędzi.
 - * WINBOT może czyścić tylko płaskie powierzchnie. Upewnić się, że grubość szkła nie jest mniejsza niż 3 mm.
 - * Po włączeniu nie należy zbliżać wentylatora do włosów lub innych małych przedmiotów, aby go nie blokować.
 - * Przed przystąpieniem do czyszczenia upewnić się, że do dyspozycji jest obszar większy niż WINBOT, a następnie przymocować go do okna.
 - * Przed czyszczeniem należy osuszyć krople wody na wylocie natrysku.
 - * Nie stawać pod robotem WINBOT ani w jego pobliżu podczas czyszczenia.



2 Konserwacja podczas czyszczenia

W przypadku silnie zabrudzonych szyb należy kilkakrotnie umyć lub wymienić podkładkę do mopowania i na bieżąco czyścić cztery czujniki sferyczne.

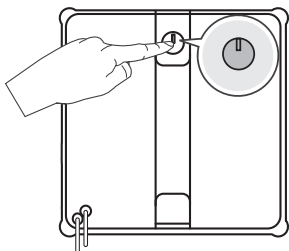


* W razie zabrudzenia podkładki do mopowania należy ją wyczyścić na czas. Upewnić się, że drobne cząstki zostały całkowicie usunięte z podkładki do mopowania, aby uniknąć zarysowania szkła.

3 Zakończenie

Wstrzymanie

Podczas czyszczenia należy nacisnąć  na robocie WINBOT lub wstrzymać go z poziomu aplikacji.

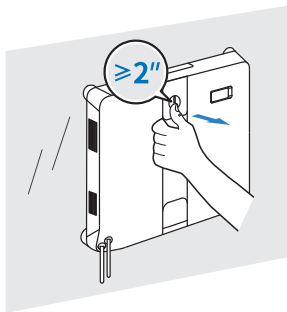


Zdejmowanie robota WINBOT

Po zakończeniu czyszczenia WINBOT powróci do pozycji początkowej i wyemituje sygnał dźwiękowy. Należy mocno trzymać uchwyt.

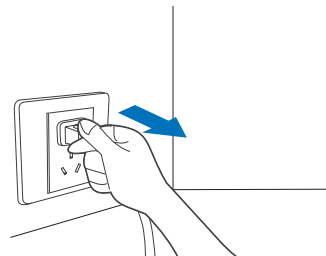
Nacisnąć i przytrzymać  przez 2 sekundy i wyjąć po zatrzymaniu się wentylatora.

* Po zakończeniu czyszczenia należy wyłączyć roztwór czyszczący.

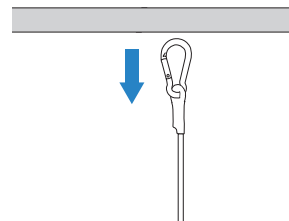
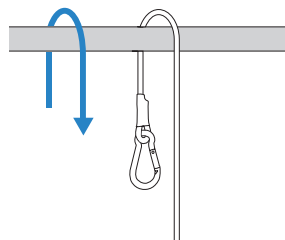


Wyłączanie zasilania

Wyłączenie następuje po odłączeniu zasilania.

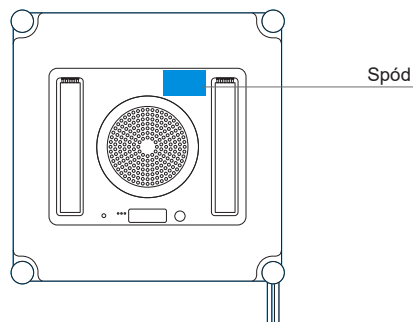


Odpinanie liny bezpieczeństwa



5. Pobierz Aplikację Ecovacs Home

1. Zeskanować kod QR znajdujący się pod górną pokrywą, aby pobrać aplikację.



2. Zeskanować kod QR lub wyszukać i pobrać aplikację ECOVACS HOME w sklepie z aplikacjami.



Uwaga: po zakończeniu instalacji należy ukończyć rejestrację, zalogować się i nawiązać połączenie sieciowe zgodnie ze wskazówkami wyświetlanymi w aplikacji.

6. Dane techniczne

Model WINBOT	WG841-01	Model zasilacza	GM95-240375-D
Wejście znamionowe	24 V === 3,75 A	Wejście:	100–240 V~ 50–60 Hz 2,5 A
Moc znamionowa	90 W	Wyjście:	24 V === 3,75 A
Wymiary WINBOT (dł. × szer. × wys. mm)	215 × 215 × 55		
Tryb wyłączenia/czuwania	Mniej niż 0,50 W		
Pasma częstotliwości	2400–2483,5 MHz		

Moc wyjściowa modułu bezprzewodowego jest mniejsza niż 100 mW.

Uwaga: Specyfikacje techniczne i projektowe mogą ulec zmianie w celu ciągłego udoskonalania produktu.

Svarbios saugos instrukcijos

Naudojant elektrinį prietaisą, visada reikia laikytis pagrindinių atsargumo priemonių, įskaitant toliau nurodytas:

PRIEŠ NAUDOJADAMI ŠI PRIETAISĄ, PERSKAITYKITE VISAS INSTRUKCIJAS IŠSAUGOKITE ŠIAS INSTRUKCIJAS

1. Šį prietaisą gali naudoti asmenys, turintys ribotų fizinių, jutiminių ar protinių gebėjimų arba neturintys patirties ir žinių, su sąlyga, kad jie yra prižiūrimi arba instruktuojami, kaip saugiai naudoti prietaisą, ir supranta su jo naudojimu susijusius pavojus. Vaikams draudžiama žaisti su prietaisu. Prietaiso negalima naudoti, jei jis buvo numestas, jei yra matomų pažeidimo požymių arba jis nesandarus. Kai prietaisas yra įjungtas, laikykite jį vaikams nepasiekiamoje vietoje.
2. Nenaudokite ir nekraukite prietaiso itin karštoje arba šaltoje aplinkoje (žemesnėje nei 0°C/32°F arba aukštesnėje kaip 40°C/104°F temperatūroje, jei drėgmė viršija 85%), nes tai gali turėti įtakos akumuliatoriaus veikimo trukmei.
3. Prietaisas gali būti naudojamas išoriniams langams valyti, jei jis yra tinkamai pririštas prie saugios padėties su karabinu, esant ramiam vėjui, jei nelyja ar nesninga.
4. Prieš naudodami karabiną užfiksuokite apsauginį diržą prie tvirtų patalpų turėklų ir įsitikinkite, kad WINBOT tvirtai prie

jo pritvirtintas.

5. Naudodami prietaisą nepalikite jo be priežiūros. Kad išvengtumėte kūno sužalojimų ar materialinės žalos, atsiradusios atsitiktinai nukritus prietaisui, įsitikinkite, kad po WINBOT darbo zona nėra žmonių, gyvūnų ar vertingų, trapių daiktų.
6. Nenaudokite prietaiso audrų metu ir pučiant 10 stiprumo vėjui arba vietose, kur aukštis viršija 2 000 metrų (6 562 pėdas).
7. Įsitikinkite, kad prietaisas yra įjungtas valymo metu. Prietaisas turi saugos bateriją, kuri įkraunama naudojimo metu. Apsauginis akumuliatorius maitina prietaisą, jei jis atjungiamas arba nutrūksta elektra.
8. Nepalikite prietaiso be priežiūros, kai jis įjungtas.
9. Naudoti TIK buityje (įskaitant išorinį langą). Nenaudokite prietaiso komercinėse ar pramoninėse patalpose.
10. Nenaudokite ant sudužusių ar nelygių stiklų, pvz., stiklo su lipniais lipdukais, reklaminiiais plakatais ar iškiliais raštais, kad stiklas nesudužtų arba prietaisas nenukristų. Nenaudokite ant paviršių, kuriuose yra tarpų, pvz., ant stiklo dalies su tarpais ar skylutėmis arba dviem gretimo berėmio stiklo dalimis su tarpu tarp jų, kad prietaisas nenukristų dėl prasto pritvirtinimo.
11. Naudokite tik gamintojo rekomenduojamus arba tiekiamus priedus. Naudokite tik gamintojo pateiktą maitinimo adapterį.
12. Įsitikinkite, kad jūsų maitinimo šaltinio įtampa atitinka ant

- maitinimo adapterio pažymėtą maitinimo įtampą.
13. Nenaudokite prietaiso ant įrėminto stiklo, kurio rėmas mažesnis nei 5 mm (0,2 colio).
 14. Nenaudokite ant mažesnio nei 3 mm (0,12 colio) storio stiklo arba mažesnio nei 4 mm (0,16 colio) storio veidrodžių.
 15. Nenaudokite ant stiklo ar veidrodžių, kurių rankenos aukštis 70–105 mm (2,76–4,13 colio).
 16. Nenaudokite prietaiso ant riebaluotų langų.
 17. Naudojant didelės drėgmės aplinkoje, pablogės valymo efektyvumas.
 18. Prietaisą laikykite toliau nuo karštų ir degių medžiagų.
 19. Lietingu oru nenaudokite prietaiso ant išorinio lango, kad išvengtumėte pavojaus prietaisui sugadinti arba nukristi.
 20. Nenaudokite prietaiso, jei jis nėra tvirtai pritvirtintas prie stiklo arba yra matomų pažeidimo požymių.
 21. Kad sumažintumėte elektros smūgio pavojų, nenumeskite prietaiso į vandenį ar kitą skystį. Nestatykite ir nelaikykite prietaiso ten, kur jis gali nukristi arba būti įtrauktas į vonią ar kriauklę.
 22. Nelieskite maitinimo kištuko šlapiomis rankomis.
 23. Įkraudami prietaisą nedėkite jo ant kitų elektros prietaisų ir saugokite nuo ugnies bei skysčių.
 24. Būkite atsargūs, kad nepažeistumėte maitinimo laido. Netraukite ir neneškite prietaiso už maitinimo laido, nenaudokite maitinimo laido kaip rankenos, neuždarykite lango ant maitinimo laido ir nedėkite ant jo sunkių svorių.

- Laikykite maitinimo laidą atokiau nuo karštų paviršių.
25. Nenaudokite prietaiso su pažeistu maitinimo laidu ar kištuku. Nenaudokite prietaiso, jei jis netinkamai veikia, buvo numestas, pažeistas arba pateko į vandenį. Kad būtų išvengta pavojaus, juos turi suremontuoti gamintojas arba jo techninės priežiūros atstovas.
 26. Jei maitinimo laidas pažeistas, siekiant išvengti pavojaus jį turi pakeisti gamintojas arba jo techninės priežiūros atstovas.
 27. Prieš valant arba atliekant prietaiso techninę priežiūrą, kištukas turi būti ištrauktas iš lizdo. Neatjunkite maitinimo adapterio traukdami už maitinimo laido.
 28. Kad būtų išvengta pavojaus, saugos akumuliatorių turi pakeisti gamintojas arba jo techninės priežiūros atstovas.
 29. Prieš išmesdami prietaisą, saugos akumuliatorių reikia išimti ir išmesti pagal vietinius įstatymus ir taisykles.
 30. Prieš išimant akumuliatorių, kad prietaisas būtų pašalintas, prietaisas turi būti atjungtas iš lizdo.
 31. Panaudotus akumuliatorius utilizuokite pagal vietos įstatymus ir taisykles.
 32. Nedeginkite prietaiso, net jei jis smarkiai pažeistas. Ugnyje gali sprogti jo akumuliatoriai.
 33. Prietaisas turi būti naudojamas laikantis šioje naudojimo instrukcijoje pateiktų nurodymų. Bendrovė negali būti laikoma atsakinga už bet kokią žalą ar sužalojimus, atsiradusius dėl netinkamo naudojimo.
 - 34. ĮSPĖJIMAS.** Norėdami įkrauti akumuliatorių, naudokite

tik kartu su prietaisu pateiktą nuimamą maitinimo bloką GM95-240375-D.

35. Robote yra akumuliatorių, kuriuos gali pakeisti tik kvalifikuoti asmenys.
36. Kištukas ir maitinimo adapteris turi būti naudojami patalpose.
37. Jei izoliuotas stiklas, ant kurio veikia WINBOT, yra nesandarus, pašalinkite WINBOT iš karto po valymo.
38. Prieš valydami patikrinkite, ar vietoje, kurioje tvirtiniamas WINBOT, nėra smulkių dalelių. Jei yra, pašalinkite jas arba perkeltkite prietaisą į vietą be dalelių, kad nesubraižytumėte stiklo.
39. Laiku nuvalykite valymo šluostės padėklą ir įsitikinkite, kad visos smulkios dalelės ant jo visiškai pašalintos, kad nesubraižytumėte stiklo.
40. Prietaisas turi būti naudojamas tik su pateiktu bloku.
41. Laikykite prietaisą vaikams nepasiekiamoje vietoje, kai jis įjungtas arba atvėsęs.
42. Prietaisas turi būti išjungtas iš elektros tinklo po naudojimo ir prieš atliekant prietaiso techninę priežiūrą.

Kad būtų laikomasi radijo dažnių poveikio reikalavimų, prietaiso veikimo metu tarp šio prietaiso ir žmonių turi būti 20 cm ar didesnis atstumas.

Siekiant užtikrinti atitiktį reikalavimams, nerekomenduojama, kad prietaisas dirbtų mažesniu nei šis atstumu. Antenos, naudojamos šiam siųstuvui, negalima jungti su jokia kita antena ar siųstuvu.

ES šalims

	II klasė
	Nuo trumpojo jungimo apsaugotas apsauginis izoliuojantis transformatorius
	Perjungimo režimo maitinimo šaltinis
	Naudoti tik patalpų viduje
	Nuolatinė srovė
	Kintamoji srovė

Informacijos apie ES atitikties deklaraciją rasite apsilankę adresu

<https://www.ecovacs.com/global/compliance>



Tinkamas šio gaminio išmetimas

Šis ženklas rodo, kad šio gaminio negalima

Šalinti kartu su kitomis buitinėmis

atliekomis visoje ES. Kad išvengtumėte galimos

žalos aplinkai ar žmonių sveikatai

dėl nekontroliuojamo atliekų šalinimo,

atsakingai jas perdirbkite ir taip skatinkite

tvarų pakartotinį materialinių išteklių naudojimą. Norėdami

perdirbti naudotą prietaisą,

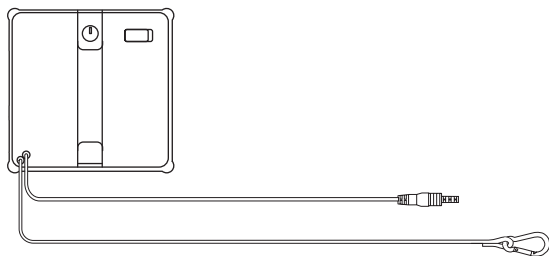
naudokitės grąžinimo ir surinkimo sistemomis

arba kreipkitės į mažmenininką, kuriame buvo

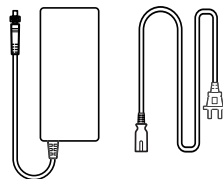
įsigytas produktas. Jie gali saugiai perdirbti šį gaminį.

1. Gaminys Turinys

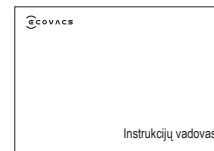
Pakuotės turinys



WINBOT + saugos virvė



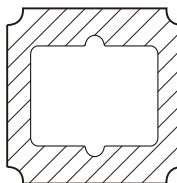
Maitinimo adapteris + maitinimo laidas



Instrukcijų vadovas



ECOVACS WINBOT valymo tirpalas



Valymo šluostės padėklas

* Paveikslėliai ir iliustracijos yra tik nuorodos pobūdžio ir gali skirtis nuo tikrosios gaminio išvaizdos.

Gaminio diagrama

WINBOT

Purškimo antgaliai

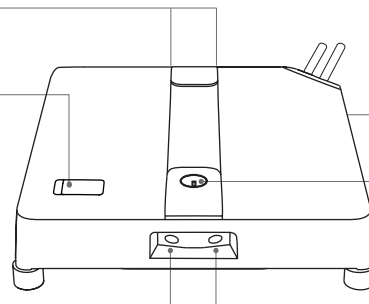
Užpildymo anga

Garsiakalbis

Būsenos indikatoriaus
lemputė/

Paleidimo/pauzės mygtukas

Purškimo antgaliai



Vaizdas iš apačios

Sferiniai jutikliai

Šoniniai ritinėliai

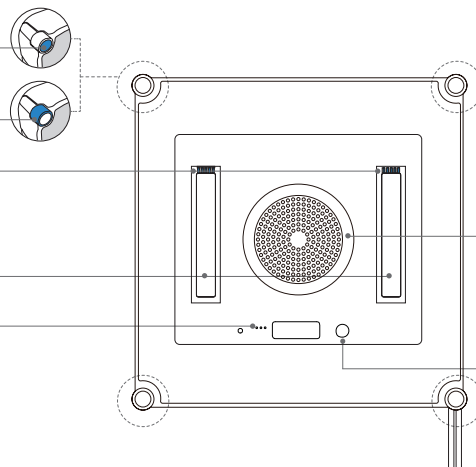
Savaime išsivalantis šepetys

Varomųjų ratų vikšrai

Siurbimo jutiklis

Ventiliatorius

Būsenos indikatoriaus lemputė



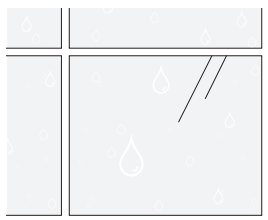
2. Greitas paleidimas

2.1 Pastabos prieš atliekant valymo darbus

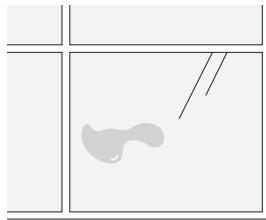
Toliau nurodytais atvejais nerekomenduojami naudoti WINBOT:

- 1 **Nenaudokite WINBOT ant langų, kuriuose yra kondensato ar alyvos dėmių, arba ypač šaltoje ar karštoje aplinkoje.**

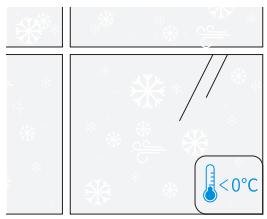
WINBOT gali kilti sunkumų judėti toliau nurodytomis sąlygomis.



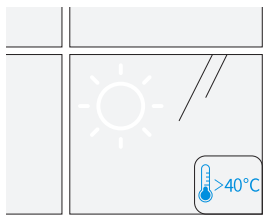
Kondensatas



Alyvos dėmės



Žemesnėje nei 0°C
temperatūroje

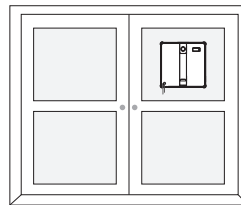


Aukštesnėje nei 40°C
temperatūroje

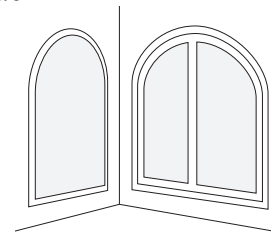
 WINBOT užtikrina optimalų našumą ant sausų paviršių ir esant aukštesnei nei 0 laipsnių temperatūrai°C .

- 2 **Nenaudokite WINBOT ant langų, kurie yra per maži arba netaisyklingos formos.**

WINBOT negali judėti toliau nurodytomis sąlygomis.



Mažas stiklas

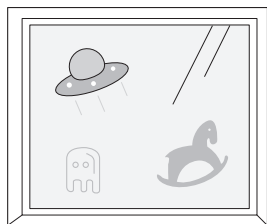


Netaisyklingos
formos

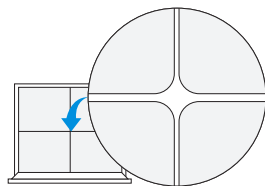
 WINBOT užtikrina optimalų našumą ant kvadratinų ir didelių langų.

3 Nenaudokite WINBOT ant nelygių langų.

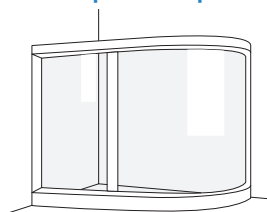
WINBOT gali nepakakti oro slėgio tokiomis sąlygomis.



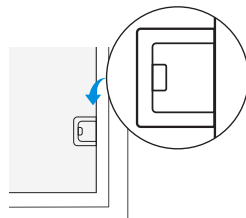
**Elektrostatiniai langų
lipdukai ir pan.**



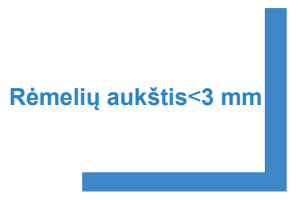
Įtrūkimai



Arkiniai langai



**Kliūčių aukštis
mažesnis nei 4 mm.**



Rėmelių aukštis < 3 mm

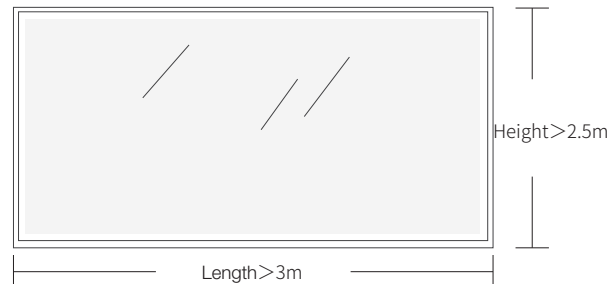
Rėmelių aukštis yra mažesnis nei 3 mm.



WINBOT užtikrina optimalų našumą ant lygaus lango paviršiaus.

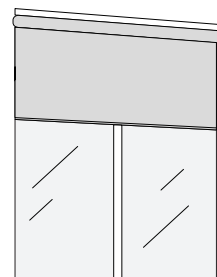
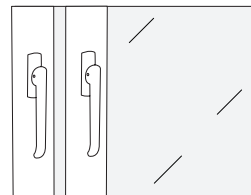
4 Nenaudokite WINBOT ant per didelių langų.

WINBOT gali neatlikti užduoties dėl jungiamojo laido ilgio apribojimo.



5 Nenaudokite WINBOT šalia siaurų tarpų arti jo aukščio.

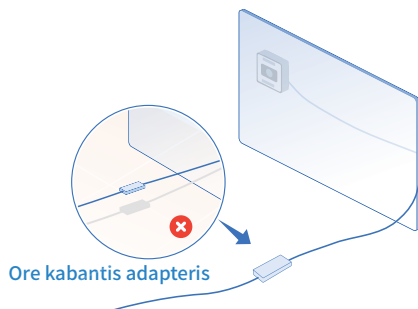
WINBOT gali įstrigti, kai šalia esančios siauros erdvės, angos ar tarpai tarp langų rėmenų/durų rėmenų/užuolaidų dėžių/spintelių ir paviršių, tokių kaip sienos/langai, yra arti jo aukščio.



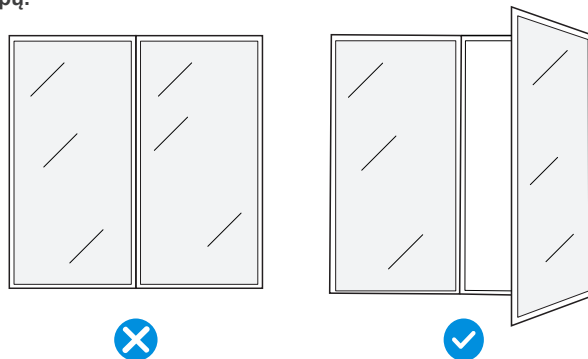
Pabandykite pastatyti WINBOT tarp tarpo, kad patvirtintumėte saugų praeimą; jei jis įstrigo, nenaudokite roboto, kad nesugadintumėte nei jo paties, nei aplinkinių baldų.

6 Valydami didelius stiklus nepalikite adapterio pakabinto ore.

WINBOT gali nukristi dėl susio sustabdymo. Todėl visada pakabinkite adapterį ant ems.

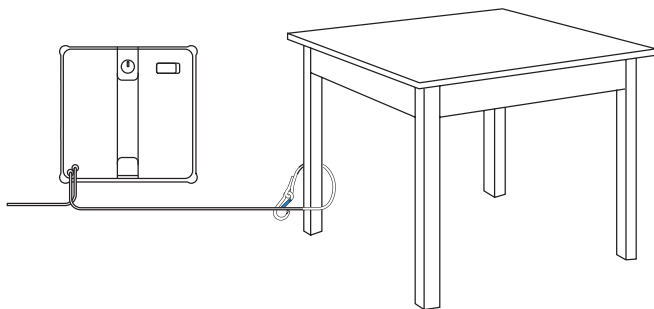


Norėdami išvalyti stiklines duris, atidarykite dureles prieš pritvirtindami WINBOT, kad WINBOT nenukristų dėl siaurų durų tarpų.



Prieš naudodami įsitinkinkite, kad apsauginė virvė yra prijungta.

Apsauginė virvė surenkama pagal numatytuosius nustatymus. Neardykite jos savo nuožiūra.



3. Paruošimas prieš naudojimą

1 Įstatykite valymo šluostės padėklą

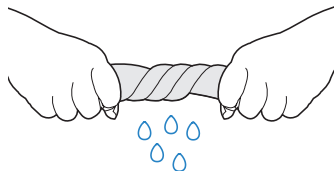
1. Sušlapinkite valymo šluostės padėklą

Prieš naudodami sudrėkinkite valymo šluostės padėklą.



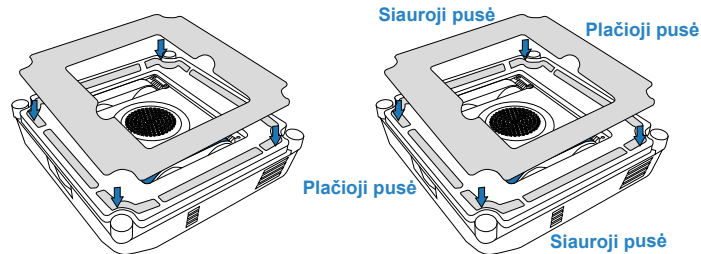
2. Pasukite valymo šluostės padėklą

Pasukite valymo šluostės padėklą, kad ištrauktumėte vandenį. Kad užtikrintumėte valymo efektyvumą, kiek galite geriau jį išgręžkite.



3. Priklijuokite valymo šluostės padėklą

Priklijuokite valymo šluostės padėklą ant lipduko WINBOT apačioje, kad jo griovelis atitiktų mėlyną ženklą. Tada paspauskite jį rankomis, kad valymo šluostės padėklas tvirtai priliptų.



2 Užpildykite vandens baką

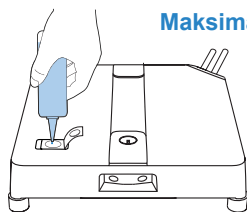
Rekomenduojama naudoti su ECOVACS WINBOT valymo tirpalu. Didžiausias rezervuaro tūris yra apie 60 ml. Greito valymo režimu pilnas vandens bakas gali nepertraukiamai purkšti vandenį apie 20 m².

Nepilkite per daug valymo tirpalo, kad neperpildytumėte rezervuaro.

Nepilkite išgryninto ir filtruoto vandens.

Naudokite ECOVACS WINBOT valymo tirpalą. Kitų valiklių naudojimas gali neigiamai paveikti valymo efektyvumą.

Jei valymo tirpalas išnaudotas, laikinai galite vietoj jo naudoti vandenį iš čiaupo. Naudojant ECOVACS WINBOT valymo tirpalą, valymo efektyvumas gali būti geresnis.



Maksimalus kiekis – 60 ml

Pastaba:

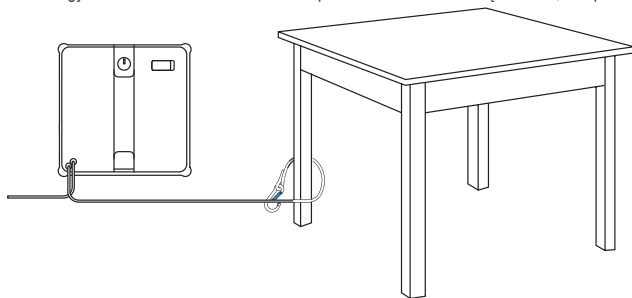
1. Nekiškite pirštų į pildymo angą.
2. Nuvalykite vandens lašelius ant korpuso ir keturias purškimo angas, kad nepakenktumėte normaliam veikimui.

3 Pririškite saugos virvę

Tinkamai pririškite saugos virvę prie stabilaus objekto, kurio negalima lengvai pajudinti (pvz., stalo kojelė, kėdės kojelė, lovos kojelė, sofos kojelė, užuolaidų strypas, laiptų turėklai ir kt.), ir užfiksuokite karabiną, kaip parodyta toliau.

Pastaba: Prietaisą būtinai naudokite su priežiūra.

Žmonėms ar gyvūnams draudžiama stovėti tiesiai po WINBOT darbo zona. Įsitikinkite, kad po šia zona nėra vertingų ar trapių daiktų.



Norėdami užtikrinti saugumą, prieš naudodami būtinai pritvirtinkite karabiną.

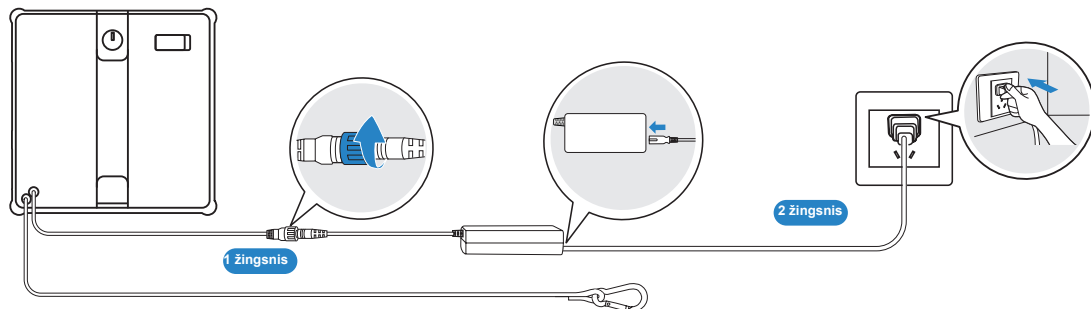
* Saugos virvę karabinu rekomenduojama tvirtinti ant tvirto ir saugaus metalinio turėklo.

4 Prijunkite WINBOT maitinimo laidą, maitinimo adapterį ir kištuką.

Prieš naudodami įsitikinkite, kad baterija yra visiškai įkrauta. Įkrovimo laikas bus maždaug 3 valandos.

* Neišjunkite maitinimo, kai veikia WINBOT, nes gali kilti pavojus nukristi.

* Pabrėžiama, kad oro kištukas turi būti tvirtai prijungtas.



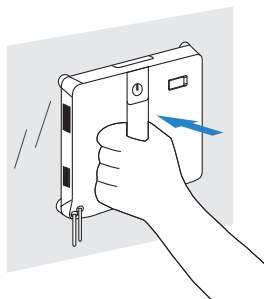
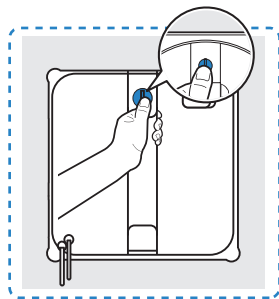
Teisingai prijunkite prietaisą aukščiau nurodyta tvarka. Netinkamas prijungimas gali sukelti įkrovimo sutrikimų arba sugadinti akumuliatorių.

4. Greitas paleidimas

1 Paleidimas

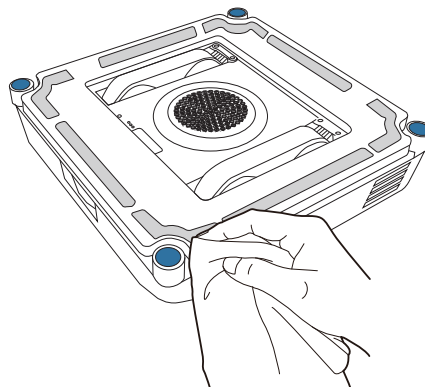
1. Prijunkite maitinimo šaltinį ir 2 sekundes palaikykite paspaustą WINBOT paleidimo mygtuką.
2. Išgirdę, kaip įsijungia ventiliatorius, uždėkite WINBOT apačią (iš pusės, kurioje yra valymo šluostės padėklas) ant stiklo. WINBOT automatiškai prilips prie lango ir pradės valyti.

- * Valydami berėmius stiklus, neklijuokite WINBOT per arti krašto. Rekomenduojama prietaisą laikyti daugiau nei 10 cm atstumu nuo krašto.
- * WINBOT gali valyti tik plokščius paviršius. Įsitinkinkite, kad stiklo storis yra ne mažesnis kaip 3 mm.
- * Įjungę ventiliatorių nedėkite arti plaukų ir kitų smulkių daiktų, kad neužblokuotumėte ventiliatoriaus.
- * Prieš valydami įsitinkinkite, kad švarus plotas yra didesnis nei WINBOT dydis, tada pritvirtinkite prie langų.
- * Prieš valydami išdžiovinkite vandens lašelius prie purškimo angos.
- * Nestovėkite po WINBOT arba šalia jo, kol jis valo stiklą.



2 Priežiūra valymo metu

Jei stiklas yra labai dėmėtas, kelis kartus nuplaukite arba pakeiskite valymo šluostės padėklą ir laiku išvalykite keturis sferinius jutiklius.

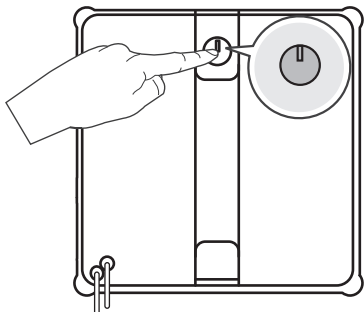


- * Nuvalykite laiku, kai valymo šluostės padėklas pasidengia nešvarumais. Įsitinkinkite, kad smulkios dalelės nuo šluostės padėklų yra visiškai pašalintos, kad nesubraižytumėte stiklo.

3 Pabaiga

Pristabdyti

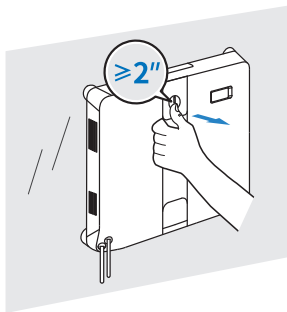
Valymo metu paspauskite  WINBOT arba pristabdykite naudodami programą.



WINBOT pašalinimas

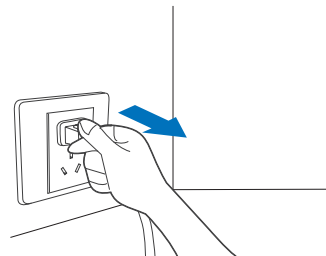
Kai valymas bus baigtas, WINBOT grįš į pradinę padėtį ir supypsės. Tvirtai laikykite rankeną. **Palaikykite paspaustą mygtuką  2 sekundes**, ir nuimkite jį, kai ventiliatorius nustos veikti.

* Po valymo išpilkite valymo tirpalą.

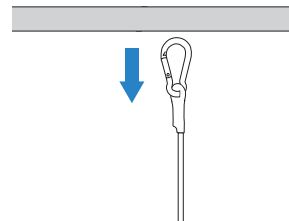
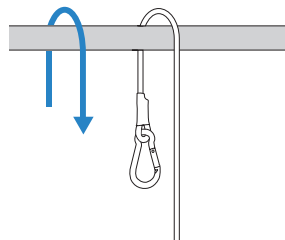


Išjungimas

Išjunkite maitinimą, kad prietaisas pilnai išsijungtų.

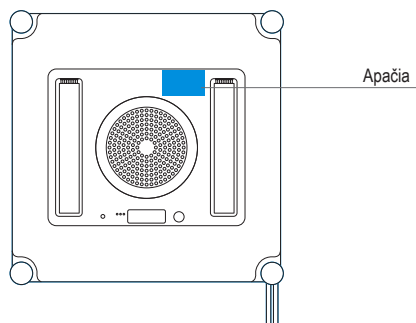


Atsukite saugos virvę



5. Parsisiųsti Ecovacs Home programą

1. Nuskaitykite QR kodą po viršutiniu dangteliu, kad atsisiųstumėte programėlę.



2. Nuskaitykite QR kodą arba ieškokite ir atsisiųskite ECOVACS HOME programėlę iš programėlių parduotuvių.



Pastaba: Baigę diegti, užbaikite registraciją, prisijunkite į savo paskyrą bei atlikite prisijungimo prie tinklo veiksmus pagal programėlės nurodymus.

6. Techninės specifikacijos

WINBOT modelis	WG841-01	Maitinimo adapterio modelis	GM95-240375-D
Nominali įvestis	24V === 3,75A	Įvestis:	100-240V~ 50-60Hz 2,5A
Nominali galia	90W	Išvestis:	24V === 3,75A
WINBOT matmenys (l × P × A mm)	215*215*55		
Išjungimo / budėjimo režimo galia	Mažiau nei 0,50 W		
Dažnių juostos	2400-2483,5 MHz		

Belaidžio modulio išvesties galia yra mažesnė nei 100 mW.

Pastaba: Techninės ir dizaino specifikacijos gali būti keičiamos siekiant nuolat tobulinti gaminį.

Važne sigurnosne upute

Kada upotrebljavate električni uređaj, uvijek se morate pridržavati osnovnih mjera opreza, uključujući sljedeće:

PROČITAJTE SVE UPUTE PRIJE UPOTREBE OVOG UREĐAJA SAČUVAJTE OVE UPUTE

1. Ovaj uređaj mogu upotrebljavati osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja ako su pod nadzorom ili su ih podučili u vezi s upotrebom uređaja na siguran način i razumiju opasnosti uključeni. Djeca se ne smiju igrati uređajem. Uređaj se ne smije upotrebljavati ako je pao, ako su vidljivi znakovi oštećenja ili ako curi. Uređaj držite izvan dohvata djece dok je pod naponom.
2. Uređaj nemojte upotrebljavati i puniti u ekstremno vrućim ili hladnim okruženjima (ispod 0 °C/32 °F ili iznad 40 °C/104 °F, iznad 85 % vlažnosti), jer to može utjecati na vijek trajanja baterije.
3. Uređaj se može upotrebljavati za čišćenje vanjskih prozora ako je pravilno privezan na sigurno mjesto s karabinerom, ako je vjetar miran i ako ne pada kiša ili snijeg.
4. Prije upotrebe, upotrijebite karabiner za pričvršćivanje sigurnosnog remena na čvrstu unutarnju ogradu i provjerite je li WINBOT čvrsto pričvršćen na njega.
5. Ne ostavljajte uređaj bez nadzora tijekom upotrebe. Kako biste spriječili tjelesne ozljede ili materijalnu štetu uzrokovanu slučajnim padom uređaja, pobrinite se da ispod radnog područja WINBOT-a nema ljudi, životinja ili vrijednih, lomljivih predmeta.
6. Uređaj nemojte upotrebljavati u olujama i olujnim vjetrovima jačine 10 ili u područjima gdje nadmorska visina prelazi 2000 metara (6562 stope).
7. Provjerite je li uređaj uključen u struju dok se čisti. Uređaj ima sigurnosnu bateriju koja se puni tijekom upotrebe. Sigurnosna baterija napaja uređaj ako se isključi iz utičnice ili nestane struje.
8. Ne ostavljajte uređaj bez nadzora kada je uključen.
9. SAMO za kućansku upotrebu (uključujući vanjski prozor). Uređaj nemojte upotrebljavati na otvorenom, u komercijalnom ni industrijskom okruženju.
10. Nemojte upotrebljavati na razbijenom ili neravnom staklu, kao što je staklo sa statičnim prijanjajućim naljepnicama, reklamnim posterima ili izbočenim uzorcima, kako biste spriječili lomljenje stakla ili pad uređaja. Nemojte upotrebljavati na površinama s prazninama, kao što je komad stakla s prazninama ili rupama, ili dva susjedna komada stakla bez okvira s prazninom između njih, kako biste spriječili pad uređaja zbog lošeg pričvršćenja.
11. Upotrebljavajte samo dodatke koje preporučuje ili prodaje proizvođač. Upotrebljavajte samo strujni adapter koji je isporučio proizvođač.

12. Provjerite odgovara li napon izvora napajanja naponu označenom na adapteru napajanja.
13. Uređaj nemojte upotrebljavati na uokvirenom staklu s okvirom manjim od 5 mm (0,2 inča).
14. Nemojte ga upotrebljavati na staklu manjem od 3 mm (0,12 in) ili ogledalima manjima od 4 mm (0,16 in).
15. Nemojte ga upotrebljavati na staklu ili ogledalima s visinom ručke od 70~105 mm (2,76~ 4,13 inča).
16. Uređaj nemojte upotrebljavati na masnim prozorima.
17. Kada se upotrebljava u okruženju visoke vlažnosti, to će utjecati na učinkovitost čišćenja.
18. Držite uređaj podalje od topline i zapaljivih materijala.
19. Po kišovitom vremenu, uređaj nemojte upotrebljavati na vanjskom prozoru kako biste izbjegli rizik od oštećenja ili pada uređaja.
20. Uređaj nemojte upotrebljavati ako nije čvrsto pričvršćen za staklo ili ima vidljive znakove oštećenja.
21. Kako biste smanjili rizik od strujnog udara, uređaj nemojte stavljati u vodu ili drugu tekućinu. Uređaj nemojte postavljati niti spremati na mjesto s kojeg može pasti ili biti povučen u kadu ili sudoper.
22. Utikač nemojte dirati mokrim rukama.
23. Kada puniti uređaj, nemojte ga stavljati na druge električne uređaje i držite ga dalje od vatre i tekućine.
24. Pazite da ne oštetite kabel za napajanje. Uređaj nemojte povlačiti ni nositi držeći ga za kabel za napajanje, koristeći kabel za napajanje kao ručku, zatvarajući vrata

- preko kabela za napajanje niti na kabel napajanja stavljati teške predmete. Kabel za napajanje držite podalje od vrućih površina.
25. Ne koristite se s oštećenim kabelom za napajanje ili utičnicom. Uređaj nemojte upotrebljavati ako ne radi ispravno, ako je pao, oštećen ili je došao u dodir s vodom. Mora ga popraviti proizvođač ili njegov serviser kako bi se izbjegla opasnost.
 26. Ako je kabel za napajanje oštećen, mora ga zamijeniti proizvođač ili njegov serviser kako bi se izbjegla opasnost.
 27. Utikač je potrebno izvaditi iz utičnice prije čišćenja ili održavanja uređaja. Ne isključujte strujni adapter povlačenjem za strujni kabel.
 28. Sigurnosnu bateriju mora zamijeniti proizvođač ili njegov serviser kako bi se izbjegla opasnost.
 29. Sigurnosnu bateriju potrebno je ukloniti i odbaciti u skladu s lokalnim zakonima i propisima prije odlaganja uređaja.
 30. Uređaj je potrebno iskopčati iz utičnice prije vađenja baterije radi odlaganja uređaja.
 31. Iskorištene baterije zbrinite u skladu s lokalnim zakonima i propisima.
 32. Uređaj nemojte spaljivati čak ni ako je ozbiljno oštećen. Baterije mogu eksplodirati u vatri.
 33. Aparat je potrebno upotrebljavati u skladu s uputama u ovom priručniku s uputama. Tvrtka se ne može smatrati odgovornom ni za kakvu štetu ili ozljede prouzročene

nepravilnom uporabom.

- 34. UPOZORENJE:** Za ponovno punjenje baterije upotrijebite samo odvojivu jedinicu napajanja GM95-240375-D isporučenu s uređajem.
35. Robot sadrži baterije koje mogu zamijeniti samo kvalificirane osobe.
36. Utikač i strujni adapter treba upotrebljavati u zatvorenom prostoru.
37. Ako izo staklo na kojem radi WINBOT curi, WINBOT uklonite odmah nakon završetka čišćenja.
38. Prije čišćenja provjerite ima li na području za pričvršćivanje WINBOT-a sitnih čestica. Ako ih ima, uklonite ih ili prijedite na područje bez čestica kako biste izbjegli grebanje stakla.
39. Očistite spužvu za brisanje na vrijeme i pobrinite se da su sve male čestice s nje potpuno uklonjene kako biste izbjegli grebanje stakla.
40. Uređaj se smije upotrebljavati samo s priloženom jedinicom.
41. Uređaj držite izvan dohvata djece dok je pod naponom ili se hladi.
42. Uređaj je potrebno isključiti iz utičnice nakon uporabe i prije obavljanja korisničkog održavanja na uređaju.

Kako bi se zadovoljili zahtjevi za izloženost RF zračenju, tijekom rada uređaja potrebno je održavati razmak od 20 cm ili više između ovog uređaja i osoba.

Kako bi se osigurala usklađenost, ne preporučuju se radnje na udaljenosti manjoj od ove. Antena koja se upotrebljava za ovaj odašiljač ne smije biti postavljena zajedno s nijednom drugom antenom ili odašiljačem.

Za zemlje EU-a

	Razred II
	Sigurnosni izolacijski transformator, provjera kratkog spoja
	Preklopno napajanje
	Samo za unutarnju upotrebu
	Istosmjerna struja
	Izmjenična struja

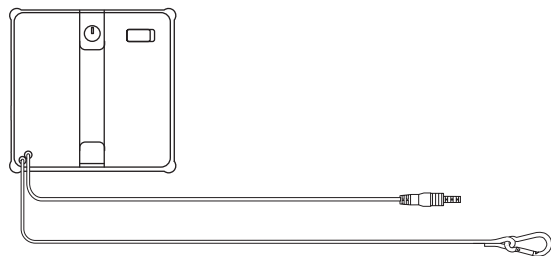
Za informacije o EU izjavi o sukladnosti posjetite
<https://www.ecovacs.com/global/compliance>



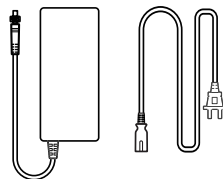
Ispravno odlaganje ovog proizvoda
Ova oznaka označava da ovaj proizvod
ne smijete odlagati s ostalim kućnim
otpadom unutar EU-a. Kako bi se spriječila moguća
šteta u okolišu ili ljudskom zdravlju
zbog nekontroliranog odlaganja otpada, reciklirajte ga
odgovorno promičući održivu ponovnu upotrebu
materijalnih resursa. Za recikliranje rabljenog uređaja
koristite sustavima povrata i prikupljanja
ili se obratite prodavaču kod kojega je proizvod
kupljen. Oni mogu sigurno reciklirati ovaj proizvod.

1. Proizvod Sadržaj

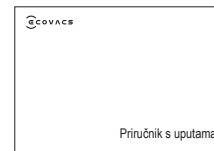
Sadržaj paketa



WINBOT + sigurnosno užje



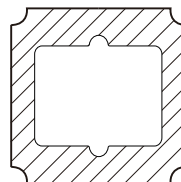
Strujni adapter + strujni kabel



Priručnik s uputama



Otopina za čišćenje ECOVACS WINBOT

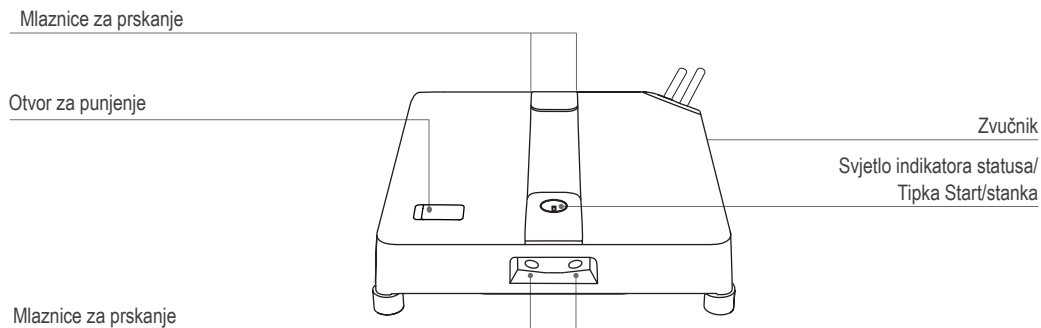


Spužva za brisanje

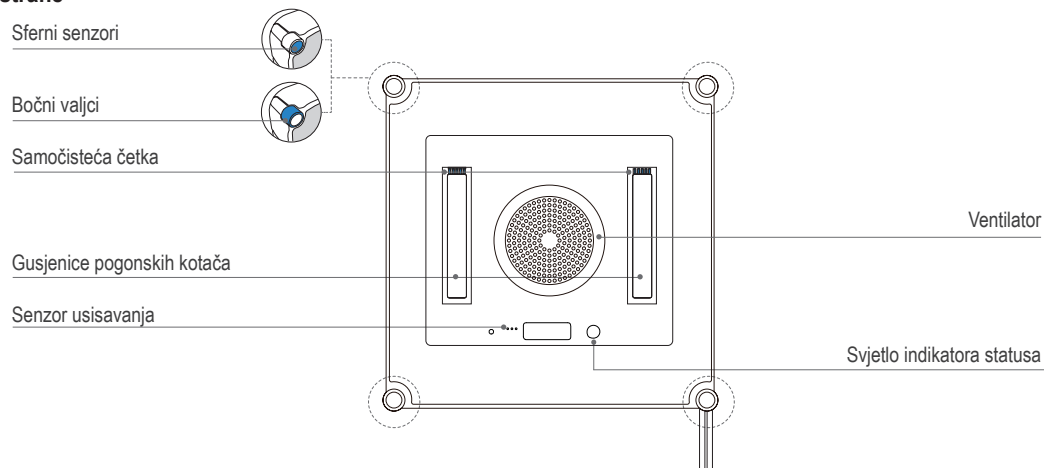
* Slike i ilustracije služe samo za referencu i mogu se razlikovati od stvarnog izgleda proizvoda.

Dijagram proizvoda

WINBOT



Pogled s donj strane



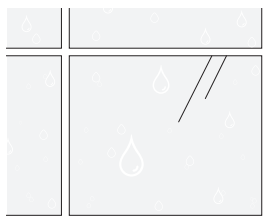
2. Brzi početak

2.1 Napomene prije čišćenja

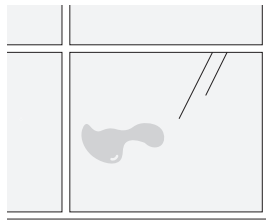
U sljedećim situacijama se ne preporučuje upotreba WINBOT-a:

- 1 WINBOT nemojte upotrebljavati na prozorima s kondenzacijom ili mrljama od ulja, ili u ekstremno hladnim ili vrućim okruženjima.**

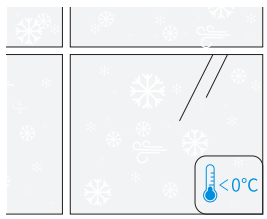
WINBOT može imati poteškoća s kretanjem u sljedećim uvjetima.



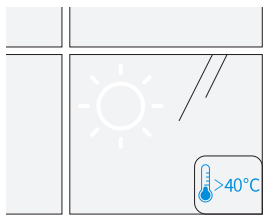
Kondenzacija



Mrlje od ulja



Ispod 0 °C

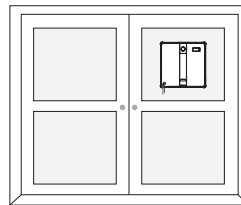


Iznad 40 °C

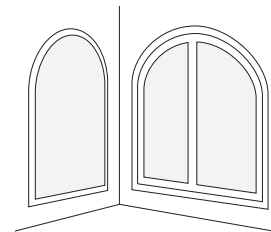
 WINBOT pruža optimalne performanse na suhim površinama i temperaturama iznad 0°C.

- 2 WINBOT nemojte upotrebljavati na prozorima koji su premali ili nepravilnog oblika.**

WINBOT se ne može kretati u sljedećim uvjetima.



Malo staklo

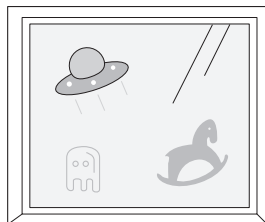


Nepravilni oblici

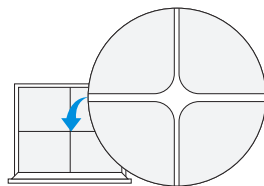
 WINBOT pruža optimalne performanse na kvadratnim i velikim prozorima.

3 WINBOT nemojte upotrebljavati na neravnim prozorima.

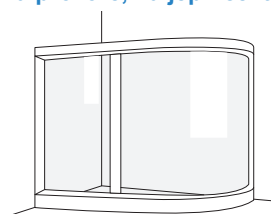
WINBOT može imati nedovoljan tlak zraka u sljedećim uvjetima.



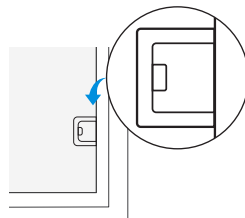
Elektrostatičke naljepnice za prozore, naljepnice itd.



Pukotine



Lučni prozori



Visina prepreka je manja od 4 mm.

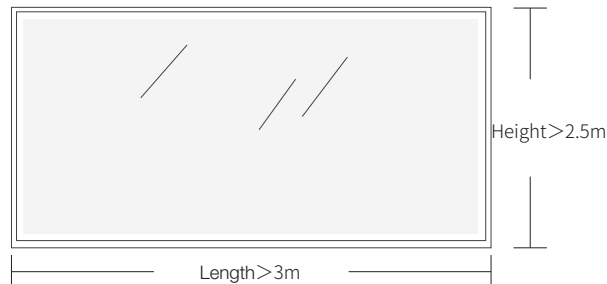
Visina okvira < 3 mm



Visina okvira je manja od 3 mm.

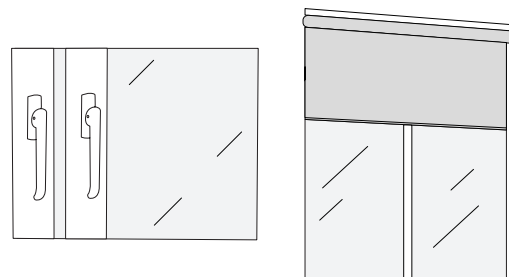
4 WINBOT nemojte upotrebljavati na prozorima koji su preveliki.

WINBOT možda neće uspjeti izvršiti zadatak zbog ograničenja duljine spojnog kabela.



5 WINBOT nemojte upotrebljavati u blizini uskih otvora blizu njegove visine.

WINBOT se može zaglaviti kada su obližnji uski prostori, otvori ili praznine između ručki na prozorima/kvakama/kutijama za zavjese/ormarićima i površinama poput zidova/prozora blizu njegove visine.



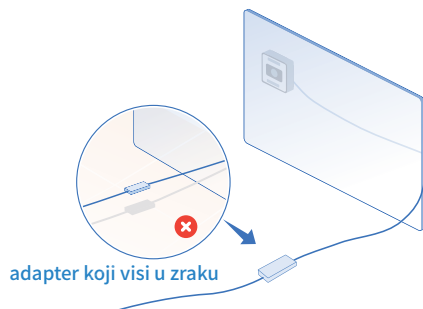
WINBOT pokušajte postaviti između otvora kako biste potvrdili siguran prolaz; ako se zaglavi, suzdržite se od upotrebe robota tamo kako biste spriječili oštećenje samog robota ili okolnog namještaja.



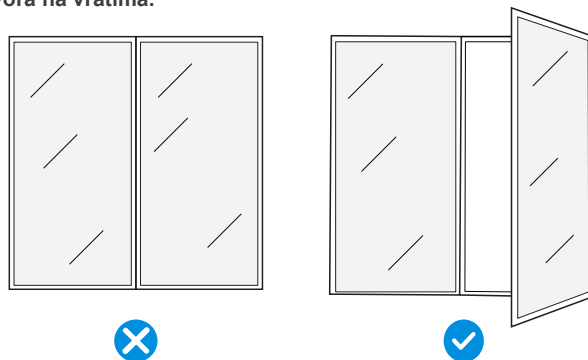
WINBOT pruža optimalne performanse na glatkoj površini prozora.

6 Ne ostavljajte adapter da visi u zraku kada istite velike staklene prozore.

WINBOT mo e pasti zbog dugotrajnog vi enja. Stoga uvijek postavite adapter na tlo.

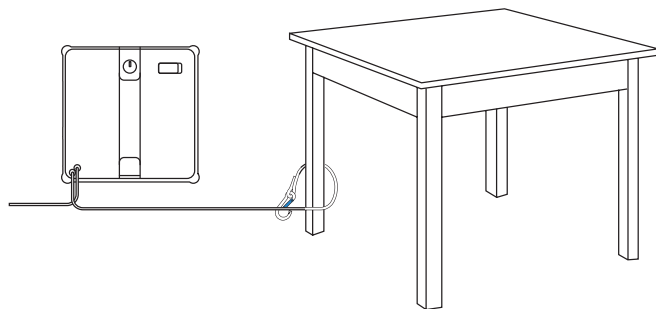


Za čišćenje staklenih vratiju, otvorite vrata prije pričvršćivanja WINBOT-a kako biste izbjegli da WINBOT padne zbog uskih otvora na vratima.



Prije upotrebe provjerite je li sigurnosno uže spojeno.

Sigurnosno uže je standardno pričvršćeno. Nemojte ga rastavljati.



3. Priprema prije upotrebe

1 Ugradite spužvu za brisanje

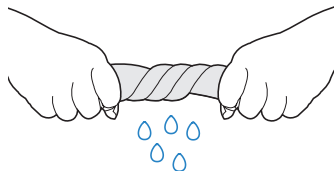
1. Navlažite spužvu za brisanje

Prije uporabe navlažite spužvu za brisanje.



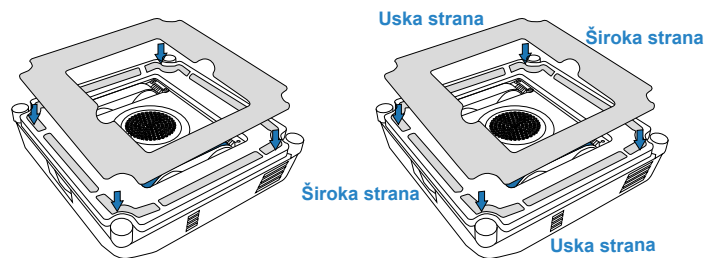
2. Okrenite spužvu za brisanje

Okrenite spužvu za brisanje kako biste iscijedili vodu. Kako biste osigurali učinak čišćenja, iscijedite je što više možete.



3. Zalijepite spužvu za brisanje

Zalijepite spužvu za brisanje na čičak na dnu WINBOT-a, tako da njegov utor odgovara plavoj oznaci. Zatim je pritisnite rukama kako bi se spužva za brisanje čvrsto zalijepila.



2 Napunite spremnik za vodu

Preporučuje se upotrebljavati s otopinom za čišćenje ECOVACS WINBOT. Maksimalni volumen spremnika je oko 60 ml. U brzom načinu čišćenja, pun spremnik vode može kontinuirano prskati vodu oko 20 m².

Nemojte dodavati previše otopine za čišćenje kako se ne bi prelijevala iz spremnika.

Nemojte dodavati pročišćenu ni filtriranu vodu.

Upotrebljavajte otopinu za čišćenje ECOVACS WINBOT. Upotreba drugih sredstava za čišćenje može imati negativan utjecaj na učinak čišćenja.

Ako se otopina za čišćenje potroši, umjesto nje privremeno možete upotrebljavati vodu iz slavine. Upotrebom otopine za čišćenje ECOVACS WINBOT može se postići bolji učinak čišćenja.



Napomena:

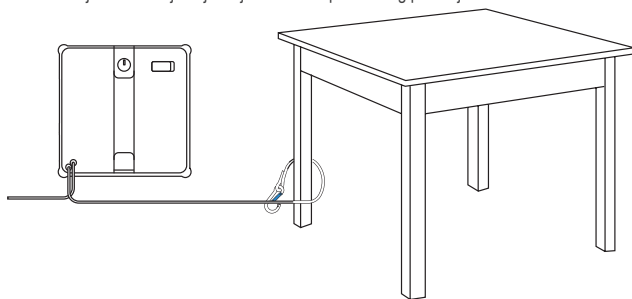
1. Ne stavljajte prste u otvor za punjenje.
2. Obrišite kapljice vode na trupu i četiri otvora za raspršivanje kako ne biste utjecali na normalan rad.

3 Zavežite sigurnosno uže

Ispravno zavežite sigurnosno uže na stabilan predmet koji se ne može lako pomaknuti (npr. noga stola, noga stolca, noga kreveta, noga sofe, karnišna, rukohvat za stepenice itd.) i zaključajte karabiner kao što je prikazano dolje.

Napomena: Upotrebljavajte ga pod nadzorom.

Ljudima i životinjama zabranjeno je stajati izravno ispod radnog područja WINBOT-a. Pazite da ispod ovog područja nema vrijednih ili lomljivih predmeta.



Radi sigurnosti, učvrstite karabiner prije upotrebe.

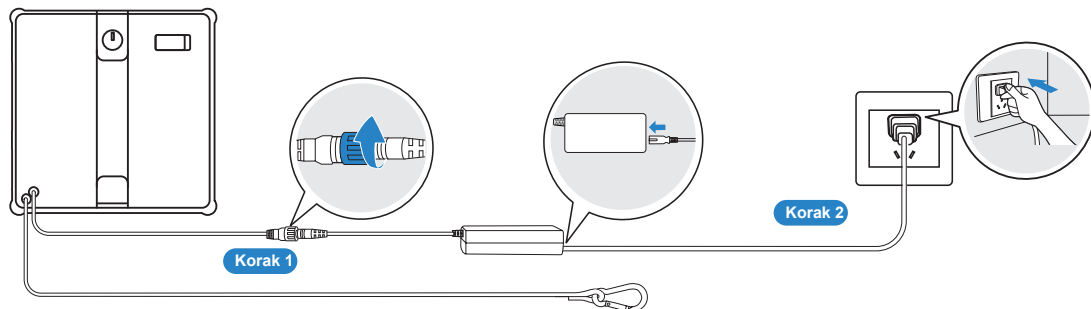
* Preporučuje se pričvrstiti sigurnosno uže s karabinerom na čvrstu i sigurnu metalnu ogradu.

4 Spojite WINBOT strujni kabel, strujni adapter i utikač.

Prije upotrebe provjerite je li baterija potpuno napunjena. Vrijeme punjenja će biti približno 3 sata.

* Ne odspajajte struju dok WINBOT radi, inače može postojati rizik od pada.

* Posebno je naglašeno da zrakoplovni utikač mora biti čvrsto spojen.



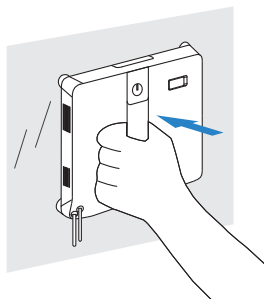
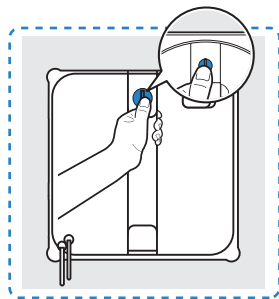
Ispravno spojite prema gore prikazanom redoslijedu. Neispravno spajanje može uzrokovati abnormalnosti punjenja ili oštećenje baterije.

4. Brzi početak

1 Pokretanje

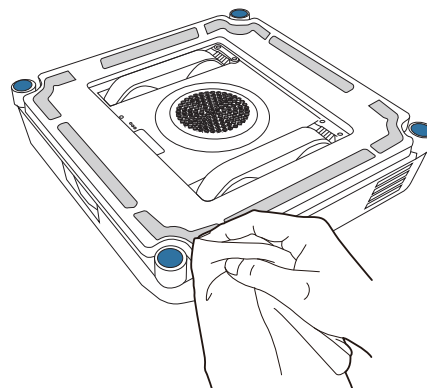
1. Spojite napajanje i dugo pritisnite gumb za pokretanje WINBOT-a na 2 sekunde.
2. Nakon što čujete da se ventilator pokreće, stavite donji dio WINBOT-a (strana s podlogom za brisanje) na staklo. WINBOT će se automatski zalijepiti za prozor i započeti čišćenje.

- * Nemojte WINBOT držati preblizu ruba kada čistite staklo bez okvira. Preporučuje se udaljenost od ruba veća od 10 cm.
- * WINBOT može čistiti samo ravne površine. Pazite da debljina stakla nije manja od 3 mm.
- * Nakon uključivanja ne stavljajte ventilator blizu kose i drugih malih predmeta kako ne biste blokirali ventilator.
- * Prije čišćenja osigurajte čisto područje veće od veličine WINBOT-a, a zatim ga pričvrstite na prozore.
- * Prije čišćenja osušite kapljice vode na izlazu raspršivača.
- * Nemojte stajati ispod in blizu WINBOT-a dok čisti.



2 Održavanje tijekom čišćenja

U slučaju vrlo zamrzanog stakla, operite ili zamijenite spužvu za brisanje više puta i na vrijeme očistite četiri sferična senzora.

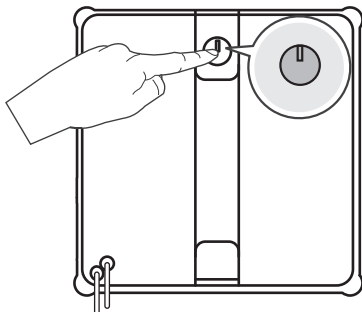


* Pravovremeno očistite spužvu za brisanje kad je prljava. Provjerite jesu li sitne čestice sa spužve za brisanje u potpunosti uklonjene kako biste izbjegli grebanje stakla.

3 Završetak

Stanka

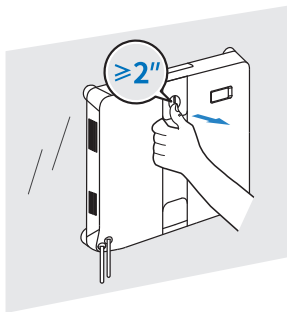
Tijekom čišćenja pritisnite  na WINBOT-u ili napravite stanku putem aplikacije.



Uklonite WINBOT

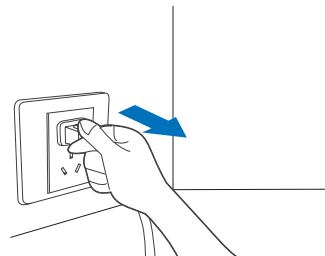
Kada je čišćenje završeno, WINBOT će se vratiti u početni položaj i oglasiti se zvučnim signalom. Molimo čvrsto držite ručku. **Dugo pritisnite**  **na 2 sekunde** i uklonite ga nakon što ventilator prestane raditi.

* Nakon čišćenja, izlijte otopinu za čišćenje.

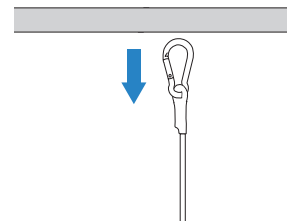
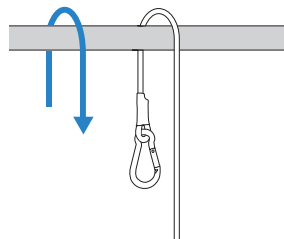


Isključivanje

Isključite napajanje.

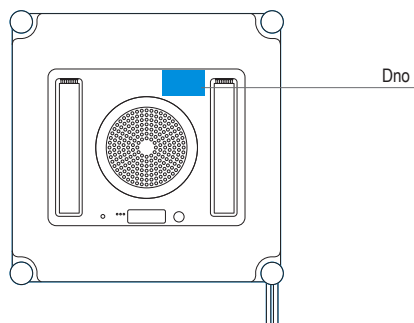


Otkopčajte sigurnosno uže



5. Preuzmite Aplikaciju Ecovacs Home

1. Skenirajte QR kod ispod gornjeg omota za preuzimanje aplikacije.



2. Skenirajte QR kod ili pretražite i preuzmite aplikaciju ECOVACS HOME u trgovini aplikacija.



Napomena: Kada je instalacija dovršena, dovršite registraciju, prijavu i povezivanje s mrežom prema uputama u aplikaciji.

6. Tehničke specifikacije

Model WINBOT	WG841-01	Model adaptera napajanja	GM95-240375-D
Nazivna ulazna struja	24 V === 3,75 A	Ulazna struja:	100-240 V~ 50-60 Hz 2,5 A
Nazivna snaga	90 W	Izlazni napon:	24 V === 3,75 A
WINBOT dimenzije (D × Š × V mm)	215*215*55		
Isključeno/stanje pripravnosti	Manje od 0,50 W		
Frekvencijski pojasevi	2400-2483,5 mHz		

Izlazna snaga bežičnog modula manja je od 100 mW.

Napomena: Tehničke i dizajnerske specifikacije mogu se mijenjati radi kontinuiranog poboljšanja proizvoda.

Viktiga säkerhetsinstruktioner

När du använder elapparater måste du följa grundläggande försiktighetsåtgärder, inklusive följande:

LÄS ALLA INSTRUKTIONER INNAN DU ANVÄNDER DEN HÄR APPARATEN.

SPARA DESSA INSTRUKTIONER

1. Den här apparaten får användas av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga och personer som saknar erfarenhet och kunskap om det sker under uppsikt eller om de har fått instruktioner om hur de använder apparaten på ett säkert sätt och förstår de risker som föreligger. Barn får inte leka med apparaten. Du får inte använda apparaten om den har tappats, om det finns synliga tecken på skador på den eller om den läcker. Förvara apparaten utom räckhåll för barn när den är spänningssatt.
2. Du får inte använda eller ladda apparaten i extremt varma eller kalla miljöer (under 0 °C, över 40 °C eller miljöer med luftfuktighet över 85 %) eftersom det kan påverka batterilivslängden.
3. Du får använda apparaten till att rengöra utsidan av fönsterrutor om den är korrekt fäst på ett sätt läge med hjälp av karbinhaken och det inte blåser, regnar eller snöar.
4. Innan du använder WINBOT-roboten måste du använda karbinhaken till att låsa säkerhetslinan på en stark inomhusskena och se till att roboten sitter ordentligt fast på den.
5. Lämna inte apparaten obevakad när du inte använder den. För att förhindra kropps- och egendomsskador på grund av att WINBOT-roboten ramlar ned måste du se till att det inte finns några människor, djur eller värdefulla ömtåliga föremål under dess arbetsområde.
6. Använd inte apparaten när det blåser orkanstyrka eller på höjder över 2 000 meter.
7. Kontrollera att apparaten är ansluten när den rengör. Den har ett säkerhetsbatteri som laddas under användning. Säkerhetsbatteriet strömförsörjer den om strömförsörjningen skulle kopplas ifrån eller om det skulle uppstå strömavbrott.
8. Lämna inte apparaten obevakad när den är ansluten.
9. Endast för hushållsbruk (inklusive utsidan av fönster). Du får inte använda apparaten i kommersiella eller industriella miljöer.

10. Du får inte använda apparaten på trasigt eller ojämnt glas, som glas med klistermärken, reklamaffischer eller upphöjda mönster, för att förhindra att glaset går sönder eller apparaten faller ned. Du får inte använda apparaten på ytor med mellanrum, som glas med mellanrum eller hål eller två intilliggande glaspaneler utan ram med mellanrum för att förhindra att apparaten faller ned på grund av dålig fastsättning.
11. Du får endast använda tillbehör som rekommenderas eller säljs av tillverkaren. Du måste använda den nätadapter som tillhandahålls av tillverkaren.
12. Kontrollera att spänningen för strömkällan överensstämmer med den spänning som är angiven på nätadaptern.
13. Du får inte använda apparaten på glas med ram där ramen är smalare än 5 mm.
14. Du får inte använda apparaten på glas som är tunnare än 3 mm eller speglar som är tunnare än 4 mm.
15. Du får inte använda apparaten på glas och speglar med handtagshöjd på 70–105 mm.
16. Du får inte använda apparaten på fönster som är täckta av fett.
17. När du använder apparaten i miljöer med hög luftfuktighet påverkar dess prestanda.
18. Förvara apparaten på behörigt avstånd från värme och brandfarliga material.
19. Du får inte använda apparaten på utsidan av fönsterrutor när det regnar eftersom den kan skadas och falla ned.
20. Du får inte använda apparaten om den inte sitter ordentligt fast på glaset eller om den verkar vara skadad.
21. För att minska risken för stötar får du inte utsätta apparaten för vatten och andra vätskor. Du får inte placera eller förvara apparaten där den kan falla eller dras ned i ett badkar eller handfat.
22. Du får inte röra vid elkontakten med våta händer.
23. Placera inte apparaten ovanpå andra elektriska apparater när du laddar den och håll den borta från eld och vätska.
24. Var försiktig så att du inte skadar nätsladden. Du får inte dra i eller bära apparaten i nätsladden, använda nätsladden som handtag, stänga fönster om nätsladden eller dra nätsladden runt vassa kanter eller hörn. Håll nätsladden borta från varma ytor.
25. Använd inte med skadad nätsladd eller skadat uttag. Du får inte använda apparaten om den

- inte fungerar på rätt sätt eller om den har tappats, skadats eller kommit i kontakt med vatten. Den måste repareras av tillverkaren eller dess serviceombud för att undvika fara.
26. Om nätsladden är skadad måste tillverkaren eller tillverkarens serviceombud byta den för att undvika fara.
 27. Du måste dra ut kontakten från uttaget innan du rengör eller underhåller apparaten. Du får inte dra ut nätadaptern genom att dra i nätsladden.
 28. Säkerhetsbatteriet måste bytas av tillverkaren eller tillverkarens serviceombud för att undvika fara.
 29. Du måste ta bort och kassera säkerhetsbatteriet enligt lokala lagar och förordningar innan du kasserar apparaten.
 30. Du måste koppla ifrån apparaten från uttaget innan du tar bort batteriet för kassering av apparaten.
 31. Kassera använda batterier i enlighet med lokala lagar och bestämmelser.
 32. Du får inte bränna apparaten även om den är allvarligt skadad. Batterierna kan explodera vid brand.
 33. Apparaten måste användas i enlighet med anvisningarna i denna bruksanvisning.

Företaget är inte ansvarigt för eventuella skador eller personskador som beror på felaktig användning.

34. **VARNING:** Du måste använda den löstagbara strömförsörjningsenheten GM95-240375-D som medföljer apparaten till att ladda batteriet.
35. Roboten innehåller batterier som endast kan bytas ut av utbildade personer.
36. Du måste använda kontakten och nätadaptern inomhus.
37. Om det vakuumglas WINBOT-roboten arbetar på läcker måste du ta bort den när den har slutfört rengöringen.
38. Innan du använder WINBOT-roboten måste du kontrollera om det finns några småpartiklar i det område den ska städa. Om det finns några tar du bort dem eller flyttar den till ett område utan partiklar för att undvika att glaset repas.
39. Rengör moppdynan i tid och se till att det inte finns några småpartiklar på den för att undvika repor på glaset.
40. Enheten får endast användas med den medföljande enheten.
41. Håll apparaten utom räckhåll för barn när den är under spänning eller kylls ner.
42. Apparatet må kobles fra etter bruk og før brukermaintenance utføres på apparatet.

För att uppfylla kraven gällande RF-exponering ska ett avstånd på 20 cm eller mer upprätthållas mellan enheten och personer under användning av enheten.

För att säkerställa överensstämmelse rekommenderas inte användning närmare än detta avstånd. Du får inte placera den antenn som används för den här sändaren tillsammans med någon annan antenn eller sändare.

	Klass II
	Kortslutningssäker isoleringstransformator
	Strömbrytare för lägesval
	Endast för inomhusbruk
	Likström
	Växelström

För EU-länder

Information om EU-försäkran om överensstämmelse finns på <https://www.ecovacs.com/global/compliance>.

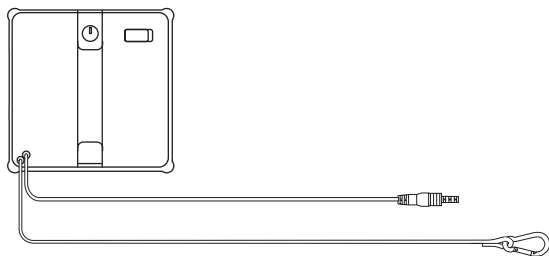


Korrekt kassering av produkten

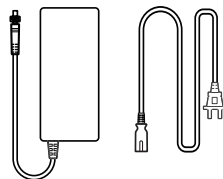
Den här märkningen anger att produkten inte ska kasseras tillsammans med andra hushållssopor inom hela EU. För att förhindra eventuella skador på miljön eller människors hälsa till följd av okontrollerad avfallshantering ska den återvinnas på ett ansvarsfullt sätt för att främja en hållbar återanvändning av materialresurser. För att återvinna den använda enheten ska du använda system för retur och insamling eller kontakta återförsäljaren där produkten köptes. De kan återvinna produkten på ett säkert sätt.

1. Produktens innehåll

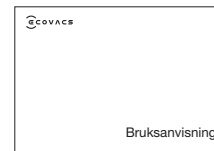
Förpackningens innehåll



WINBOT + säkerhetslina



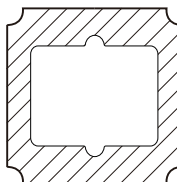
Nätadapter + nätsladd



Bruksanvisning



ECOVACS WINBOT rengöringslösning



Moppdyna

* Figurer och illustrationer är endast avsedda som referens och kan skilja sig från den faktiska produktens utseende.

Produktdiagram

WINBOT

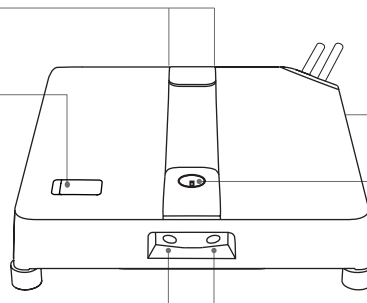
Spraymunstycken

Öppning för påfyllning

Högtalare

Statusindikatorlampa
Start/Paus-knapp

Spraymunstycken



Undersidan

Sfäriska sensorer

Sidorullar

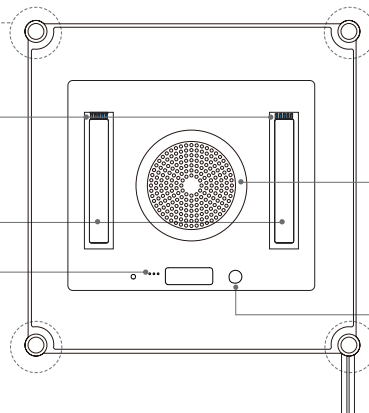
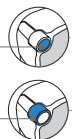
Självrengörande borste

Drivhjulsspår

Sugsensor

Fläkt

Statusindikatorlampa



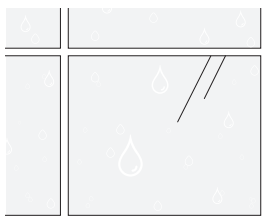
2. Snabbstart

2.1 Att tänka på före rengöring

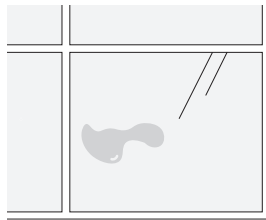
Följande situationer rekommenderas inte för användning av WINBOT:

- 1 **Använd inte WINBOT på fönster med kondens eller oljiga ytor eller i extremt kalla eller varma utrymmen.**

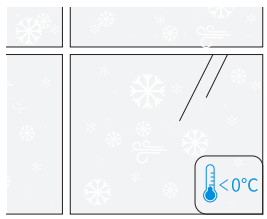
WINBOT kan ha svårt att röra sig under följande förhållanden.



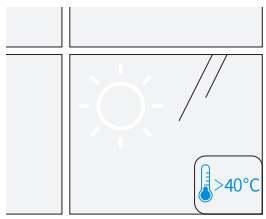
Kondensation



Oljiga ytor



Under 0 °C



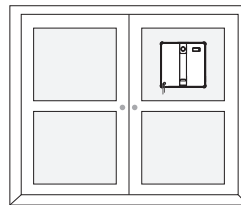
Över 40 °C



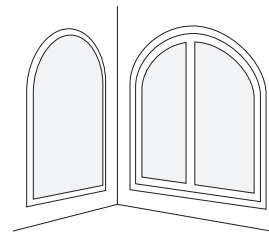
WINBOT presterar optimalt på torra ytor och i temperaturer över 0 °C.

- 2 **Använd inte WINBOT på fönster som är för små eller har oregelbundna former.**

WINBOT kan inte röra sig under följande förhållanden.



För liten glasyta



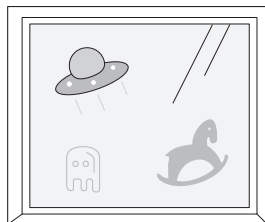
Oregelbundna
former



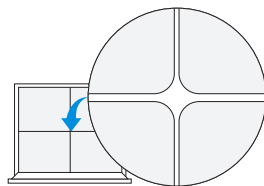
WINBOT presterar optimalt på fyrkantiga och stora fönster.

3 Använd inte WINBOT på ojämna fönster.

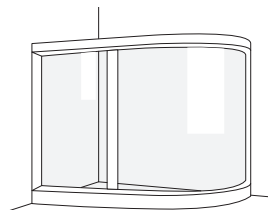
WINBOT kan drabbas av otillräckligt lufttryck under följande förhållanden.



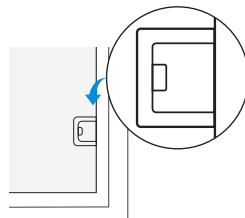
Elektrostatiska fönsterdekalor, klistermärken etc.



Sprickor

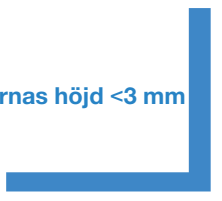


Välvda fönster



Höjden på hindren är mindre än 4 mm

Ramarnas höjd <3 mm



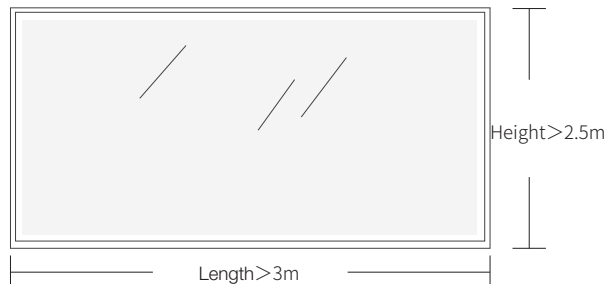
Ramarnas höjd är mindre än 3 mm.



WINBOT presterar optimalt på en slät fönsteryta.

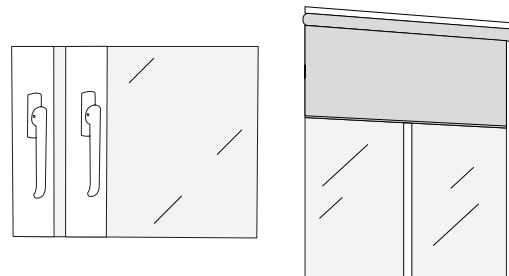
4 Använd inte WINBOT på fönster som är för stora.

WINBOT kan misslyckas med att slutföra uppgiften på grund av den begränsade längden på anslutningssladden.



5 Använd inte WINBOT vid smala luckor på dess höjd.

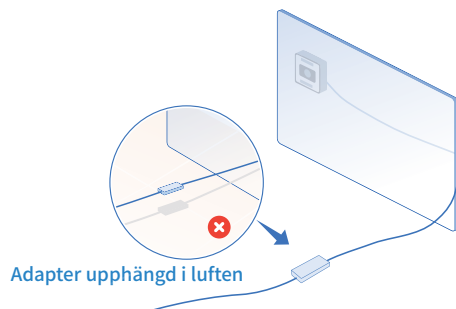
WINBOT kan fastna om trånga utrymmen, öppningar eller mellanrum, exempelvis mellan fönsterhandtag/dörrhandtag/gardinlådor/skåp och ytor som väggar/fönster är nära dess höjd.



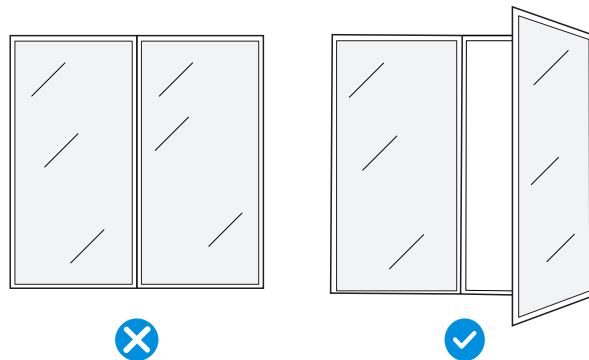
Försök att placera WINBOT i springan för att bekräfta säker passage; om den fastnar, undvik att använda roboten där för att förhindra skador på sig själv eller omgivande möbler.

6 Låt inte adaptern hänga i luften när du rengör stora glasfönster.

WINBOT kan falla på grund av långvarig upphängning. Placera därför alltid adaptern på marken.

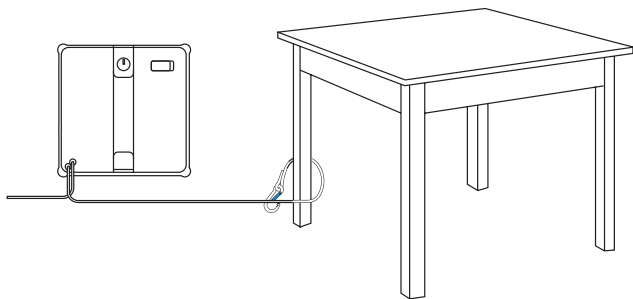


För att rengöra glaspaneldörrar, öppna dörren innan du sätter på WINBOT för att undvika att den faller på grund av smala luckor.



Se till att säkerhetslinan är ansluten före användning.

Säkerhetslinan är förmonterad som standard. Montera inte isär den i onödan.



3. Förberedelser före användning

1 Montera moppdynan

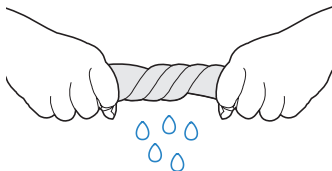
1. Blötlägg moppdynan

Blötlägg moppdynan före användning.



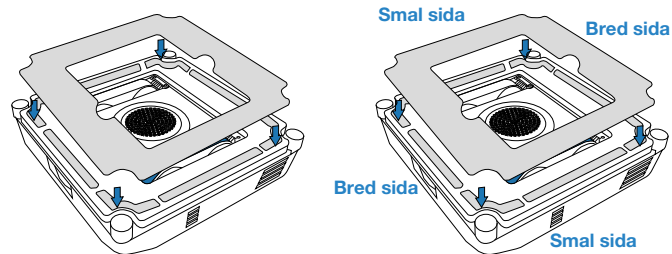
2. Vrid ur moppdynan

Vrid ur moppdynan för att avlägsna vattnet. För att uppnå bästa möjliga rengöringsresultat, vrid ur den så mycket du kan.



3. Fäst moppdynan

Fäst moppdynan på kardborrebandet på undersidan av WINBOT, så att dess spår motsvarar den blå markeringen. Pressa sedan med händerna för att få moppdynan att sitta fast ordentligt.



2 Fylla vattentanken

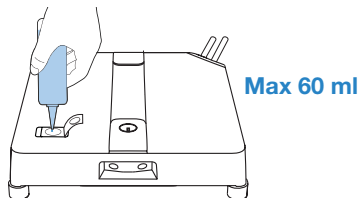
Det rekommenderas att WINBOT används med ECOVACS WINBOT rengöringslösning. Behållarens maximala volym är cirka 60 ml. I snabbrengöringsläget kan den fulla vattentanken spraya vatten kontinuerligt i cirka 20 m².

Tillsätt inte för mycket rengöringslösning för att förhindra att behållaren svämmas över.

Tillsätt inte renat eller filtrerat vatten.

Använd ECOVACS WINBOT rengöringslösning. Användning av andra rengöringslösningar kan ha en negativ inverkan på rengöringsresultatet.

Om rengöringslösningen är förbrukad kan du tillfälligt använda kranvatten i stället. Användning av ECOVACS WINBOT rengöringslösning kan förbättra rengöringsresultatet.



Observera:

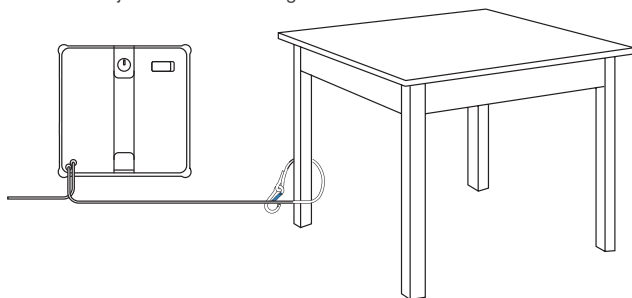
1. Stick inte in fingrarna i påfyllningsöppningen.
2. Torka karossen från vattendroppar och rengör de fyra sprayutloppen så att den normala driften inte påverkas.

3 Fästa säkerhetslinan

Fäst säkerhetslinan ordentligt i ett stabilt föremål som inte lätt kan flyttas (t.ex. bordsben, stolsben, sängben, soffben, gardinstång, trappräcke etc.) och lås karbinhaken enligt bilden nedan.

Observera: Se till att använda den under uppsikt.

Människor och djur får inte befinna sig direkt under arbetsområdet för WINBOT. Se till att det inte finns några värdefulla eller ömtåliga föremål under detta område.



För att garantera säkerheten, se till att säkra karbinhaken före användning.

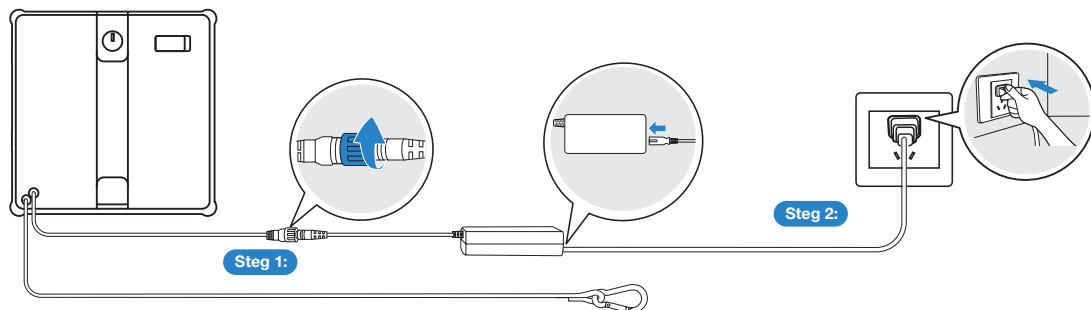
* Det rekommenderas att säkerhetslinan fästs med karbinhaken på ett stadigt och säkert metallräcke.

4 Ansluta nätsladd, nätadapter och stickkontakt för WINBOT.

Se till att batteriet är fulladdat innan du använder det. Laddningstiden är cirka 3 timmar.

* Bryt inte strömmen när WINBOT är igång, eftersom det kan leda till att WINBOT faller ner.

* Det är särskilt viktigt att flygkontakten är ordentligt ansluten.

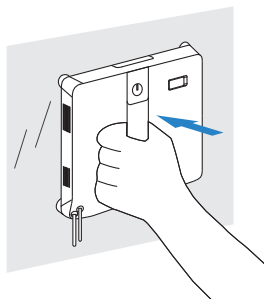
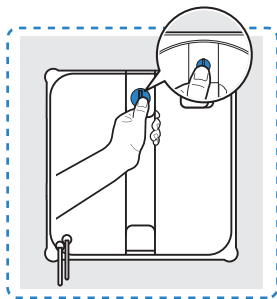


Anslut korrekt i den ordning som visas ovan. Felaktig anslutning kan leda till laddningsfel eller skada på batteriet.

4. Snabbstart

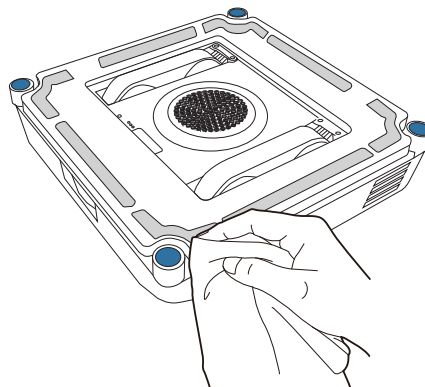
1 Starta

1. Anslut strömförsörjningen och tryck och håll ned startknappen för WINBOT i 2 sekunder.
 2. När fläkten hörs och startar, placera undersidan av WINBOT (sidan med moppdynan) på glaset. WINBOT fäster automatiskt på fönstret och påbörjar rengöringen.
- * Fäst inte WINBOT för nära kanten vid rengöring av ramlösa glas. Det rekommenderas att avståndet till kanten är mer än 10 cm.
 - * WINBOT kan endast rengöra plana ytor. Se till att glastjockleken inte är mindre än 3 mm.
 - * Placera inte fläkten i närheten av hår och andra små föremål efter påslagning, så att fläkten inte blockeras.
 - * Innan rengöring, säkerställ att ett rent område är större än WINBOTs storlek, Fäst därefter roboten på fönstren.
 - * Torka bort vattendropparna vid sprayutloppet före rengöring.
 - * Stå inte under eller nära WINBOT när den rengör.



2 Underhåll under rengöring

För mycket smutsiga fönster, tvätta eller byt ut moppdynan flera gånger och rengör de fyra sfäriska sensorerna i god tid.

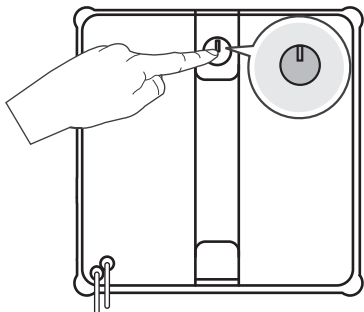


* Rengör i god tid när moppdynan är smutsig. Se till att de små partiklarna på moppdynan avlägsnas helt för att undvika att repa glaset.

3 Avsluta

Pausa

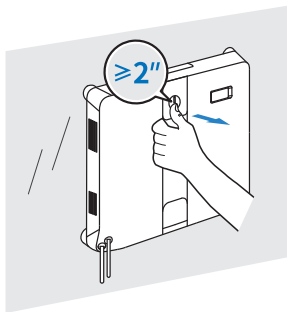
Under rengöring, tryck på  eller pausa den via appen.



Ta bort WINBOT

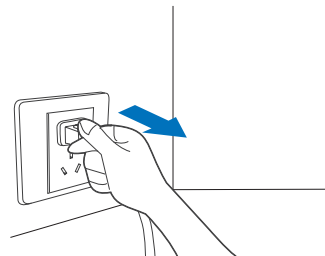
När rengöringen är klar återgår WINBOT till startpositionen och avger en ljudsignal. Ta ett stadigt grepp om handtaget. **Tryck och håll ned**  i 2 sekunder och ta bort den när fläkten stannat.

* Håll ut rengöringslösningen efter rengöring.

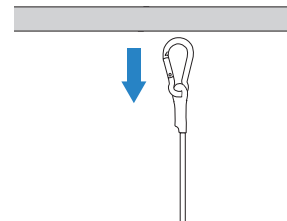
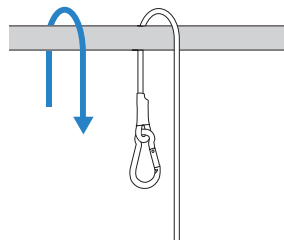


Stänga AV

Slå av strömmen för att stänga av.

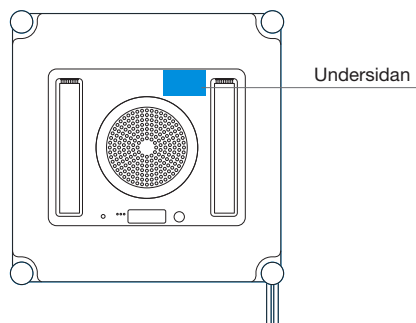


Lossa säkerhetslinan

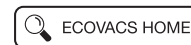


5. Avancerade funktioner

1. Skanna QR-koden under topphöljet för att ladda ner appen.



2. Skanna QR-koden eller sök efter och ladda ner ECOVACS HOME-appen i appbutiken.



Observera: När installationen är klar, slutför registrering, inloggning och nätverksanslutning enligt anvisningarna i appen.

6. Tekniska specifikationer

WINBOT-modell	WG841-01	Modell av nätadapter	GM95-240375-D
Nominell ingångseffekt	24V === 3,75A	Ineffekt:	100–240V~ 50–60Hz 2,5A
Nominell effekt	90W	Uteffekt:	24V === 3,75A
WINBOT-dimensioner (L × B × H mm)	215*215*55		
Effekt i avstängt läge/viloläge	Mindre än 0,50W		
Frekvensband	2400–2483,5 MHz		

Den trådlösa modulens uteffekt är mindre än 100 mW.

Observera: Tekniska specifikationer och designspecifikationer kan komma att ändras för kontinuerlig produktförbättring.

Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd.

No. 518 Songwei Road, Wusongjiang industry Park, Guoxiang Street,
Wuzhong District, Suzhou, Jiangsu, China.

451-2432-0224